

Español

índice index

| | |
|----------------------------|-----|
| Statement ----- | 5 |
| La empresa ----- | 8 |
| Sectores ----- | 10 |
| Materias primas ----- | 12 |
| Tablas de conversión ----- | 14 |
| Control de calidad ----- | 18 |
| Confección de gazas ----- | 22 |
| Nudos básicos ----- | 26 |
| Productos ----- | 32 |
| 3/4/6 cordones ----- | 36 |
| 8 cordones ----- | 54 |
| 12/16 cordones ----- | 72 |
| Doble trenzado ----- | 92 |
| Especiales ----- | 118 |
| Acabados ----- | 126 |
| S.Folch en el mundo ----- | 128 |
| Consejos útiles ----- | 132 |



Français

| | |
|------------------------------|-----|
| Statement ----- | 5 |
| L'entreprise ----- | 8 |
| Secteurs ----- | 10 |
| Matières premières ----- | 12 |
| Tableaux de conversion ----- | 14 |
| Contrôle de la qualité ----- | 18 |
| Confection de boucles ----- | 22 |
| Nouds de base ----- | 26 |
| Produits ----- | 32 |
| 3/4/6 torons ----- | 36 |
| 8 torons ----- | 54 |
| 12/16 torons ----- | 72 |
| Cordage double ----- | 92 |
| Spéciaux ----- | 118 |
| Finitions ----- | 126 |
| S.Folch dans le monde ----- | 128 |
| Conseils utiles ----- | 132 |

English

| | |
|-------------------------|-----|
| Statement ----- | 5 |
| Our company ----- | 8 |
| Sectors ----- | 10 |
| Raw materials ----- | 12 |
| Conversion tables ----- | 14 |
| Quality control ----- | 18 |
| Loops making ----- | 22 |
| Basic knots ----- | 26 |
| Products ----- | 32 |
| 3/4/6 strands ----- | 36 |
| 8 strands ----- | 54 |
| 12/16 strands ----- | 72 |
| Double braided ----- | 92 |
| Special ----- | 118 |
| Finishes ----- | 126 |
| S.Folch worldwide ----- | 128 |
| Useful tips ----- | 132 |



Resistencia a toda prueba desde 1942
Guaranteed high resistance since 1942
Résistance à toute épreuve depuis 1942



1

La empresa

Our company / L'entreprise



La empresa

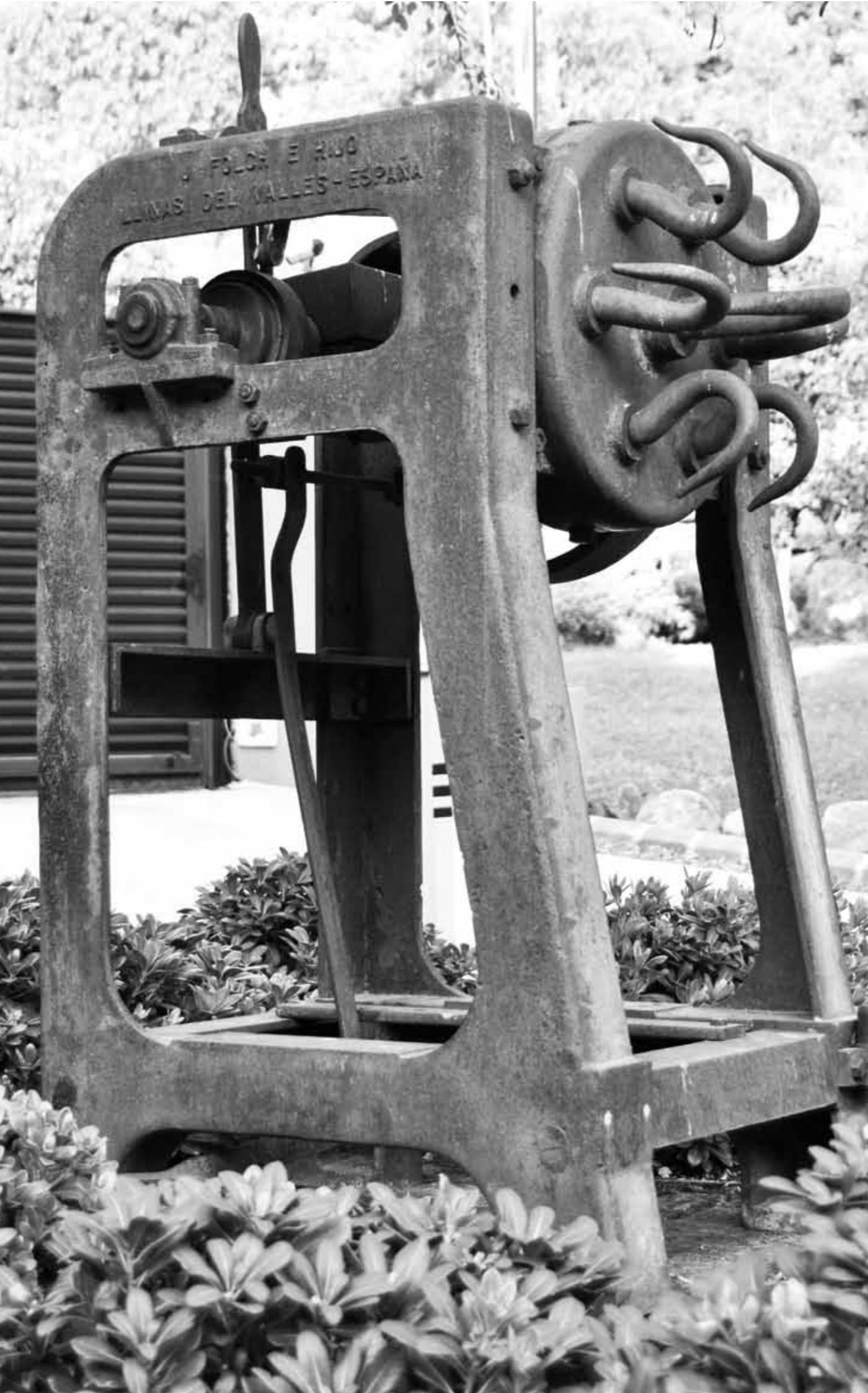
Somos una empresa fabricante de cordelería reconocida internacionalmente por ofrecer una altísima calidad en la fabricación de nuestros artículos. Los inicios se remontan en el año 1942, cuando la familia Folch, empezó a fabricar estachas trenzadas en "squareline".

Inicialmente, la producción fue destinada al sector siderúrgico y al poco tiempo la gama se amplió para cubrir la demanda del sector naval, siempre siguiendo los requerimientos del mercado en lo que refiere al uso de fibras y modo de producción. Así, las fibras vegetales que fueron utilizadas en un inicio, fueron desplazadas por otras de origen sintético y el proceso de fabricación pasó de artesanal a un proceso mecanizado vertical: extrusión, torcido, cableado y/o trenzado.

En la actualidad, S. FOLCH, S.A. bajo el mando de la cuarta generación de la familia Folch, cuenta con un equipo altamente cualificado, unas modernas instalaciones en un entorno idílico y la más avanzada maquinaria para la producción de cuerdas que cumplen los más altos estándares de calidad.

Nuestro objetivo es continuar ofreciendo a nuestros clientes la máxima calidad y el mejor servicio. Para ello, solamente adquirimos materias primas de primera calidad y controlamos minuciosamente todas las fases de fabricación hasta el control final mediante nuestro banco de pruebas con capacidad de carga hasta 200 Tn.

Deseamos que a través de esta publicación que llega hoy a sus manos, nos conozcamos todos mejor y nuestra empresa pueda sentirse orgullosa de contar con una extensa red de amigos, que la han hecho posible.
A ustedes, nuestro homenaje de agradecimiento.



Our company

Our rope manufacturing company is renowned internationally for producing the highest quality goods. The company was started in 1942 when the Folch family began to manufacture "squareline" braided ropes.

At the beginning, the production was assigned to the iron and steel industry and the product range was soon extended to satisfy the marine demand, accordingly to the requirements of the market in regard to the application of fibres and the way to produce them. As such, natural fibres, initially used, were replaced by synthetic fibres, and the manufacturing process went from traditional craftwork to a vertical mechanised process: extrusion, twisting, cabling and/or braiding.

Under the management of the fourth generation of the Folch family, S.FOLCH, S.A. currently has a highly qualified team of staff, modern installations in an idyllic setting, and the most advanced rope manufacturing machinery that meets the highest quality standards.

Our objective is to continue to provide the best and highest quality service to our customers. To that end, we only use first class raw materials and we meticulously monitor all manufacturing phases right up to final testing, using our test bench with a load capacity of up to 200 Tn.

We hope we can learn a little more about each other through this publication, and we feel proud to count on an extensive network of friends that have made it possible.
We wish to express our gratitude to you.

L'entreprise

Nous sommes des fabricants de cordages avec une renommée internationale en raison de la très grande qualité des articles que nous fabriquons. Le démarrage de la société date de 1942 lorsque la famille Folch commença à fabriquer des amarres tressées en "squareline".

La production fut destinée à l'origine au secteur sidérurgique et la gamme s'élargit en peu de temps pour couvrir la demande du secteur naval en suivant toujours les demandes du marché en ce qui concerne l'utilisation des fibres et le mode de production. Ainsi, les fibres végétales utilisées au début furent remplacées par d'autres d'origine synthétique et le processus de fabrication artisanal devint un processus mécanisé vertical: extrusion, tordage, câblage et/ou tressage.

S. FOLCH, S.A. est dirigée à l'heure actuelle par la quatrième génération de la famille Folch et dispose d'une équipe hautement qualifiée, d'installations modernes dans un environnement de rêve et de machines d'avant-garde pour la production de cordes qui respectent les plus hauts standards de qualité.

Notre objectif est de continuer à offrir à nos clients la qualité maximale et un meilleur service. Pour cela, nous n'achetons que des matières premières de première qualité et nous contrôlons minutieusement toutes les phases de fabrication jusqu'au contrôle final à travers notre banc d'essais d'une capacité de charge jusqu'à les 200 Tn.

Nous espérons que cette publication servira à mieux nous connaître. Notre entreprise est fière d'avoir un vaste réseau d'amis qui ont rendu ce projet possible!
Notre hommage et notre remerciement à tous.

Sectores

Secteurs / Sectors

NAVAL. MARINE. LOISIR. PESCA

| Sector naval | Naval industry | Secteur naval | Pesca | Fishing | Pêche |
|---|--|--|--|--|--|
| Producimos cabos para amarre y remolque en materiales sintéticos y en construcciones de 3, 4, 6, 8, 12, 16 y 24 cordones. Fabricamos calabros a medida con acabados especiales: gazas, guardacabos, grilletes y/o anillas. Disponemos de una amplia experiencia en los sectores militar y offshore. | We manufacture mooring and towing ropes from synthetic materials in 3, 4, 6, 8, 12, 16 and 24 strands. We manufacture made to measure hawsers with special finishes: spliced eyes, thimbles, shackles and/or rings. We have extensive experience in the military and offshore sectors. | Nous produisons des cordages d'amarraje et de remorque avec des matériaux synthétiques et pour des constructions de 3, 4, 6, 8, 12, 16 et 24 torons. Nous fabriquons des aussières sur mesure avec des finitions spéciales: boucles, cosses, manilles et/ou anneaux. Nous avons une grande expérience dans le secteur militaire et offshore. | Completa gama de productos para todos los tipos de pesca profesional y de ocio; todo tipo de cuerdas especiales para el armado de la red, arrastre, fondeo y cualquier otra aplicación. | A full range of products for all types of professional and recreational fishing; all types of special ropes for net making, trawling, anchoring and any other application. | Gamme complète de produits pour toute sorte de pêche professionnelle et de loisir; toute sorte de cordes spéciales pour l'assemblage du filet, le traînage, le mouillage et toute autre application. |
| Náutico | Marine | Nautique | Puertos | Ports | Ports |
| Fabricamos cabos para drizas y escotas concebidos especialmente para satisfacer las máximas exigencias en resistencia y roce, tanto en Yates de competición como de crucero. También elaboramos diferentes tipos de cabo para amarre y fondeo. | We manufacture ropes for halyards and sails, which have been specially developed to handle the greatest demands when it comes to resistance and rubbing, both for competition yachts as well as cruise ships. We also manufacture different types of mooring and anchoring ropes. | Nous fabriquons des cordages à drisses ou écoutes conçus spécialement pour satisfaire les exigences maximales de résistance et de frottement, aussi bien dans des yachts de compétition que de croisière. Nous élaborons également plusieurs sortes de cordages d'amarraje et de mouillage. | Somos especialistas en cabos para amarre y fondeo. Fabricamos longitudes especiales con acabados con gaza y guardacabo. | We are mooring and anchoring rope specialists. We manufacture special lengths with loop and thimble finishes. | Nous sommes spécialistes en corde d'amarraje et de mouillage. Nous fabriquons des longueurs spéciales et des finitions avec des boucles et des cosses. |
| Ocio | Recreation | Loisir | Industria | Industry | Industrie |
| Cuerdas homologadas para deportes de montaña que requieren la más alta seguridad y protección (dinámicas y semi estáticas), así como cuerdas para centros deportivos y parques infantiles. | Certified ropes for mountain sports that need to provide the highest level of safety and protection (dynamic and semi static ropes), as well as ropes for sports centres and children's play areas. | Cordes homologuées pour des sports de montagne qui nécessitent d'une plus grande sécurité et protection (dynamiques et semi statiques), ainsi que des cordes pour des centres sportifs et des parcs pour enfants. | Especialistas en: <ul style="list-style-type: none"> Cuerdas sección cuadrada utilizadas para los cilindros de los trenes de lavado de lana. Cuerdas piloto para tendidos de fibra ó cable. Non-conductive ropes for live-line working. CE certified safety ropes for works carried out at heights. | Specialized ropes for different industrial applications, designed to adapt to different industrial needs, complying with the most demanding safety and protection requirements. We are specialists in: <ul style="list-style-type: none"> Square braided ropes for scouring wool process. Pilot ropes for overhead fibres or cables. Non-conductive ropes for live-line working. CE certified safety ropes for works carried out at heights. | Cordes spécialisées permettant plusieurs applications industrielles, conçues pour s'adapter aux différents besoins industriels et respectant les exigences maximales de sécurité et de protection. Nous sommes spécialistes en: <ul style="list-style-type: none"> Cordes à tressage carré utilisées dans les cylindres des rouleaux de lavage de laine. Cordes pilote pour les lignes de fibre ou de câbles. Cordes isolantes pour travaux en tension. Cordes de sécurité avec homologation CE pour des travaux en hauteur. |

Materias primas

Raw materials / Matières premières

Propiedades técnicas de las fibras sintéticas de alta tenacidad.

Technical properties of high tenacity synthetic fibres.

Propriétés techniques des fibres synthétiques d'haute ténacité.

| Material Material Matériel | Poliamida Polyamide Polyamide | Poliéster Polyester Polyester | Polipropileno Monofilamento Polypropylene Monofilament Polypropylène Monofilament | Polipropileno Multifilamento Polypropylene Multifilament Polypropylène Multifilament | Copolimero PET/PP Copolymer PET/PP Copolymère PET/PP | Poliétileno, alto módulo Polyethylene, high modulus Polyéthylène, haut module | Aramidá Aramid Aramid |
|--|-------------------------------------|-------------------------------------|---|--|--|---|-----------------------------|
| Nombres comerciales Trade names Noms commerciaux | Nylon®, Perlon® | Diolein®, Dacron®, Trevira® | Folch | Folch | Polysteel, Danline | Dyneema®, Spectra® | Technora®, Kevlar® |
| Tenacidad gr/denier Tenacity gr/denier Ténacité gr/denier | 7 - 9 | 7 - 8,4 | 5 - 6 | 5 - 7 | 6 - 7 | 25 - 38 | 20 - 25 |
| Densidad Density Densité | 1,14 | 1,38 | 0,91 | 0,91 | 0,91 | 0,97 | 1,39 |
| Punto de fusión en °C Melting point in °C Point de fusion en °C | 215°C | 250 - 260°C | 160 - 165°C | 160 - 165°C | 145°C | 140°C | 500°C |
| Absorción agua % Water absorption % Absorption d'eau % | 1 - 7% | 0,5 - 2% | 0,01% | 0,5 - 1% | 0,01% | 0,01% | 2 - 5% |
| Resistencia al nudo % Knotted strength % Résistance au noeud % | 60 - 65% | 55 - 60% | 55 - 65% | 55 - 65% | 55 - 65% | 35 - 50% | 30 - 40% |
| Alargamiento a la rotura % Elongation at break % Allongement à la rupture% | 16 - 27% | 10 - 17% | 14 - 24% | 15 - 22% | 10 - 12% | 3 - 8% | 2 - 4% |
| Resistencia a la abrasión Abrasion resistance Résistance à l'abrasion | Excelente Excellent Excellent | Excelente Excellent Excellent | Débil Weak Faible | Débil Weak Faible | Débil Weak Faible | Buena Good Bonne | Débil Weak Faible |
| Resistencia UV UV resistance Résistance aux UV | Buena Good Bonne | Excelente Excellent Excellent | Débil Weak Faible | Buena Good Bonne | Débil Weak Faible | Regular sin tratamiento Regular without treatment Régulier sans traitement | Débil Weak Faible |

*Todos nuestros artículos están fabricados con materiales de alta tenacidad, suministrados por proveedores seleccionados siguiendo el criterio de máxima calidad y seriedad.

*All our products are made of high tenacity raw materials. Our suppliers are selected following the criterion of the highest quality and reliability.

*Tous nos produits sont faits de matériaux de haute ténacité fournis par des fournisseurs sélectionnés selon le critère de la plus haute qualité et fiabilité.

Tablas de conversion

Conversion tables / Tableaux de conversion

| Longitud | | Length | | Longueur | |
|------------------------|-------------------|------------------------|-------------------|---------------------------|-------------------|
| 1 pulgada | 25,4 milímetros | 1 inch | 25,4 millimeters | 1 pouce | 25,4 millimètres |
| 1 pie | 30,48 centímetros | 1 feet | 30,48 centimeters | 1 pied | 30,48 centimètres |
| 1 yarda | 0,914 metros | 1 yard | 0,914 meters | 1 yard | 0,914 mètres |
| 1 milla náutica (U.K.) | 1853 metros | 1 nautical mile (U.K.) | 1853 meters | 1 1 mille nautique (U.K.) | 1853 mètres |

| Náuticas | | Nautical | | Nautique | |
|-----------|----------------------|-----------|----------------------|------------|------------------------|
| 6 pies | 1 braza | 6 feet | 1 breace | 6 pieds | 1 brasse |
| 6080 pies | 1 milla náutica/hora | 6080 feet | 1 nautical mile/hour | 6080 pieds | 1 mille nautique/heure |
| 1 nudo | 1 milla náutica/hora | 1 knot | 1 nautical mile/hour | 1 noeud | 1 mille nautique/heure |
| 1 pie | 12 pulgadas | 1 feet | 12 inches | 1 pied | 12 pouces |

| Peso | | Weight | | Poids | |
|-----------------|--------------|-----------------|-------------|-------------------|---------------|
| 1000 miligramos | 1 gramo | 1000 milligrams | 1 gram | 1000 milligrammes | 1 grammme |
| 1000 gramos | 1 kilogramo | 1000 grams | 1 kilogram | 1000 grammes | 1 kilogramme |
| 100 kilogramos | 1 quintal | 100 kilograms | 1 quintal | 100 kilogramme | 1 quintal |
| 1000 kilogramos | 1 tonelada | 1000 kilograms | 1 tonne | 1000 kilogramme | 1 tonne |
| 1 onza troy | 28350 gramos | 1 ounce | 28350 grams | 1 once | 28350 grammes |

| Fuerza | | Force | | Force | |
|--------------|---------------------|--------------|---------------------|--------------|---------------------|
| 1 kilogramo | 9,80665 Newton | 1 kilogram | 9,80665 Newton | 1 kilogramo | 9,80665 Newton |
| 1 kilogramo | 0,980665 decaNewton | 1 kilogram | 0,980665 decaNewton | 1 kilogramo | 0,980665 décaNewton |
| 1 Kilonewton | 100 decaNewton | 1 Kilonewton | 100 decaNewton | 1 Kilonewton | 100 décaNewton |

2

Control de calidad

Quality control
Contrôle de la qualité



CALIDAD

S. FOLCH, SA fabrica siguiendo la normativa vigente y todos los productos siguen las directrices europeas.

Todos nuestros artículos están fabricados con materiales de alta tenacidad, suministrados por proveedores seleccionados siguiendo el criterio de máxima calidad y seriedad en su trabajo.

Se almacenan rigurosamente asegurando las mejores condiciones de conservación hasta su uso en fabricación.

El proceso productivo es controlado minuciosamente y es susceptible a diferentes controles de calidad en todas sus fases: inicial, intermedia y final.

Disponemos de un laboratorio, donde los controles de calidad se realizan mediante un dinamómetro y un banco de pruebas con capacidad de medición de cargas hasta 200 Tn.

Nuestro departamento de I+D se dedica al desarrollo y estudio de nuevos productos para satisfacer cualquier demanda de nuestros clientes. Folch ofrece un servicio fiable, óptimo, flexible y eficiente.

La calidad de nuestros productos se garantiza desde el inicio del proceso, así que siempre que nuestro cliente lo solicite podemos suministrar certificados de calidad de nuestros fabricados.

En nuestro banco de pruebas realizamos controles de resistencia, estudios de alargamiento y deformación.



QUALITY

FOLCH, SA follows current manufacturing regulations and all products are manufactured based on European directives.

All our articles are manufactured with high tenacity raw materials from suppliers selected for their high quality and reputable work. The materials are methodically stored, ensuring they are preserved in the best conditions until used in manufacturing.

The production process is meticulously controlled and quality controls can be carried out during any phase, whether initial, intermediate or final.

We have a laboratory where we carry out quality controls using a dynamometer, and a test bench that is able to measure loads of up to 200 Tn.

Our R+D department is involved in development and research into new products to fulfil any of our customers requests. Folch offers a reliable, optimal, flexible and efficient service.

Our product quality is guaranteed from the outset of the process, and we can supply quality certificates for our products whenever we receive a request from a customer.

We carry out resistance controls, stretching and deformation studies using our test bench.

QUALITÉ

La fabrication de S. FOLCH, SA est conforme à la réglementation en vigueur et tous nos produits suivent les directives européennes.

Tous nos articles sont fabriqués avec des matériaux haut de gamme, et vendus à travers des fournisseurs sélectionnés en suivant des critères de qualité maximale et de sérieux dans leur travail.

Nos articles sont stockés rigoureusement pour assurer les meilleures conditions de conservation jusqu'à leur usage de fabrication.

Le processus de production est contrôlé minutieusement et est soumis à plusieurs contrôles de qualité dans toutes ses phases de qualité: initiale, intermédiaire et finale.

Nous disposons d'un laboratoire où l'on réalise des contrôles de qualité à travers un dynamomètre et un banc d'essais d'une capacité de mesure des charges pouvant atteindre jusqu'à 200 Tn.

Notre département de R+D est consacré au développement et à l'étude de nouveaux produits pour satisfaire toutes les demandes de nos clients. Folch offre un service fiable, optimal, flexible et efficace.

La qualité de nos produits est garantie depuis le début du processus pour pouvoir fournir à nos clients des certificats de qualité de nos produits lorsque ceux-ci en auront besoin.

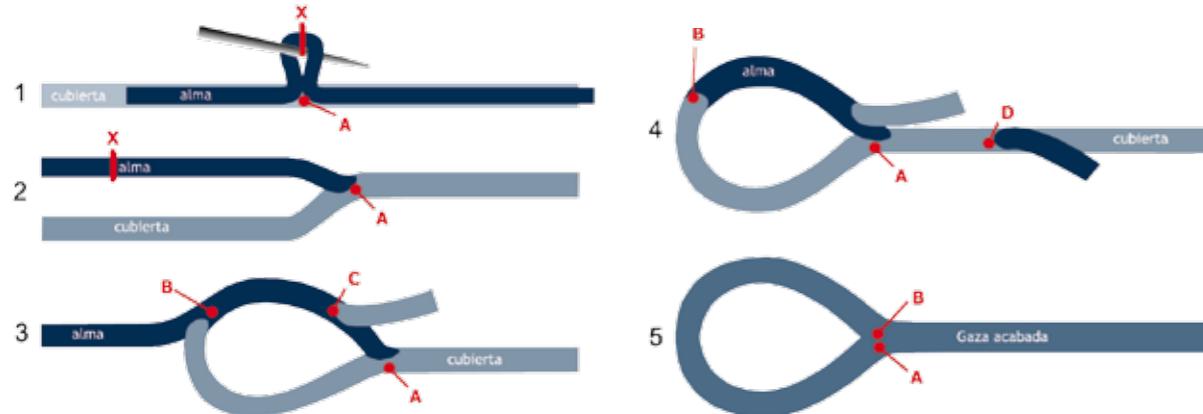
Notre banc d'essais, sert à réaliser des contrôles de résistance et des études d'allongement et de déformation.

3

Confección de gazas

Loops making
Confection de boucles

Gaza doble trenzado
Double braided splice loop
Boucle double trece



Gaza doble trenzado

1. Se marca en el alma el punto X por este se extrae el alma de la cubierta. Se estira del alma extrayéndola de la cubierta.
2. En el punto B se introduce la cubierta en el alma y viceversa, en el C se hace salir la cubierta del alma.
3. Del punto B al D el alma va por dentro de la cubierta, hasta que se hace salir por el punto A.
4. Se hace correr el punto B hasta que coincida con el A. Gaza terminada.

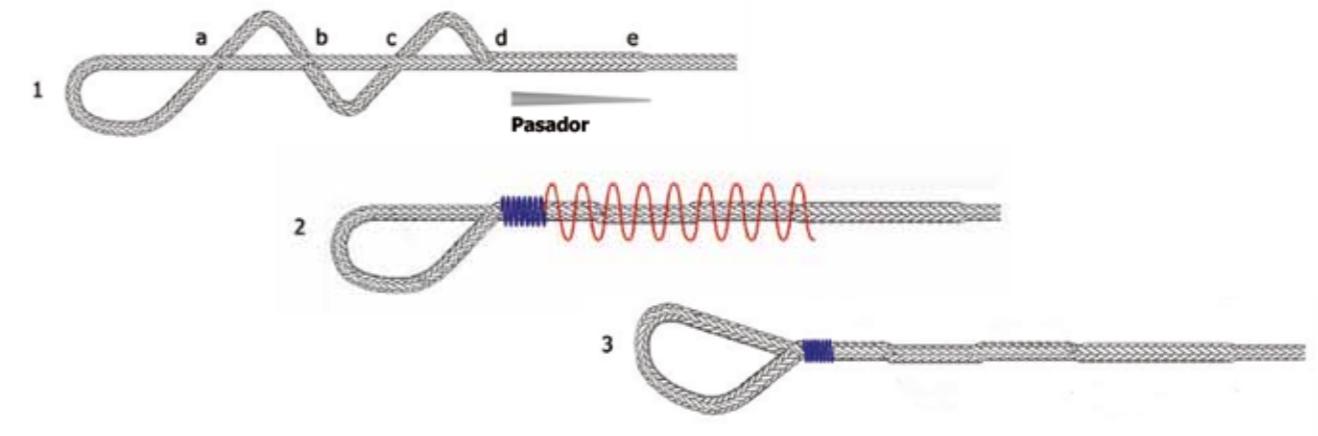
Double braided splice loop

1. Mark an "X" in the core. Extract the core pulling from the cover through the point X.
2. At position B the cover is inserted into the core and vice versa, at position C the cover is extracted through the core.
3. From position B to D the core is inside the cover, until it is extracted through position A.
4. Position B is run along it coincides with position A. The loop is finished.

Gaza cabo 3 cordones
Eye splice for 3 strands rope
Boucle 3 torons



Gaza 12/16 cordones
12/16 strands splice loop
Boucle 12/16 torons



Gaza 12/16 cordones

1. Se introduce el extremo de la driza con el pasador por los puntos A B C D con una separación de 4 a 6 pasos entre puntos.
La distancia recomendada entre puntos D-E es 50 veces el diámetro nominal.
2. Se igualan las dos drizas hasta dejar la gaza deseada, con una aguja se dan unas pasadas con un cordón fino para evitar el desplazamiento de las dos drizas.
3. Gaza terminada.

12/16 strands splice loop

1. We introduce one of the ends of the halyard through the points A B C D respecting a distance of 4 to 6 stages between these points.
The recommended distance between points D-E is 50 times the nominal diameter.
2. Equal the extremes of the halyard to reach the desired loop. With a small cord and a needle make a few sews to tie the halyard to avoid the movement of the loop.
3. The loop is finished.

Boucle 12/16 torons

1. Introduire l'extrême de la drisse avec l'épisoir, par les points A B C D, avec une séparation entre 4 et 6 fois le pas de tressage.
La distance recommandée entre les points D E, est de 50 fois le diamètre nominal.
2. Nous devons égaler les deux drisses jusqu'à laisser la boucle désirée. Avec une aiguille nous devons passer plusieurs fois avec un cordon fin pour éviter le glissement des deux drisses.
3. Boucle finie.

Gaza 8 cordones
Eye splice for 8 strands rope
Boucle 8 torons



4

Nudos básicos

Basic knots
Noueds de base

As de guía

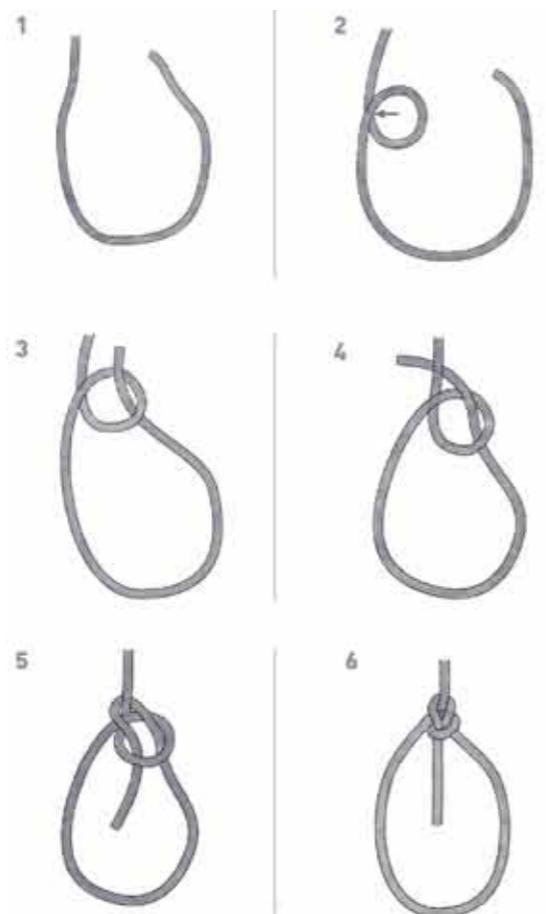
1. Forme una U de la medida deseada.
2. Haga un pequeño círculo.
3. Pase el extremo a través del pequeño círculo.
4. Pase el extremo por detrás de la cuerda firme.
5. Y hacia abajo a través del pequeño círculo.
6. Estire con fuerza ... ¡listos!

Bowline

1. Make a U shape of the desired measure.
2. Make a small circle.
3. Pass the end through the small circle.
4. Pass the end behind the firm rope.
5. And downward through the small circle.
6. Pull hard and ... ready!

Nœud de chaise

1. Former un U à votre choix.
2. Faites un petit cercle.
3. Passez l'extrémité à travers le petit cercle.
4. Passez l'extrémité derrière la cordage ferme.
5. Et vers à bas par le petit cercle.
6. Tirez fort et ... prêt!



Nudo de pescador

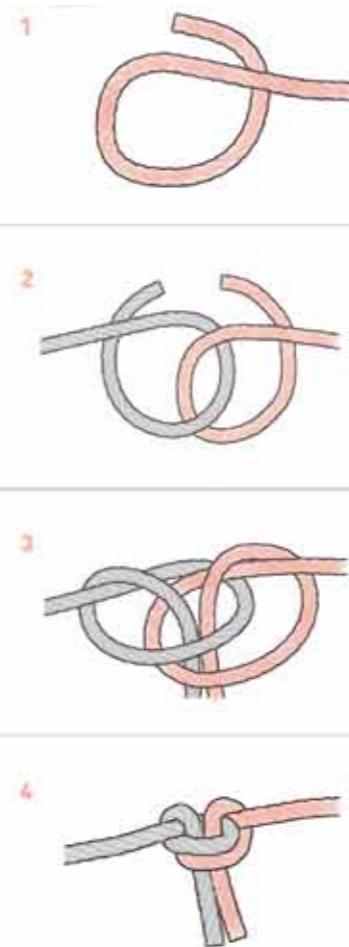
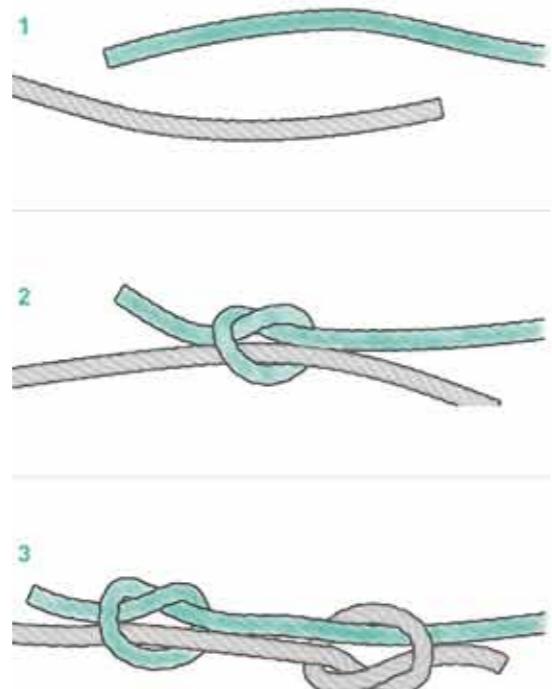
1. Ponga las cuerdas una junto a la otra.
2. Pase el extremo de una de las cuerdas alrededor de la otra, por debajo y por dentro.
3. Repita con el otro extremo. Estire con fuerza para que ambos nudos resbalen y cierren al juntarse.

Joining knot

1. Put the ropes besides each other.
2. Pass the end of one of the ropes around the other, below and within.
3. Repeat with the other end. Stretch hard.

Nœud de pêcheur

1. Mettez les cordes une à côté de l'autre
2. Passer l'extrémité d'une corde autour de l'autre, au-dessous et à l'intérieur.
3. Répéter l'opération avec l'autre extrémité. Étirez fort tous deux nœuds glissent et se ferment pour ensemble.



Mariposa alpina

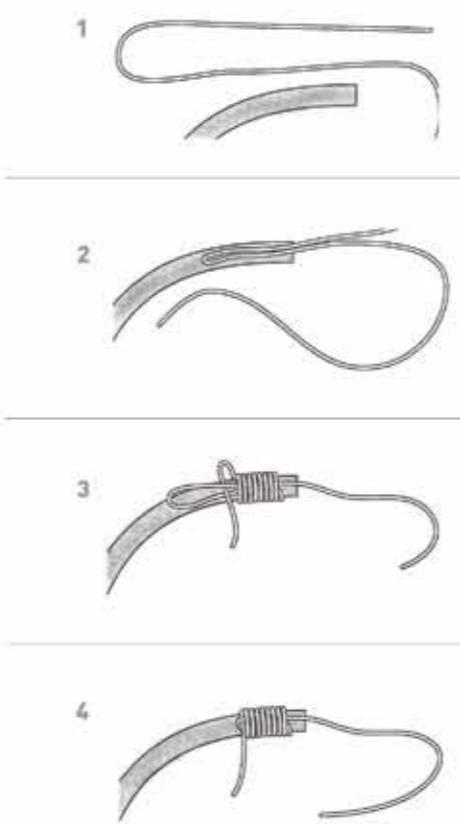
1. Haga una vuelta con el extremo de la cuerda por debajo de la parte firme.
2. Pase el extremo de la segunda cuerda por la vuelta, alrededor y por debajo de su firme.
3. Pase los dos extremos por dentro del centro del nudo.
4. Estire con fuerza.

Butterfly loop

1. With the end of the rope, pass it around below the firm rope.
2. Pass the extremity of the second rope by around, around and under its firm.
3. Both ends have to pass inside the center of the knot.
4. Stretch hard.

Nœud de papillon alpin

1. Faire un tour avec l'extrémité de la corde au-dessous de la partie ferme.
2. Passez l'extrémité de la deuxième corde pour le tour, autour et sous votre partie ferme.
3. Passez les deux extrémités à l'intérieur du centre du nœud.
4. Tirer fort.



Atada clásica

1. Haga una forma de U con el hilo de atar.
2. Apoye la U a lo largo del extremo de la cuerda y de varias vueltas con el extremo largo del hilo de atar.
3. Pase el extremo del hilo por el seno.
4. Estire del otro extremo hasta que quede ajustado.

Classical tied

1. Make a U shape with the tying thread.
2. Support the U shape along the end of the rope and do several laps with the long end of the thread.
3. Pass the end of the thread through the eye.
4. Pull the other end until tight.

Attaché classique

1. Faire une forme en U avec la ficelle.
2. Appuyez l'U contre la longueur de l'extrémité de la corde et faire plusieurs tours avec la partie longue de la ficelle.
3. Passez l'extrémité du fil à travers le sein.
4. Tirez l'autre extrémité jusqu'à rester adapté.

Madeja

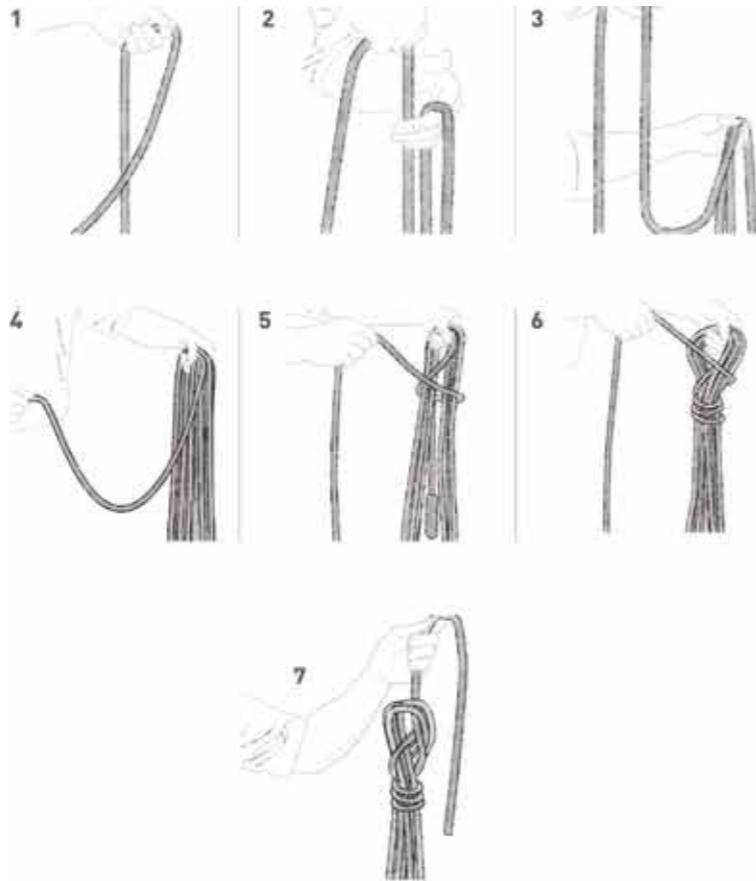
1. Coja el final de la cuerda con su mano izquierda.
2. Gire el cabo en la dirección de las agujas del reloj, para que no se retuerza.
3. Vaya apilando la cuerda con su mano derecha.
4. Repita los pasos dos y tres varias veces.
5. Tras tener la cuerda plegada, pase el extremo alrededor de las vueltas.
6. Dé varias vueltas.
7. Pase el extremo por el seno y estire.

Hank

1. Take the end of the rope with your left hand.
2. Turn out in the direction of clockwise, so that it does not twist.
3. Pile up the rope with your right hand.
4. Repeat steps two and three, several times.
5. After having the folded rope, pass the end around the turns.
6. Take several turns.
7. Pass the end through the eye and pull.

Cordage lové

1. Prenez l'extrémité de la corde avec la main gauche.
2. Tourner dans le sens des aiguilles d'une montre, de sorte qu'il ne se torde.
3. Aller empiler la corde avec votre main droite.
4. Répétez les étapes deux et trois à plusieurs reprises.
5. Après avoir plié la corde, passer le bout autour des tours.
6. Plusieurs tours.
7. Passez l'extrémité dans le sein et tirer.



Nudo llano

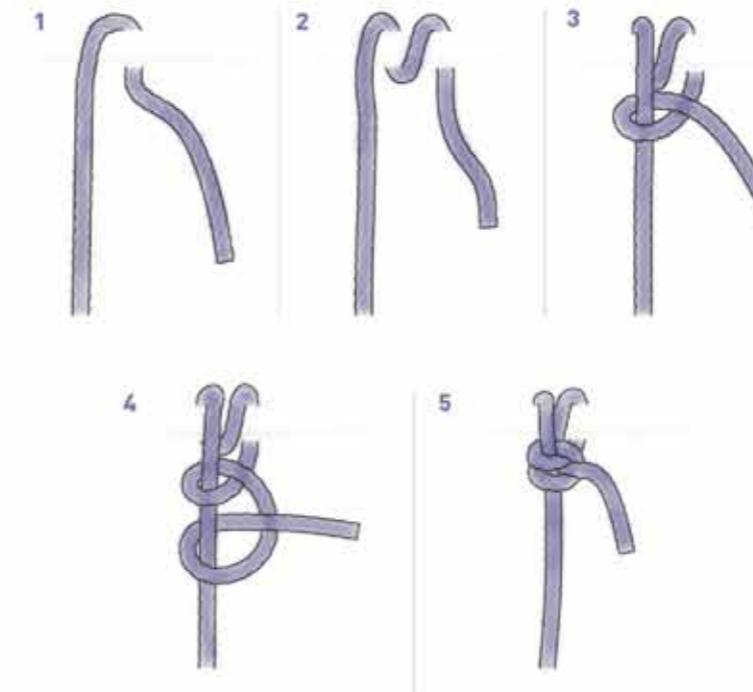
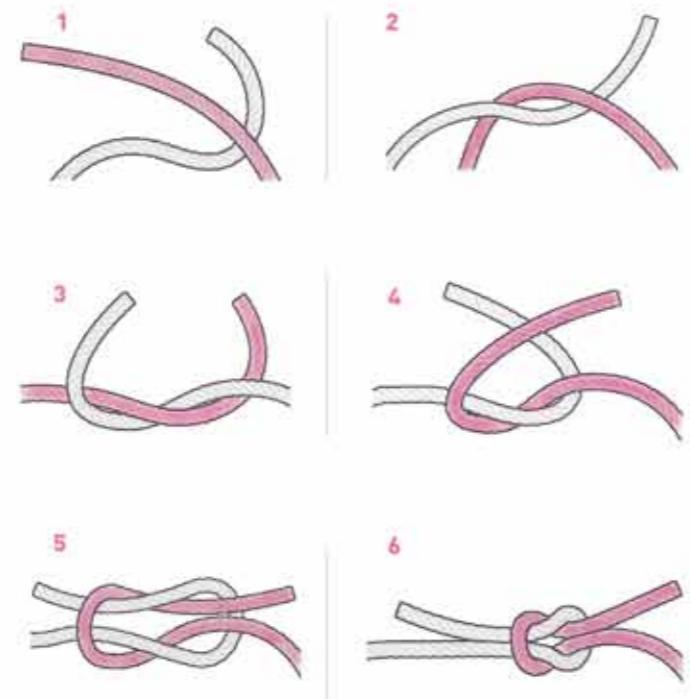
1. Trabaje con el mismo extremo. Derecha sobre izquierda.
2. Y por debajo.
3. Siga con el mismo extremo...
4. Izquierda sobre derecha.
5. Y por debajo
6. Estire con fuerza.

Sheet bend

1. Work with the same end. Right over left.
2. And below.
3. Keep with the same rope end...
4. Left over right.
5. And below.
6. Stretch hard.

Nœud d'écoute

1. Travail avec la même extrémité. Droite sur gauche.
2. Et ci-dessous.
3. Suivez avec la même extrémité...
4. Droite sur gauche.
5. Et ci-dessous.



Sujeción doble

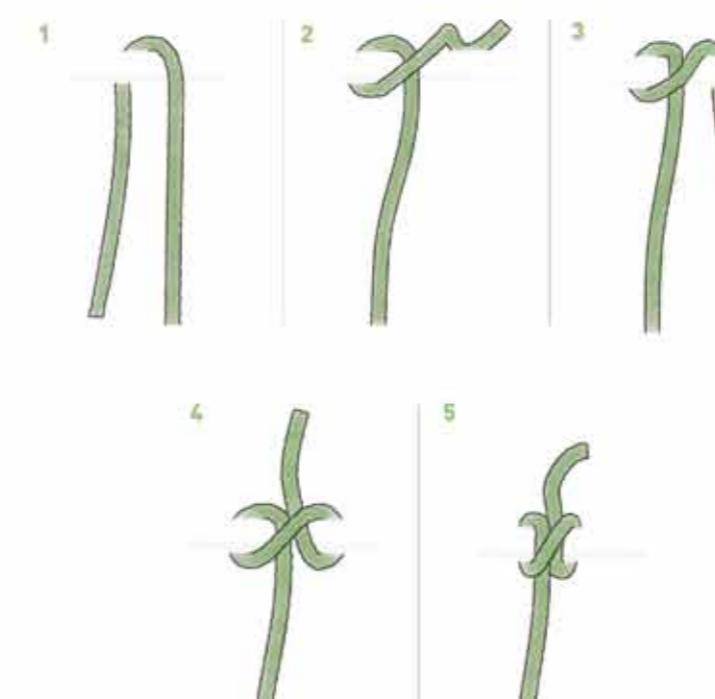
1. Pase el extremo de la cuerda sobre el objeto.
2. Dé otra vuelta completa.
3. Pase el extremo sobre el firme y luego introduzcalo por detrás.
4. Repita para formar otra vuelta.
5. Estire con fuerza.

Double overhand noose

1. Pass the end of the rope on the object.
2. Make another full turn.
3. Pass the end of the rope over the firm part and then enter from behind.
4. Repeat to make another lap.
5. Stretch hard.

Nœud double gansé

1. Passez l'extrémité de la corde sur l'objet.
2. Donnez un autre tour complet.
3. Passez l'extrémité de la ferme, puis entrez par derrière.
4. Répéter pour faire un autre tour.
5. Étirez fort.



Sujeción simple

1. Pase el extremo sobre el objeto.
2. Y luego por encima del firme.
3. Pase el extremo alrededor del objeto.
4. Introduzcalo por el interior.
5. Estire con fuerza.

Half hitch

1. Pass the end of the rope over the object.
2. And then over the firm part.
3. Pass the end around the object.
4. Enter it through the interior.
5. Stretch hard.

Serrage simple

1. Passez l'extrémité sur l'objet.
2. Et puis au dessus du ferme.
3. Passez l'extrémité autour de l'objet.
4. Introduire à l'intérieur.
5. Étirez fort.

5

Productos

Products / Produits

Sector / Sector / Secteur

| CODIGO | INDUSTRIA NAVAL NAVAL INDUSTRY SECTEUR NAVAL | NAUTICO MARINE NAUTIQUE | PUERTOS PORTS PORTS | INDUSTRIA - ELECTRICO INDUSTRY - ELECTRIC INDUSTRIE ELECTRIQUE | PESCA FISHING PÊCHE | OCIO RECREATION LOISIR |
|--------|--|-------------------------------|---------------------------|--|---------------------------|------------------------------|
| 10100 | X | X | X | X | X | X |
| 10200 | X | X | | X | X | |
| 11400 | X | | | X | X | X |
| 12400 | X | X | | X | X | |
| 13400 | | | | X | | |
| 15400 | X | | | X | X | |
| 17100 | X | | | | | |
| 18400 | X | | | X | X | |
| 40100 | X | X | X | X | X | |
| 40200 | X | X | X | | X | |
| 41400 | X | | | | X | |
| 42400 | X | | | | X | |
| 44400 | X | | | | X | |
| 45400 | X | | | | X | |
| 47400 | X | | | | X | |
| 48400 | X | | | | X | |
| 2D800 | X | X | | X | | |
| 2G100 | | X | | X | X | |
| 2G200 | | X | X | X | X | |
| 20400E | | | | X | | |
| 20400N | | X | | X | | |
| 25100 | X | X | | X | | |
| 25200 | X | X | X | X | X | |
| 25400 | X | | X | | | |
| 25500 | X | | | | X | |
| 2D100 | X | X | | | | |
| 2D800C | X | X | | | | |
| 23A00 | | X | X | X | | |
| 20100 | | X | X | | | |
| 20200 | | X | X | X | X | |
| 20500 | | X | | | | |
| 23200 | | X | X | X | | |
| 24400 | X | X | | X | X | |
| 24500 | | X | | | | |
| 28100 | X | X | X | X | X | X |
| 28200 | X | X | X | X | X | X |
| 28400 | X | | | | | X |
| 2E111 | | | | X | | X |
| 2S100 | | | | X | | X |
| E0000 | | | | X | | X |
| 30400 | | | | X | | X |

3/4/6 cordones
Strands / Torons

8 cordones
Strands / Torons

12/16 cordones
Strands / Torons

Doble trenzado
Double braided / Double tressée

Especiales
Special / Spéciaux

3/4/6
Cordones
Strands/ Torons

10100 CABO NYLON 3/4 CORDONES

3/4 STRANDS POLYAMIDE ROPE -- CORDAGE POLYAMIDE 3/4 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|---|--|
| Cabo de 3 o 4 cordones fabricado a base de fibras de Poliamida de alta tenacidad. El proceso especial de torcido que empleamos para su fabricación, "meolar" le confiere mayor duración al roce. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere resistencia, seguridad y elasticidad. Se fabrica de 4 m/m hasta 50 m/m. | 3 or 4 strands rope made of high tenacity Polyamide fibers. During the manufacturing process we do an special twisting, "meolar", to the fibers which confers greater resistance to friction. It is a great rope for applications that require resistance, security and elasticity. It is produced from 4 m/m to 50 m/m. | Cordage en 3 ou 4 torons fabriqué en Polyamide de haute ténacité. Pour sa fabrication, on utilise une construction propre appelée "meolar" et les finitions réalisées lui attribuent une résistance supérieure au frottement. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent résistance, sécurité et élasticité. Fabrication de 4 m/m jusqu'à 50 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. • Acabado termofijado. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. • Heat treatment. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. • Traitement thermique. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Náutica (amarres, fondeos). • Pesca. • Industria. • Seguridad (servicio, cinturones, arneses). | • Navigation (mooring, anchorage). • Fishing. • Industry. • Security (service, belts, harnesses). | • Plaisance – Maritime (amarraje, mouillage). • Pêche. • Industrie. • Sécurité (service, ceintures, harnais). |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Poliamida. (HT) • Peso específico 1.14. • Absorción de agua del 1 al 7%. • Flotabilidad negativa. • Buena flexibilidad. • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV. • Excelente resistencia a la abrasión. • Buena elasticidad. • Empalmable. | • Raw material: Polyamide. (HT) • Specific gravity 1.14. • Water absorption from 1 to 7%. • Non floating. • Good flexibility. • Minimum UV degradation. • Excellent abrasion resistance. • Good elasticity. • Spliceable. | • Matière première : Polyamide. (HT) • Poids spécifique 1.14. • Absorption d'eau de 1 à 7%. • Flottabilité négative. • Bonne flexibilité. • Bonne résistance aux UV. • Excellente résistance à l'abrasion. • Bonne Élasticité. • Épisurable. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. • Fabricado según norma ISO 1140. | • Other colors on request. • Manufactured according ISO 1140. | • Autres couleurs sur demande. • Matériel fourni selon notice ISO 1140. |

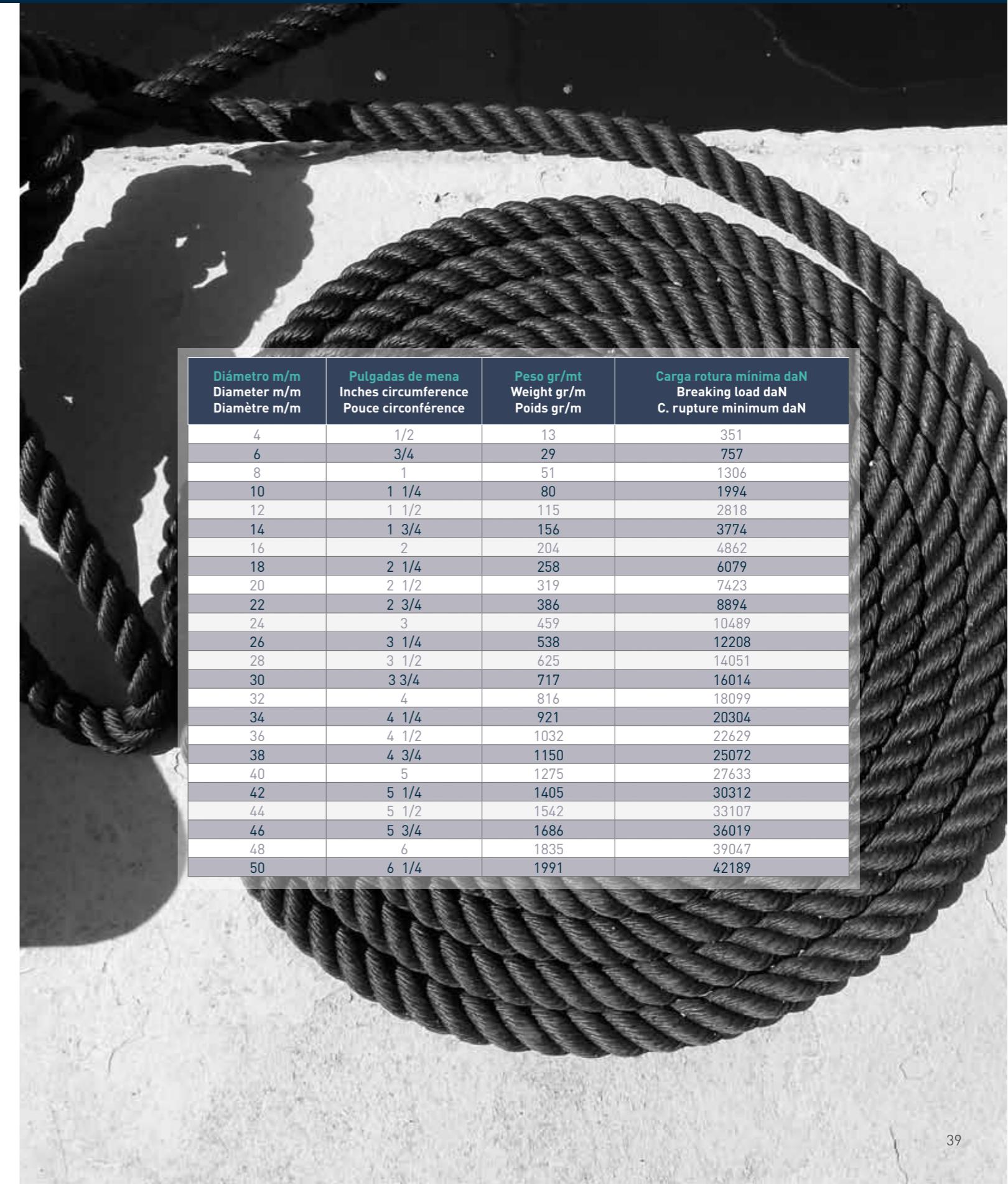


10200 CABO POLIESTER 3/4 CORDONES

3/4 STRANDS POLYESTER ROPE -- CORDAGE POLYESTER 3/4 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|--|---|--|
| Cabo de 3 o 4 cordones fabricado a base de fibras de Poliéster de alta tenacidad. El proceso especial de torcido que empleamos para su fabricación, "meollar" le confiere mayor duración al roce. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere gran resistencia, poco alargamiento y larga duración ante agentes atmosféricos adversos. Se fabrica de 4 m/m hasta 50 m/m. | 3 or 4 strands rope made of high tenacity Polyester fibers. During the manufacturing process we do an special twisting, "meollar", to the fibers which confers greater resistance to friction. It is a great rope for applications that require high resistance, low elongation and durability due to weather conditions. It is produced from 4 m/m to 50 m/m. | Cordage en 3 ou 4 torons fabriqué en Polyester de haute ténacité. Pour sa fabrication, on utilise une construction propre appelée "meollar" et les finitions réalisées lui attribuent une résistance supérieure au frottement. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent une grande résistance, peu d'allongement et une longue durée envers les agents atmosphériques. Fabrication de 4 m/m jusqu'à 50 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. • Acabado termofijado. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. • Heat treatment. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. • Traitement thermique. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Náutica (amarres, fondeos). • Eslingas. • Industria. • Pesca. • Tirantes. | • Navigation (mooring, anchorage). • Slings. • Industry. • Fishing. • Tensor. | • Plaisance – Maritime (amarraje, mouillage). • Elingues. • Industrie. • Pêche. • Tenseur. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Poliéster. (HT) • Peso específico 1.38. • Absorción de agua del 0,5 al 2%. • Flotabilidad negativa. • Buena flexibilidad. • Excelente resistencia a la exposición de los rayos UV. • Excelente resistencia a la abrasión. • Poco alargamiento. • Empalmable. | • Raw material: Polyester. (HT) • Specific gravity 1.38. • Water absorption from 0,5 to 2%. • Non floating. • Good flexibility. • Excellent UV resistance. • Excellent abrasion resistance. • Low elongation. • Spliceable. | • Matière première : Polyester. (HT) • Poids spécifique 1.38. • Absorption d'eau de 0,5 à 2%. • Flottabilité négative. • Bonne flexibilité. • Excellente résistance aux UV. • Excellente résistance à l'abrasion. • Faible allongement. • Épisurable. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. • Fabricado según norma ISO 1141. | • Other colors on request. • Manufactured according ISO 1141. | • Autres couleurs sur demande. • Matériel fourni selon notice ISO 1141. |



11400 CABO PP. MONO 3/4 CORDONES

3/4 STRANDS PP. MONO ROPE -- CORDAGE PP. MONO 3/4 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|---|---|
| Cabo de 3 o 4 cordones fabricado a base de fibras de Polipropileno Monofilamento de alta tenacidad. El proceso especial de torcido que empleamos para su fabricación le confiere mayor duración al roce. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere flotabilidad y ligereza. Se fabrica de 6 m/m hasta 44 m/m. | 3 or 4 strands rope made of high tenacity Polypropylene Monofilament fibers. During the manufacturing process we do an special twisting to the fibers which confers greater resistance to friction. It is a great rope for applications that require flotability and levity. It is produced from 6 m/m to 44 m/m. | Cordage en 3 ou 4 torons fabriqué en Polypropylène Monofilament de haute ténacité. Pour sa fabrication, on utilise une construction propre et les finitions réalisées lui attribuent une résistance supérieure au frottement. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent flottabilité et légèreté. Fabrication de 6 m/m jusqu'à 44 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Pesca. • Agricultura. • Industria. • Señalización. | • Fishing. • Agriculture. • Industry. • Signaling. | • Pêche. • Agriculture. • Industrie. • Signalisation. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Polipropileno Monofilamento. (AT) • Peso específico 0.91. • Absorción de agua nula. • Flotabilidad positiva. • Buena flexibilidad. • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV mediante aditivo. • Resistencia a la abrasión débil. • Empalmable. | • Raw material: Polypropylene Monofilament. (HT) • Specific gravity 0.91. • No water uptake. • Flotability. • Good flexibility. • Good resistance to UV exposure when additized. • Weak abrasion resistance. • Spliceable. | • Matière première: Polypropylène Monofilament. (HT) • Poids spécifique 0.91. • Absorption d'eau nulle. • Flottabilité positive. • Bonne flexibilité. • Bonne exposition aux UV avec un additif. • Faible résistance à l'abrasion. • Épisurable. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. • Fabricado según norma ISO 1346. | • Other colors on request. • Manufactured according ISO 1346. | • Autres couleurs sur demande. • Matériel fourni selon notice ISO 1346. |



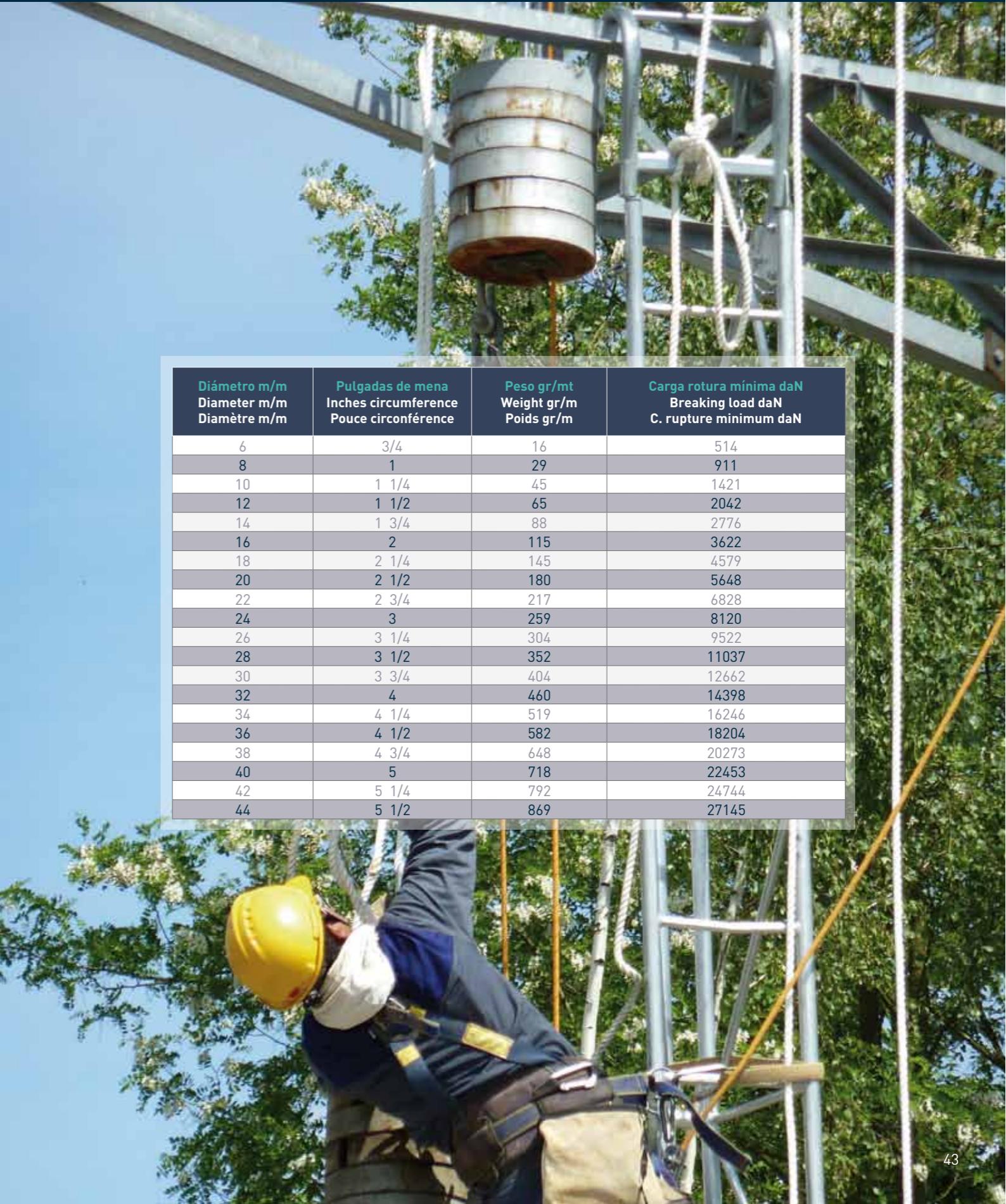
| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Pulgadas de mera Inches circumference Pouce circonference | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--|---|---|--|
| 6 | 3/4 | 16 | 592 |
| 8 | 1 | 29 | 1010 |
| 10 | 1 1/4 | 45 | 1540 |
| 12 | 1 1/2 | 65 | 2160 |
| 14 | 1 3/4 | 88 | 2890 |
| 16 | 2 | 115 | 3700 |
| 18 | 2 1/4 | 145 | 4620 |
| 20 | 2 1/2 | 180 | 5610 |
| 22 | 2 3/4 | 217 | 6710 |
| 24 | 3 | 259 | 7880 |
| 26 | 3 1/4 | 304 | 9150 |
| 28 | 3 1/2 | 352 | 10500 |
| 30 | 3 3/4 | 404 | 11900 |
| 32 | 4 | 460 | 13400 |
| 34 | 4 1/4 | 519 | 15120 |
| 36 | 4 1/2 | 582 | 16700 |
| 38 | 4 3/4 | 648 | 18600 |
| 40 | 5 | 718 | 20400 |
| 42 | 5 1/4 | 792 | 22490 |
| 44 | 5 1/2 | 869 | 24300 |

12400 CABO PP. MULTI 3/4 CORDONES

3/4 STRANDS PP. MULTI ROPE -- CORDAGE PP. MULTI 3/4 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|--|---|--|
| Cabo de 3 o 4 cordones fabricado a base de fibras de Polipropileno Multifilamento de alta tenacidad. El proceso especial de torcido que empleamos para su fabricación, "meollar" le confiere mayor duración al roce. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere flotabilidad y flexibilidad. Se fabrica de 6 m/m hasta 44 m/m. | 3 or 4 strands rope made of high tenacity Polypropylene Multifilament fibers. During the manufacturing process we do an special twisting, "meollar", to the fibers which confers greater resistance to friction. It is a great rope for applications that require floatability and flexibility. It is produced from 6 m/m to 44 m/m. | Cordage en 3 ou 4 torons fabriqué en Polypropylène Multifilament de haute ténacité. Pour sa fabrication, on utilise une construction propre appelée "meollar" et les finitions réalisées lui attribuent une résistance supérieure au frottement. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent flottabilité et flexibilité. Fabrication de 6 m/m jusqu'à 44 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Pesca. • Agricultura. • Industria. • Señalización. | • Fishing. • Agriculture. • Industry. • Signaling. | • Pêche. • Agriculture. • Industrie. • Signalisation. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Polipropileno Multifilamento. (AT) • Peso específico 0.91. • Absorción de agua del 0,5 al 1%. • Flotabilidad positiva. • Buena flexibilidad. • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV. • Resistencia a la abrasión débil. • Empalmable. | • Raw material: Polypropylene Multifilament. (HT) • Specific gravity 0.91. • Water absorption from 0.5 to 1%. • Flotability. • Good flexibility. • Minimum UV degradation. • Weak abrasion resistance. • Spliceable. | • Matière première: Polypropylène Multifilament. (HT) • Poids spécifique 0.91. • Absorption d'eau de 0.5 à 1%. • Flottabilité positive. • Bonne flexibilité. • Bonne résistance aux UV. • Faible résistance à l'abrasion. • Épisurable. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. • Fabricado según norma ISO 1346. | • Other colors on request. • Manufactured according ISO 1346. | • Autres couleurs sur demande. • Matériel fourni selon notice ISO 1346. |



| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Pulgadas de mera Inches circumference Pouce circonference | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--|---|---|--|
| 6 | 3/4 | 16 | 514 |
| 8 | 1 | 29 | 911 |
| 10 | 1 1/4 | 45 | 1421 |
| 12 | 1 1/2 | 65 | 2042 |
| 14 | 1 3/4 | 88 | 2776 |
| 16 | 2 | 115 | 3622 |
| 18 | 2 1/4 | 145 | 4579 |
| 20 | 2 1/2 | 180 | 5648 |
| 22 | 2 3/4 | 217 | 6828 |
| 24 | 3 | 259 | 8120 |
| 26 | 3 1/4 | 304 | 9522 |
| 28 | 3 1/2 | 352 | 11037 |
| 30 | 3 3/4 | 404 | 12662 |
| 32 | 4 | 460 | 14398 |
| 34 | 4 1/4 | 519 | 16246 |
| 36 | 4 1/2 | 582 | 18204 |
| 38 | 4 3/4 | 648 | 20273 |
| 40 | 5 | 718 | 22453 |
| 42 | 5 1/4 | 792 | 24744 |
| 44 | 5 1/2 | 869 | 27145 |

13400 CABO ADITIVADO 3 CORDONES

3 STRANDS ADDITIVED ROPE -- CORDAGE ADDITIVÉ 3 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|--|---|
| Cabo de 3 cordones fabricado a base de fibras de Polipropileno Monofilamento de alta tenacidad. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere máximo aislamiento. Durante el proceso de fabricación se aplican diferentes aditivos para dotar a este cabo de unas prestaciones dieléctricas excelentes, tanto en seco como en húmedo. Se fabrica de 6 m/m hasta 20 m/m. | 3 strands rope made of high tenacity Polypropylene Monofilament fibers. It is a great rope for applications that require maximum insulating properties. During the manufacturing process, different additives are applied in order to confer excellent dielectric properties. It is produced from 6 m/m to 20 m/m. | Cordage en 3 torons fabriqué en Polypropylène Monofilament de haute ténacité. Durant le procédé de fabrication, on applique différents additifs de protection pour doter cette corde de caractéristiques diélectriques, tant en sec comme avec de l'humidité. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent un maximum d'isolation. Fabrication de 6 m/m jusqu'à 20 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| Trabajos en alta tensión o proximidad de línea. - Tendidos: • Aéreos. • Fibra óptica. • Subterráneos. | For works in high voltage or proximity to electrical line. -Laying: • Aerial. • Optical fiber. • Subterranean. | Travaux de haute tension ou de proximité de ligne. -Lignes: • Aériennes. • Fibre optique. • Souterraines. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Polipropileno Monofilamento. (AT) • Peso específico 0.93. • Absorción de agua nula. • Flotabilidad positiva. • Poca flexibilidad. • Resistencia a la exposición de los rayos UV buena mediante aditivo. • Resistencia a la abrasión débil. • Empalmable. • Tratamiento aditivado. • Aislante. • Excelentes propiedades dieléctricas. | • Raw material: Polypropylene Monofilament. (HT) • Specific gravity 0.93. • No water uptake. • Flotability. • Low flexibility. • Good UV resistance additive. • Weak abrasion resistance. • Spliceable. • Additive treatment. • Insulating. • Excellent dielectric properties. | • Matière première: Polypropylène Monofilament. (HT) • Poids spécifique 0.93. • Absorption d'eau nulle. • Flottabilité positive. • Peu de flexibilité. • Bonne exposition aux UV avec additif. • Faible résistance à l'abrasion. • Épisurable. • Traitement aditivé. • Isolante. • Excellents propriétés diélectriques. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Fabricado según norma IEC 62192. | • Manufactured according IEC 62192. | • Matériel fourni selon notice IEC 62192. |
| Advertencia: | Caution: | Avertissement: |
| Aconsejamos mantener siempre en estado seco y limpio. En caso contrario las características dieléctricas pueden variar sustancialmente. | We recommend to keep the rope clean and dry to assure the highest dielectric properties. If the material is not used in good conditions, we do not assure the highest dielectric protection. | On conseille de toujours maintenir la corde propre et sèche. Dans le cas contraire les caractéristiques diélectriques peuvent varier substantiellement. |



15400 CABO POLIETILENO 3/4 CORDONES

3/4 STRANDS POLYETHYLENE -- CORDAGE POLYETHYLENE 3/4 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|--|--|---|
| Cabo de 3 o 4 cordones fabricado a base de fibras de Polietileno. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere flotabilidad y ligereza. Se fabrica de 4 m/m hasta 44 m/m. | 3 or 4 strands rope made of Polyethylene fibers. It is a great rope for applications that require flotability and levity. It is produced from 4 m/m to 44 m/m. | Cordage en 3 ou 4 torons fabriqué en Polyethylene. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent flottabilité et légèreté. Fabrication de 4 m/m jusqu'à 44 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: <ul style="list-style-type: none"> • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: <ul style="list-style-type: none"> • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: <ul style="list-style-type: none"> • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| <ul style="list-style-type: none"> • Pesca. • Agricultura. • Industria. • Señalización. | <ul style="list-style-type: none"> • Fishing. • Agriculture. • Industry. • Signaling. | <ul style="list-style-type: none"> • Pêche. • Agriculture. • Industrie. • Signalisation. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| <ul style="list-style-type: none"> • Materia prima: Polietileno. • Peso específico 0.94. • Absorción de agua nula. • Flotabilidad positiva. • Baja flexibilidad. • Baja resistencia a la exposición de los rayos UV. • Resistencia a la abrasión débil. • Baja elasticidad. • Empalmable. | <ul style="list-style-type: none"> • Raw material: Polyethylene. • Specific gravity 0.94. • No water uptake. • Flotability. • Low flexibility. • Low resistance to UV exposure. • Weak abrasion resistance. • Low elasticity. • Spliceable. | <ul style="list-style-type: none"> • Matière première: Polyethylene. • Poids spécifique 0.94. • Absorption d'eau nulle. • Flottabilité positive. • Faible flexibilité. • Faible résistance à l'exposition aux UV. • Faible résistance à l'abrasion. • Faible élasticité. • Épisurable. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
|  <ul style="list-style-type: none"> • Otros colores a consultar. |  <ul style="list-style-type: none"> • Other colors on request. |  <ul style="list-style-type: none"> • Autres couleurs sur demande. |

A close-up photograph of a green, multi-stranded rope or cable. The strands are visible, showing a textured, woven pattern. The lighting highlights the fibers and the metallic sheen of some of the strands.

OPCIONAL: Bajo pedido puede suministrarse con alma plomada.
OPTIONAL: On request it can be supplied with plummet core.
OPTIONAL: Sur demande nous pouvons fournir avec âme plombée



| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Pulgadas de mena Inches circumference Pouce circonference | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--|---|---|--|
| 4 | 1/2 | 8 | 204 |
| 6 | 3/4 | 18 | 408 |
| 8 | 1 | 32 | 714 |
| 10 | 1 1/4 | 65 | 1112 |
| 12 | 1 1/2 | 73 | 1571 |
| 14 | 1 3/4 | 95 | 2133 |
| 16 | 2 | 127 | 2857 |
| 18 | 2 1/4 | 159 | 3531 |
| 20 | 2 1/2 | 200 | 4357 |
| 22 | 2 3/4 | 241 | 5184 |
| 24 | 3 | 286 | 6224 |
| 28 | 3 1/2 | 391 | 8194 |
| 32 | 4 | 509 | 10612 |
| 36 | 4 1/2 | 645 | 13265 |
| 40 | 5 | 795 | 15918 |
| 44 | 4 1/2 | 964 | 19184 |

17100 CABO NYLON 6 CORDONES

6 STRANDS POLYAMIDE ROPE -- CORDAGE POLYAMIDE 6 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|--|---|--|
| Cabo de 6 cordones fabricado a base de fibras de Poliamida de alta tenacidad: combinando fibras de monofilamento y multifilamento. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere máxima resistencia a la abrasión, seguridad y elasticidad. Se fabrica de 36 m/m hasta 96 m/m. | 6 strands rope made of high tenacity Polyamide fibers: combining monofilament and multifilament fibers. It is a great rope for applications that require maximum abrasion resistance, security and elasticity. It is produced from 36 m/m to 96 m/m. | Cordage en 6 torons fabriqué en Polyamide de haute ténacité : mélange de fibre monofilament et multifilament. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent maxime résistance à l'abrasion, sécurité et élasticité. Fabrication de 36 m/m jusqu'à 96 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Náutica (Amarres, fondeos). • Trabajos en cabrestante de tensión. | • Navigation (Mooring, anchorage). • Applications with winch-mounted lines. | • Plaisance – Maritime (Amarrage, mouillage). • Travaux sur treuil. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Poliamida; Monofilamento y Multifilamento. (AT) • Peso específico 1.14. • Absorción de agua del 1 al 7%. • Flotabilidad negativa. • Excelente resistencia a la exposición de los rayos UV. • Excelente resistencia a la abrasión. • Buena elasticidad. • Empalmable. • Temperatura máxima 80° C. • Punto de fusión 215° C. | • Raw material: Polyamide, monofilament and multifilament. (HT) • Specific gravity 1.14. • Water absorption from 1 to 7%. • Non floating. • Excellent UV resistance. • Excellent abrasion resistance. • Good elasticity. • Spliceable. • Maximum temperature 80 ° C. • Melting point 215° C. | • Matière première : Polyamide, monofilament et multifilament. (HT) • Poids spécifique 1.14. • Absorption d'eau environ 1 à 7%. • Flottabilité négative. • Excellente résistance aux UV. • Excellente résistance à l'abrasion. • Bonne élasticité. • Épisurable. • Température maximale 80 ° C. • Point de fusion 215° C. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. | • Autres couleurs sur demande. |



18400 CABO COPOLIMERO 3/4 CORDONES

3/4 STRANDS COPOLYMER ROPE -- CORDAGE COPOLYMÈRE 3/4 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|--|--|--|
| Cabo de 3 o 4 cordones fabricado a base de fibras de Copolímero de alta tenacidad: Polipropileno y Poliéster. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere flotabilidad, ligereza y máxima resistencia. Se fabrica de 6 m/m hasta 44 m/m. | 3 or 4 strands rope made of high tenacity Copolymer fibers: Polypropylene and Polyester. It is a great rope for applications that require floatability, levity and higher resistance. It is produced from 6 m/m to 44 m/m. | Cordage en 3 ou 4 torons fabriqué à base de copolymère de haute ténacité: Polypropylène et Polyester. C'est un cordeau idéal pour les travaux qui requièrent flottabilité et légèreté et maximum résistance. Fabrication de 6 m/m jusqu'à 44 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Pesca. • Agricultura. • Industria. • Señalización. | • Fishing. • Agriculture. • Industry. • Signaling. | • Pêche. • Agriculture. • Industrie. • Signalisation. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Copolímero (PP, PET) (AT). • Peso específico 0.91. • Absorción de agua nula. • Flotabilidad positiva. • Buena flexibilidad. • Resistencia a la abrasión débil. • Resistencia a la exposición de los rayos UV débil. • Bajo alargamiento. • Empalmable. • Punto de fusión 145° C. | • Raw material: Copolymer (PP, PET) (HT). • Specific gravity 0.91. • No water uptake • Flotability. • Good flexibility. • Weak abrasion resistance. • Weak resistance to UV exposure. • Low elasticity. • Spliceable. • Melting point 145° C. | • Matière première: Copolymère. (PP, PET) (HT). • Poids spécifique 0.91. • Absorption d'eau nulle. • Flottabilité positive. • Bonne flexibilité. • Faible résistance à l'abrasion. • Faible résistance aux UV. • Faible élasticité. • Épisurable. • Point de fusion 145° C. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. | • Autres couleurs sur demande. |



8

Cordones
Strands / Torons

40100 ESTACHA NYLON 8 CORDONES

8 STRANDS POLYAMIDE ROPE -- CORDAGE POLYAMIDE 8 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|--|--|
| Cabo de 8 cordones squareline fabricado a base de fibras de Poliamida de alta tenacidad. El proceso especial de torcido que empleamos para su fabricación le confiere mayor duración al roce. Se fabrica de 6 m/m hasta 128 m/m. | 8 strands rope, squareline construction made of high tenacity Polyamide fibers. During the manufacturing process we do an special twisting to the fibers which confers greater resistance to friction. It is produced from 6 m/m to 128 m/m. | Cordage en 8 torons squareline élaboré à base de Polyamide de haute ténacité. Le procédé spécial de torsion que l'on utilise pour sa fabrication, lui attribue une résistance supérieure au frottement. Fabrication de 6 m/m jusqu'à 128 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Amarres. • Remolque. • Industria. • Pesca. • Náutica. | • Mooring. • Towing. • Industry. • Fishing. • Navigation. | • Amarrage. • Remorques. • Industrie. • Pêche. • Plaisance – Maritime. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Poliamida. (AT) • Peso específico 1.14. • Absorción de agua del 1 al 7%. • Flotabilidad negativa. • Buena elasticidad. • Buena flexibilidad. • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV. • Excelente resistencia a la abrasión. • Empalmable. | • Raw material: Polyamide. (HT) • Specific gravity 1.14. • Water absorption from 1 to 7%. • Non floating. • Good elasticity. • Good flexibility. • Minimum UV degradation. • Excellent abrasion resistance. • Spliceable. | • Matière première : Polyamide. (HT) • Poids spécifique 1.14. • Absorption d'eau de 1 à 7%. • Flottabilité négative. • Bonne élasticité. • Bonne flexibilité. • Bonne résistance aux UV. • Excellente résistance à l'abrasion. • Épisurable. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. • Fabricado según norma ISO 1140. | • Other colors on request. • Manufactured according ISO 1140. | • Autres couleurs sur demande. • Matériel fourni selon notice ISO 1140. |

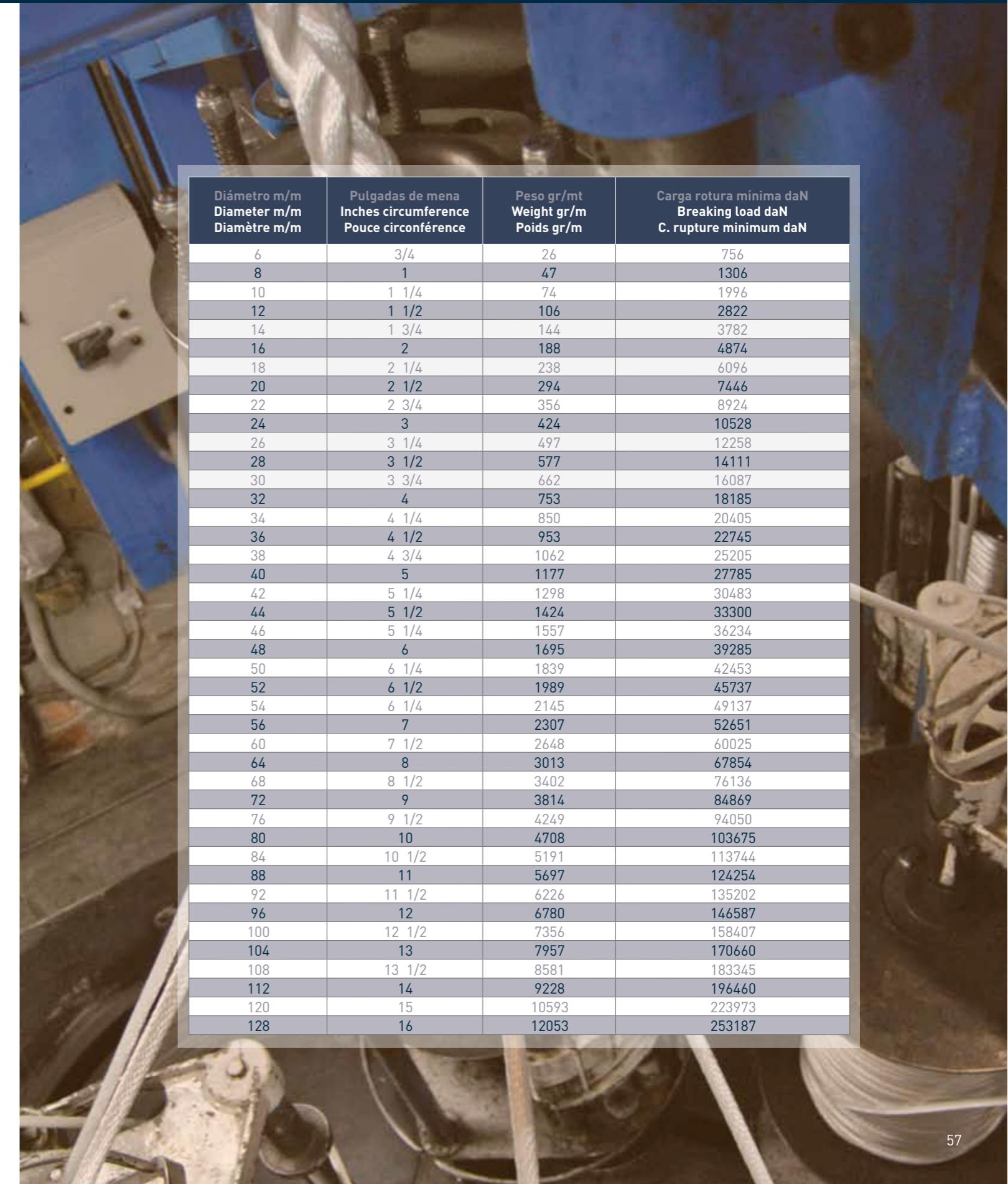
| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Pulgadas de mera Inches circumference Pouce circonference | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--|---|---|--|
| 6 | 3/4 | 22 | 869 |
| 8 | 1 | 39 | 1491 |
| 10 | 1 1/4 | 62 | 2265 |
| 12 | 1 1/2 | 89 | 3188 |
| 14 | 1 3/4 | 121 | 4256 |
| 16 | 2 | 158 | 5466 |
| 18 | 2 1/4 | 200 | 6817 |
| 20 | 2 1/2 | 247 | 8305 |
| 22 | 2 3/4 | 298 | 9929 |
| 24 | 3 | 355 | 11688 |
| 26 | 3 1/4 | 417 | 13580 |
| 28 | 3 1/2 | 483 | 15604 |
| 30 | 3 3/4 | 555 | 17759 |
| 32 | 4 | 631 | 20042 |
| 34 | 4 1/4 | 713 | 22454 |
| 36 | 4 1/2 | 799 | 24994 |
| 38 | 4 3/4 | 890 | 27660 |
| 40 | 5 | 986 | 30451 |
| 42 | 5 1/4 | 1087 | 33367 |
| 44 | 5 1/2 | 1193 | 36407 |
| 46 | 5 1/4 | 1304 | 39571 |
| 48 | 6 | 1420 | 42857 |
| 50 | 6 1/4 | 1541 | 46265 |
| 52 | 6 1/2 | 1667 | 49795 |
| 54 | 6 1/4 | 1797 | 53445 |
| 56 | 7 | 1933 | 57215 |
| 60 | 7 1/2 | 2219 | 65114 |
| 64 | 8 | 2525 | 73488 |
| 68 | 8 1/2 | 2850 | 82332 |
| 72 | 9 | 3195 | 91643 |
| 76 | 9 1/2 | 3560 | 101418 |
| 80 | 10 | 3945 | 111653 |
| 84 | 10 1/2 | 4349 | 122345 |
| 88 | 11 | 4773 | 133493 |
| 92 | 11 1/2 | 5217 | 145092 |
| 96 | 12 | 5681 | 157141 |
| 100 | 12 1/2 | 6164 | 169638 |
| 104 | 13 | 6667 | 182579 |
| 108 | 13 1/2 | 7190 | 195963 |
| 112 | 14 | 7732 | 209788 |
| 120 | 15 | 8876 | 238751 |
| 128 | 16 | 10099 | 269453 |

40200 ESTACHA POLIESTER 8 CORDONES

8 STRANDS POLYESTER ROPE -- CORDAGE POLYESTER 8 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|--|--|
| Cabo de 8 cordones squareline fabricado a base de fibras de Poliéster de alta tenacidad. El proceso especial de torcido que empleamos para su fabricación le confiere mayor duración al roce. Se fabrica de 6 m/m hasta 128 m/m. | 8 strands rope, squareline construction made of high tenacity Polyester fibers. During the manufacturing process we do an special twisting to the fibers which confers greater resistance to friction. It is produced from 6 m/m to 128 m/m. | Cordage en 8 torons squareline élaboré à base de Polyester de haute ténacité. Le procédé spécial de torsion que l'on utilise pour sa fabrication, lui attribue une résistance supérieure au frottement. Fabrication de 6 m/m jusqu'à 128 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Amarres. • Remolque. • Pesca. • Fondeos. | • Mooring. • Towing. • Fishing. • Moorage. | • Amarrage. • Remorques. • Pêche. • Mouillage. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Poliéster. (AT) • Peso específico 1.38. • Absorción de agua del 0,5 al 2%. • Flotabilidad negativa. • Buena flexibilidad. • Excelente resistencia a la exposición de los rayos UV. • Excelente resistencia a la abrasión. • Empalmable. | • Raw material: Polyester. (HT) • Specific gravity 1.38. • Water absorption from 0,5 to 2%. • Non floating. • Good flexibility. • Excellent UV resistance. • Excellent abrasion resistance. • Spliceable. | • Matière première : Polyester. (HT) • Poids spécifique 1.38. • Absorption d'eau de 0,5 à 2%. • Flottabilité négative. • Bonne flexibilité. • Excellente résistance aux UV. • Excellente résistance à l'abrasion. • Épisurable. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. • Fabricado según norma ISO 1141. | • Other colors on request. • Manufactured according ISO 1141. | • Autres couleurs sur demande. • Matériel fourni selon notice ISO 1141. |

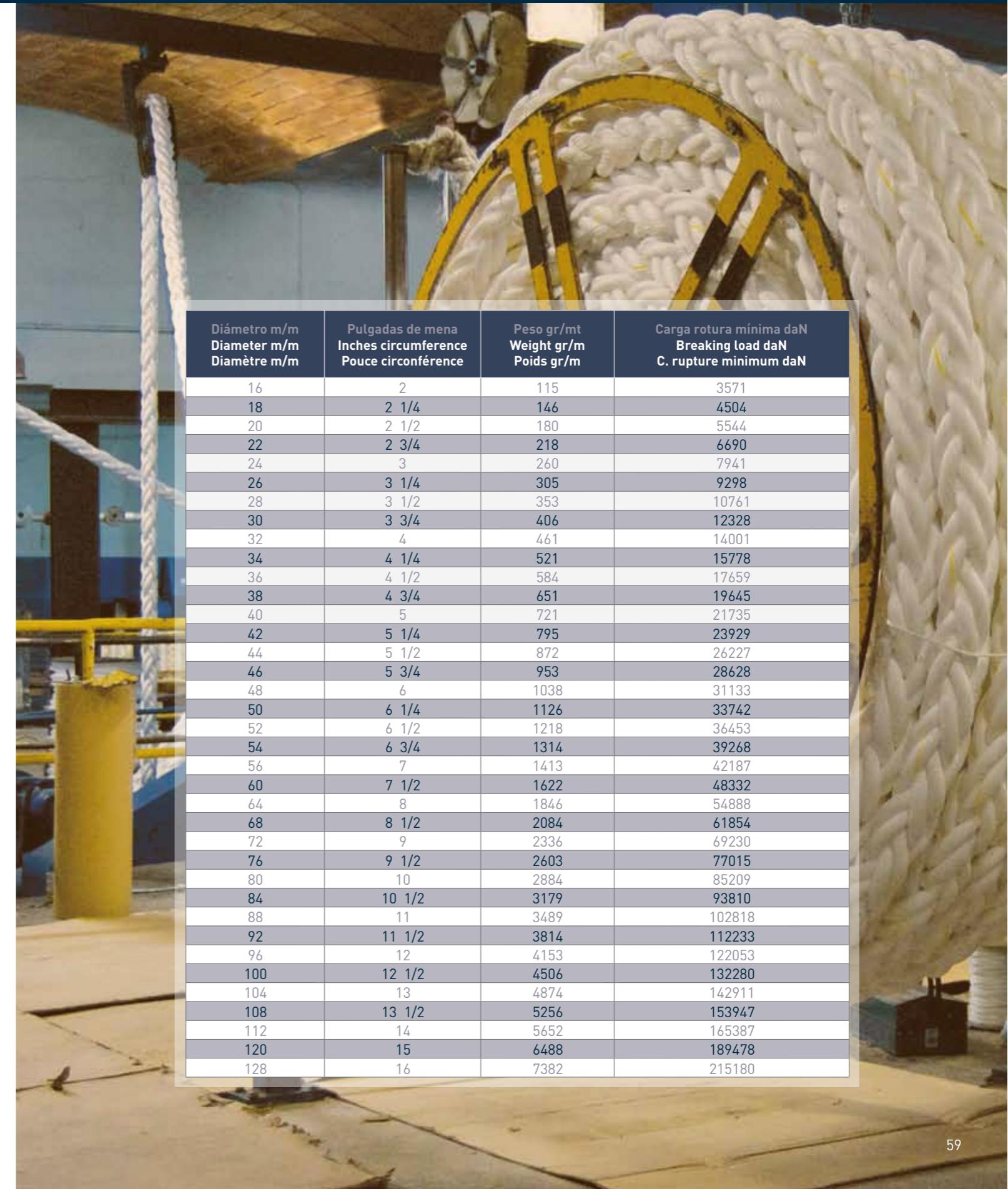


41400 ESTACHA PP UNFIL 8 CORDONES

8 STRANDS PP UNFIL ROPE -- CORDAGE PP UNFIL 8 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|---|--|
| Cabo de 8 cordones squareline fabricado a base de fibras de Polipropileno Monofilamento de alta tenacidad. El proceso especial de torcido que empleamos para su fabricación le confiere mayor duración al roce. Dada su flotabilidad, es un cabo idóneo en los trabajos en que se requiera un cabo ligero y que absorba poca agua. Se fabrica de 16 m/m hasta 128 m/m. | 8 strands rope, squareline construction made of high tenacity polypropylene monofilament fibers. During the manufacturing process we do an special twisting to the fibers which confers greater resistance to friction. Due to its floating properties, this rope is perfect for applications that require a light weight and low water absorption. It is produced from 16 m/m to 128 m/m. | Cordage en 8 torons squarline élaboré à base de polypropylène monofilament de haute ténacité. Le procédé spécial de torsion que l'on utilise pour sa fabrication, lui attribue une résistance supérieure au frottement. Par sa flottabilité, ce cordage est idéal pour des travaux qui requièrent un cordage léger, qui absorbe peu d'eau. Fabrication de 16 m/m jusqu'à 128 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Amarres. • Remolque. • Industria. • Pesca. | • Mooring. • Towing. • Industry. • Fishing. | • Amarrage. • Remorques. • Industrie. • Pêche. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Polipropileno Monofilamento. (AT) • Peso específico 0.91. • Absorción de agua nula. • Flotabilidad positiva. • Buena flexibilidad. • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV mediante aditivo. • Resistencia a la abrasión débil. • Empalmable. | • Raw material: Polypropylene Monofilament. (HT) • Specific gravity 0.91. • No water uptake. • Flotability. • Good flexibility. • Good resistance to UV exposure when additized. • Weak abrasion resistance. • Spliceable. | • Matière première: Polypropylène Monofilament. (HT) • Poids spécifique 0.91. • Absorption d'eau nulle. • Flottabilité positive. • Bonne flexibilité. • Bonne exposition aux UV quand elle est traitée avec un additif. • Faible résistance à l'abrasion. • Épisurable. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. • Fabricado según norma ISO 1346. | • Other colors on request. • Manufactured according ISO 1346. | • Autres couleurs sur demande. • Matériel fourni selon notice ISO 1346. |

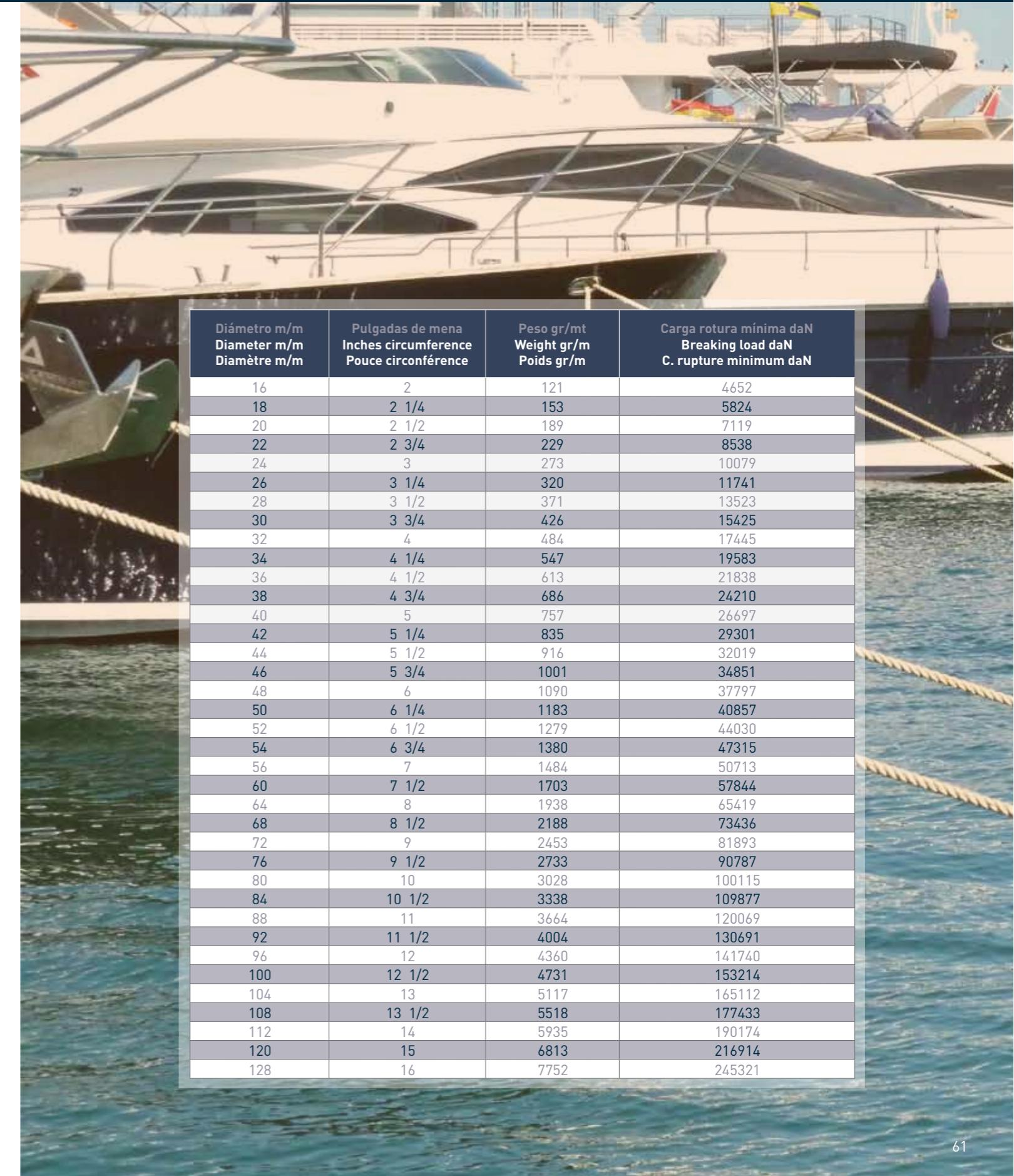


42400 ESTACHA PP. MULTIFILAMENTO 8 CORDONES

8 STRANDS PP. MULTIFILAMENT ROPE -- CORDAGE PP. MULTIFILAMENT 8 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|--|--|---|
| Cabo de 8 cordones squareline fabricado a base de fibras de Polipropileno Multifilamento de alta tenacidad. El proceso especial de torcido que empleamos para su fabricación le confiere mayor duración al roce, manteniendo su flotabilidad, que es una de las características propias del polipropileno. Se fabrica de 16 m/m hasta 128 m/m. | 8 strands rope, squareline construction made of high tenacity Polypropylene Multifilament fibers. During the manufacturing process we do an special twisting to the fibers which confers greater resistance to friction, maintaining its floating properties. It is produced from 16 m/m to 128 m/m. | Cordage en 8 torons squarline élaboré à base de Polypropylène Multifilament de haute ténacité. Le procédé spécial de torsion que l'on utilise pour sa fabrication, lui attribue une résistance supérieure au frottement, tout en conservant la flottabilité, qui est une des caractéristiques propre du polypropylène. Fabrication de 16 m/m jusqu'à 128 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Amarres. • Remolque. • Industria. • Pesca. | • Mooring. • Towing. • Industry. • Fishing. | • Amarrage. • Remorques. • Industrie. • Pêche. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Polipropileno Multifilamento. (AT) • Peso específico 0.91. • Absorción de agua del 0,5 al 1%. • Flotabilidad positiva. • Buena flexibilidad. • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV. • Resistencia a la abrasión débil. • Empalmable. | • Raw material: Polypropylene Multifilament. (HT) • Specific gravity 0.91. • Water absorption from 0.5 to 1%. • Flotability. • Good flexibility. • Minimum UV degradation. • Weak abrasion resistance. • Spliceable. | • Matière première: Polypropylène Multifilament. (HT) • Poids spécifique 0.91. • Absorption d'eau de 0.5 à 1%. • Flottabilité positive. • Bonne flexibilité. • Bonne résistance aux UV. • Faible résistance à l'abrasion. • Épisurable. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. • Fabricado según norma ISO 1346 + NM J-2184 M. | • Other colors on request. • Manufactured according ISO 1346 + NM J-2184 M. | • Autres couleurs sur demande. • Matériel fourni selon notice ISO 1346 + NM J-2184 M. |

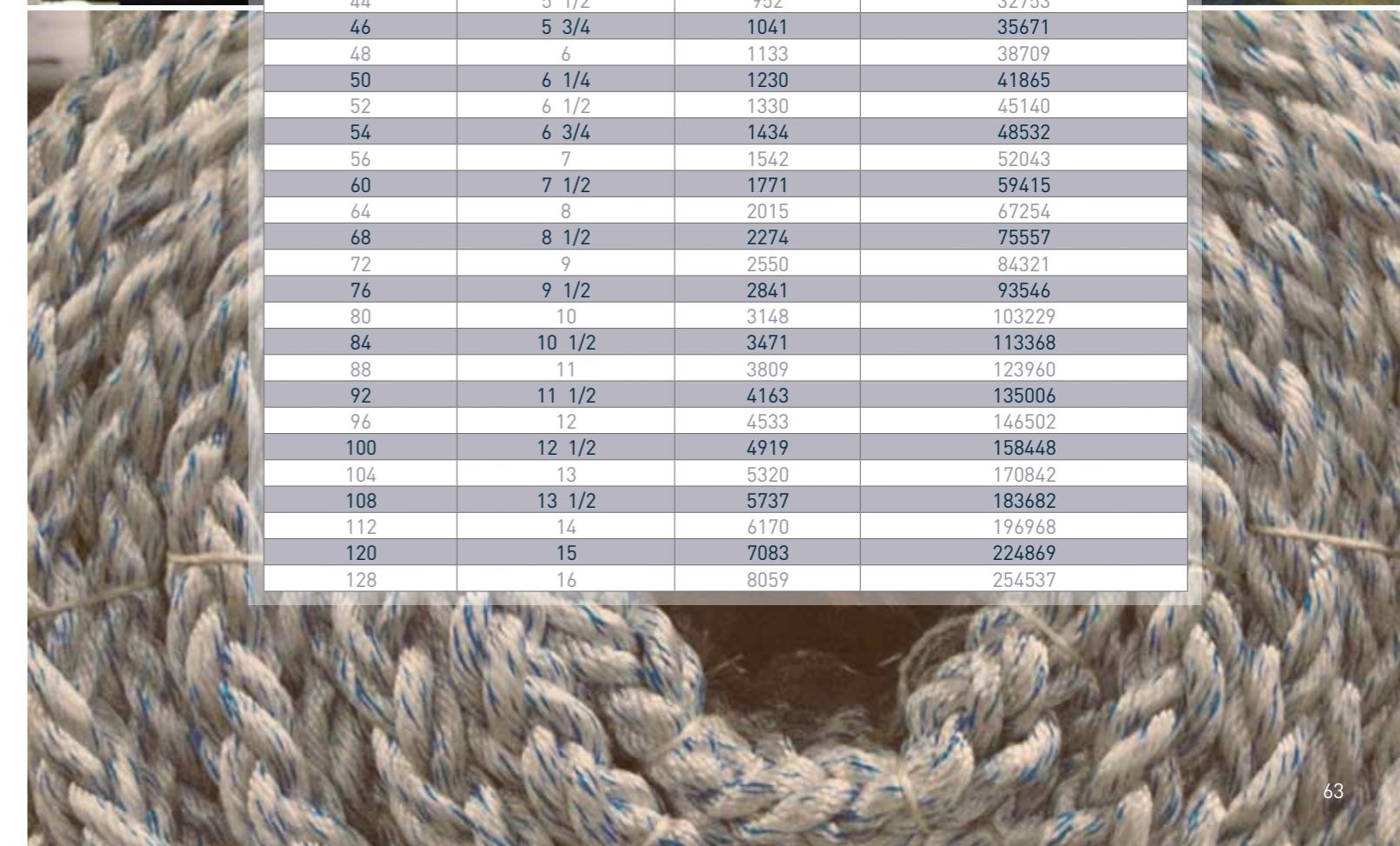
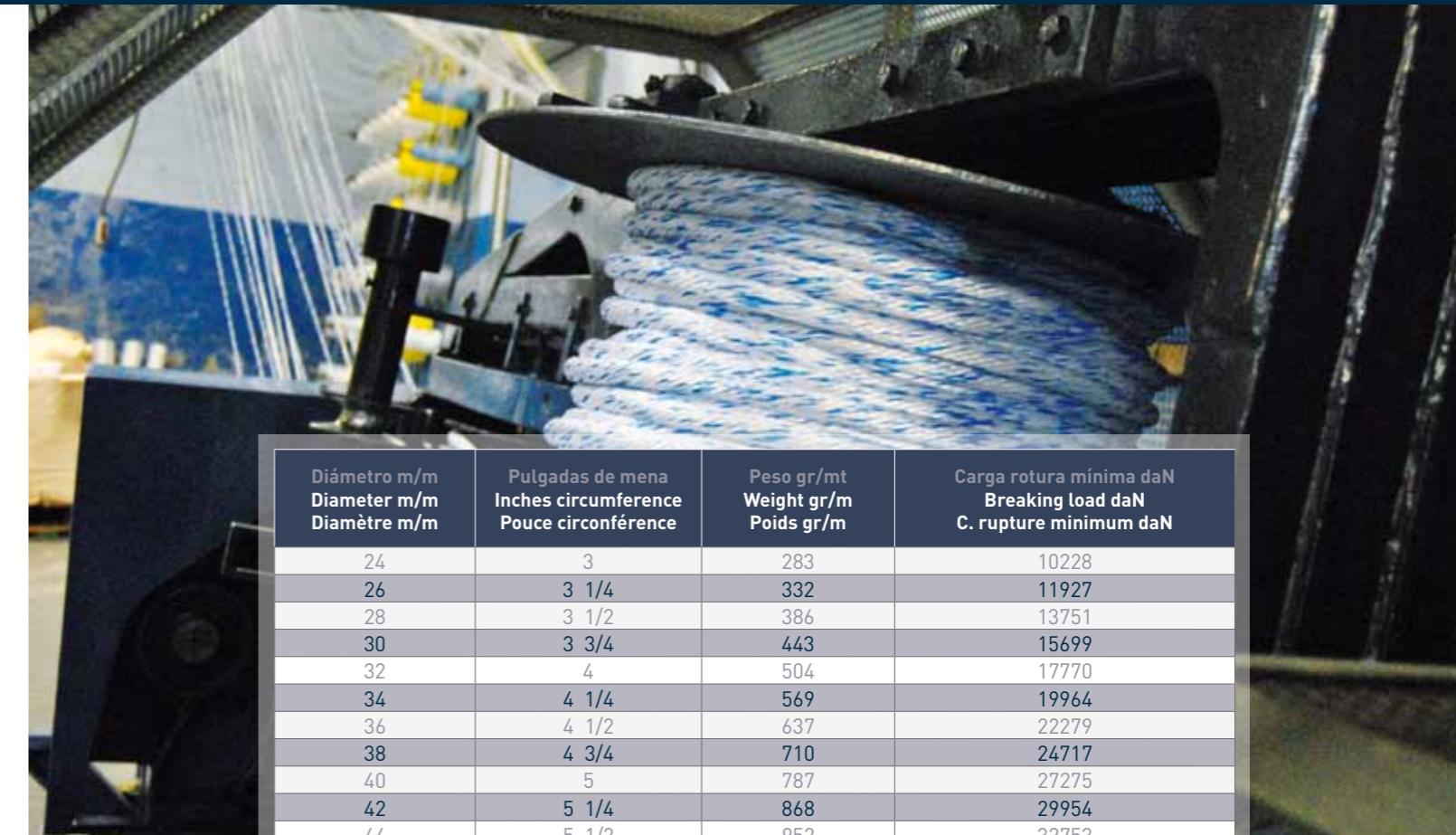


44400 ESTACHA COMPOSITE 8 CORDONES

8 STRANDS COMPOSITE ROPE -- CORDAGE COMPOSITE 8 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|--|--|---|
| Cabo de 8 cordones squareline fabricado a base de fibras de Polipropileno Multifilamento de alta tenacidad y mezclado con Poliéster (AT). El proceso especial de torcido que empleamos para su fabricación le confiere mayor duración al roce, manteniendo su flotabilidad, que es una de las características propias del polipropileno. Se fabrica de 24 m/m hasta 128 m/m. | 8 strands rope, squareline construction made of high tenacity Polypropylene Multifilament fibers and mixed with Polyester (HT). During the manufacturing process we do an special twisting to the fibers which confers greater resistance to friction, maintaining its floating properties. It is produced from 24 m/m to 128 m/m. | Cordage en 8 torons squarline élaboré à base de Polypropylène Multifilament de haute ténacité, mélangés avec polyester (HT). Le procédé spécial de torsion que l'on utilise pour sa fabrication, lui attribue une résistance supérieure au frottement, tout en conservant la flottabilité, qui est une des caractéristiques propre du polypropylène. Fabrication de 24 m/m jusqu'à 128 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Amarres. • Remolque. • Pesca. | • Mooring. • Towing. • Fishing. | • Amarrage. • Remorques. • Pêche. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Polipropileno Multifilamento y Poliéster. (AT) • Peso específico 0.98. • Absorción de agua del 0,5 al 2%. • Flotabilidad positiva. • Buena flexibilidad. • Empalmable • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV. • Resistencia a la abrasión media. | • Raw material: Polypropylene Multifilament and Polyester. (HT) • Specific gravity 0.98. • Water absorption from 0.5 to 2% • Flotability. • Spliceable • Good flexibility. • Minimum UV degradation. • Medium abrasion resistance. | • Matière première: Polypropylène Multifilament et Polyester. (HT) • Poids spécifique 0.98. • Absorption d'eau de 0.5 à 2%. • Flottabilité positive. • Bonne flexibilité. • Épisurable. • Bonne résistance aux UV. • Résistance moyenne à l'abrasion. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. | • Autres couleurs sur demande. |



| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Pulgadas de mera Inches circumference Pouce circonference | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--|---|---|--|
| 24 | 3 | 283 | 10228 |
| 26 | 3 1/4 | 332 | 11927 |
| 28 | 3 1/2 | 386 | 13751 |
| 30 | 3 3/4 | 443 | 15699 |
| 32 | 4 | 504 | 17770 |
| 34 | 4 1/4 | 569 | 19964 |
| 36 | 4 1/2 | 637 | 22279 |
| 38 | 4 3/4 | 710 | 24717 |
| 40 | 5 | 787 | 27275 |
| 42 | 5 1/4 | 868 | 29954 |
| 44 | 5 1/2 | 952 | 32753 |
| 46 | 5 3/4 | 1041 | 35671 |
| 48 | 6 | 1133 | 38709 |
| 50 | 6 1/4 | 1230 | 41865 |
| 52 | 6 1/2 | 1330 | 45140 |
| 54 | 6 3/4 | 1434 | 48532 |
| 56 | 7 | 1542 | 52043 |
| 60 | 7 1/2 | 1771 | 59415 |
| 64 | 8 | 2015 | 67254 |
| 68 | 8 1/2 | 2274 | 75557 |
| 72 | 9 | 2550 | 84321 |
| 76 | 9 1/2 | 2841 | 93546 |
| 80 | 10 | 3148 | 103229 |
| 84 | 10 1/2 | 3471 | 113368 |
| 88 | 11 | 3809 | 123960 |
| 92 | 11 1/2 | 4163 | 135006 |
| 96 | 12 | 4533 | 146502 |
| 100 | 12 1/2 | 4919 | 158448 |
| 104 | 13 | 5320 | 170842 |
| 108 | 13 1/2 | 5737 | 183682 |
| 112 | 14 | 6170 | 196968 |
| 120 | 15 | 7083 | 224869 |
| 128 | 16 | 8059 | 254537 |

45400 ESTACHA COMPOS-FORT 8 CORDONES

8 STRANDS COMPOS-FORT ROPE -- CORDAGE COMPOS-FORT 8 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|--|---|--|
| Cabo de 8 cordones squareline fabricado a base de fibras de Polipropileno Multifilamento de alta tenacidad y Poliéster (AT). El proceso especial de torcido que empleamos para su fabricación le confiere mayor duración al roce, manteniendo su flotabilidad, que es una de las características propias del polipropileno. Cabo que se suministra con un hilo de identificación negro. Se fabrica de 24 m/m hasta 128 m/m. | 8 strands rope, squareline construction made of high tenacity Polypropylene Multifilament fibers and Polyester (HT). During the manufacturing process we do an special twisting to the fibers which confers greater resistance to friction, maintaining its floating properties. This rope is supplied with a black color filament as identifier. It is produced from 24 m/m to 128 m/m. | Cordage en 8 torons squarline élaboré à base de Polypropylène Multifilament de haute ténacité, mélangés avec Polyester (HT). Le procédé spécial de torsion que l'on utilise pour sa fabrication, lui attribue une résistance supérieure au frottement, tout en conservant la flottabilité, qui est une des caractéristiques propre du polypropylène. Un distinctif noir l'identifie d'autres constructions similaires. Fabrication de 24 m/m jusqu'à 128 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Amarres. • Remolque. • Pesca. | • Mooring. • Towing. • Fishing. | • Amarrage. • Remorques. • Pêche. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Polipropileno Multifilamento y Poliéster. (AT) • Peso específico 0.99. • Absorción de agua del 0,5 al 2%. • Flotabilidad positiva. • Buena flexibilidad. • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV. • Resistencia a la abrasión media. • Empalmable. | • Raw material: Polypropylene Multifilament and Polyester. (HT) • Specific gravity 0.99. • Water absorption from 0.5 to 2% • Flotability. • Good flexibility. • Minimum UV degradation. • Medium abrasion resistance. • Spliceable. | • Matière première: Polypropylène Multifilament et Polyester. (HT) • Poids spécifique 0.99. • Absorption d'eau de 0.5 à 2%. • Flottabilité positive. • Bonne flexibilité. • Bonne résistance aux UV. • Résistance moyenne à l'abrasion. • Épisurable. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| Otros colores a consultar. | Other colors on request. | Autres couleurs sur demande. |

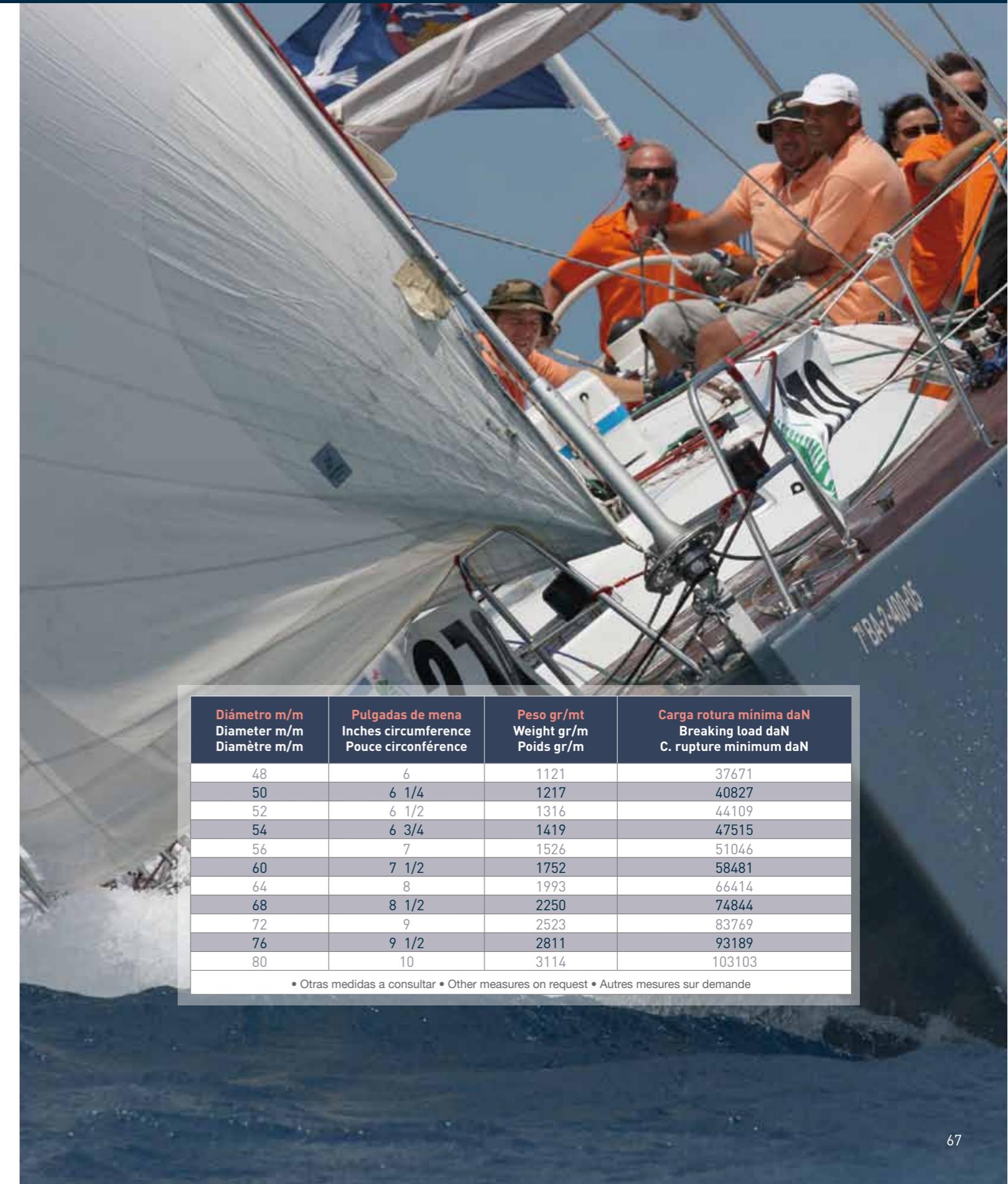
| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Pulgadas de mera Inches circumference Pouce circonference | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--|---|---|--|
| 24 | 3 | 298 | 10801 |
| 26 | 3 1/4 | 349 | 12646 |
| 28 | 3 1/2 | 405 | 14633 |
| 30 | 3 3/4 | 465 | 16764 |
| 32 | 4 | 529 | 19036 |
| 34 | 4 1/4 | 597 | 21451 |
| 36 | 4 1/2 | 670 | 24007 |
| 38 | 4 3/4 | 746 | 26705 |
| 40 | 5 | 827 | 29545 |
| 42 | 5 1/4 | 912 | 32525 |
| 44 | 5 1/2 | 1001 | 35646 |
| 46 | 5 3/4 | 1094 | 38908 |
| 48 | 6 | 1191 | 42311 |
| 50 | 6 1/4 | 1292 | 45854 |
| 52 | 6 1/2 | 1398 | 49537 |
| 54 | 6 3/4 | 1507 | 53360 |
| 56 | 7 | 1621 | 57323 |
| 60 | 7 1/2 | 1861 | 65668 |
| 64 | 8 | 2117 | 74570 |
| 68 | 8 1/2 | 2390 | 84029 |
| 72 | 9 | 2679 | 94043 |
| 76 | 9 1/2 | 2985 | 104612 |
| 80 | 10 | 3308 | 115734 |
| 84 | 10 1/2 | 3647 | 127409 |
| 88 | 11 | 4003 | 139636 |
| 92 | 11 1/2 | 4375 | 152415 |
| 96 | 12 | 4763 | 165743 |
| 100 | 12 1/2 | 5169 | 179622 |
| 104 | 13 | 5590 | 194049 |
| 108 | 13 1/2 | 6029 | 209025 |
| 112 | 14 | 6483 | 224549 |
| 120 | 15 | 7443 | 257238 |
| 128 | 16 | 8468 | 292110 |

47400 ESTACHA POLIFORT 8 CORDONES

8 STRANDS POLIFORT ROPE -- CORDAGE POLIFORT 8 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|--|--|--|
| Cabo de 8 cordones squareline fabricado a base de fibras de Polipropileno Monofilamento de alta tenacidad. El proceso especial de torcido que empleamos para su fabricación le confiere mayor duración al roce. Dada su flotabilidad, es un cabo idóneo en los trabajos en que se requiera un cabo ligero y que absorba poca agua. Cabo que se suministra con un hilo de identificación gris. Se fabrica de 48 m/m hasta 80 m/m. | 8 strands rope, squareline construction made of high tenacity Polypropylene Monofilament fibers. During the manufacturing process we do an special twisting to the fibers which confers greater resistance to friction. Due to its floating properties, this rope is perfect for applications that require lightweight and low water absorption. This rope is supplied with a grey color filament as identifier. It is produced from 48 m/m to 80 m/m. | Cordage en 8 torons squarline élaboré à base de Polypropylène Monofilament de haute ténacité. Le procédé spécial de torsion que l'on utilise pour sa fabrication, lui attribue une résistance supérieure au frottement. Par sa flottabilité, ce cordage est idéal pour des travaux qui requièrent un cordage léger, qui absorbe peu d'eau. Un distinctif gris l'identifie d'autres constructions similaires. Fabrication de 48 m/m jusqu'à 80 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Amarres. • Remolque. • Pesca. | • Mooring. • Towing. • Fishing. | • Amarrage. • Remorques. • Pêche. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Polipropileno Monofilamento. (AT) • Peso específico 0.91. • Absorción de agua nula. • Flotabilidad positiva. • Buena flexibilidad. • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV mediante aditivo. • Resistencia a la abrasión débil. • Empalmable. | • Raw material: Polypropylene Monofilament. (HT) • Specific gravity 0.91. • No water uptake • Flotability. • Good flexibility. • Good resistance to UV exposure when additized. • Weak abrasion resistance. • Spliceable. | • Matière première: Polypropylène Monofilament. (HT) • Poids spécifique 0.91. • Absorption d'eau nulle. • Flottabilité positive. • Bonne flexibilité. • Bonne exposition aux UV quand elle est traitée avec un additif. • Faible résistance à l'abrasion. • Épisurable. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. | • Autres couleurs sur demande. |



| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Pulgadas de mera Inches circumference Pouce circonference | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--|---|---|--|
| 48 | 6 | 1121 | 37671 |
| 50 | 6 1/4 | 1217 | 40827 |
| 52 | 6 1/2 | 1316 | 44109 |
| 54 | 6 3/4 | 1419 | 47515 |
| 56 | 7 | 1526 | 51046 |
| 60 | 7 1/2 | 1752 | 58481 |
| 64 | 8 | 1993 | 66414 |
| 68 | 8 1/2 | 2250 | 74844 |
| 72 | 9 | 2523 | 83769 |
| 76 | 9 1/2 | 2811 | 93189 |
| 80 | 10 | 3114 | 103103 |

• Otras medidas a consultar • Other measures on request • Autres mesures sur demande

48400 ESTACHA COPOLIMERO 8 CORDONES

8 STRANDS COPOLYMER ROPE -- CORDAGE COPOLYMÈRE 8 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|--|--|
| Cabo de 8 cordones squareline fabricado a base de fibras de Copolímero de alta tenacidad. El proceso especial de torcido que empleamos para su fabricación le confiere mayor duración al roce. Dada su flotabilidad, es un cabo idóneo en los trabajos en que se requiera un cabo ligero, de alta resistencia y bajo alargamiento. Se fabrica de 16 m/m hasta 128 m/m. | 8 strands rope, squareline construction made of high tenacity Copolymer fibers. During the manufacturing process we do an special twisting to the fibers which confers greater resistance to friction. Due to its floating properties, this rope is perfect for applications that require lightweight, high resistance and low elasticity. It is produced from 16 m/m to 128 m/m. | Cordage en 8 torons squareline élaboré à base de copolymère de haute ténacité. Le procédé spécial de torsion que l'on utilise pour sa fabrication, lui attribue une résistance supérieure au frottement. Par sa flottabilité, ce cordage est idéal pour des travaux qui requièrent un cordage léger, une résistance élevée et un faible allongement. Fabrication de 16 m/m jusqu'à 128 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Amarres. • Remolque. • Industria. • Pesca. | • Mooring. • Towing. • Industry. • Fishing. | • Amarrage. • Remorques. • Industrie. • Pêche. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Copolímero (PP,PET) (AT). • Peso específico 0.91. • Absorción de agua nula. • Flotabilidad positiva. • Buena flexibilidad. • Resistencia a la abrasión débil. • Resistencia a la exposición de los rayos UV débil. • Bajo alargamiento. • Empalmable. • Punto de fusión 145° C. | • Raw material: Copolymer (PP,PET) (HT). • Specific gravity 0.91. • No water uptake • Flotability. • Good flexibility. • Weak abrasion resistance. • Weak resistance to UV exposure. • Low elasticity. • Spliceable. • Melting point 145° C. | • Matière première: Copolymère (PP,PET) (HT). • Poids spécifique 0.91. • Absorption d'eau nulle. • Flottabilité positive. • Bonne flexibilité. • Faible résistance aux UV. • Faible résistance à l'abrasion. • Faible élasticité. • Épisurable. • Point de fusion 145° C. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. | • Autres couleurs sur demande. |



12/16

**Cordones
Strands / Torons**

2D800 DYNAFORT

DYNAFORT -- DYNAFORT



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|---|---|
| Cabo trenzado de 12 cordones fabricado a base de fibras de Polietileno de alto módulo, 100% Dyneema® (HMPE). Es un cabo ideal para la sustitución de los cables de acero, debido a su gran resistencia, ligereza, flexibilidad y seguridad. Es la driza más resistente en relación peso/carga de rotura. Para mayor protección, puede suministrarse con cubierta trenzada de Poliéster. Se fabrica de 6 m/m hasta 80 m/m. | 12 strands braided rope made of high modulus Polyethylene fibers, 100% Dyneema® (HMPE). It is a great rope in order to replace the steel wire due to its high resistance, levity, flexibility and security. It is the more resistant rope in relation to its weight. For more protection, it can be supplied with Polyester braided cover. It is produced from 6 m/m to 80 m/m. | Cordage tressé en 12 torons fabriqué en Polyéthylène d'high module, 100% Dyneema® (HMPE). C'est un cordage idéal pour remplacer les câbles d'acier en raison de sa haute résistance, légèreté, flexibilité et la sécurité. C'est le cordage plus résistant par rapport à son poids. Pour une protection supplémentaire, la couverture peut être fourni avec Polyester tressée. Fabrication de 6 m/m jusqu'à 80 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Amarres. • Remolque. • Piloto líneas. • Guías. • Balización. | • Mooring. • Towing. • Pilot lines. • Guides. • Bearings. | • Amarrage. • Remorques. • Pilot lines. • Guides. • Balisage. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Polietileno, 100% Dyneema®. (HMPE) • Peso específico 0.97. • Absorción de agua del 0,1%. • Flotabilidad positiva. • Buena flexibilidad. • Resistencia media a la exposición de los rayos UV. • Resistencia a la abrasión media. • Empalmable. • Antigiratoria. • Tratamiento termofijado. • Temperatura máxima 70° C. • Punto de fusión 140° C. | • Raw material: Polyethylene, 100% Dyneema®. (HMPE) • Specific gravity 0.97. • Water absorption 0.1%. • Floatability. • Good flexibility. • Medium resistance to UV exposure. • Medium abrasion resistance. • Spliceable. • Antigiratory. • Heat treatment. • Maximum temperature 70° C. • Melting point 140° C. | • Matière première: Polyéthylène, 100% Dyneema®. (HMPE) • Poids spécifique 0.97. • Absorption d'eau 0.1%. • Flottabilité positive. • Bonne flexibilité. • Résistance moyenne à l'exposition aux UV. • Résistance à l'abrasion moyenne. • Épisurable. • Antigiratoire. • Traitement thermique. • Température maximale 70° C. • Point de fusion 140° C. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. | • Autres couleurs sur demande. |



| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Pulgadas de mera Inches circumference Pouce circonference | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--|---|---|--|
| 6 | 3/4 | 22 | 3068 |
| 8 | 1 | 39 | 5455 |
| 10 | 1 1/4 | 61 | 10879 |
| 12 | 1 1/2 | 90 | 16014 |
| 14 | 1 3/4 | 122 | 21876 |
| 16 | 2 | 160 | 27519 |
| 18 | 2 1/4 | 204 | 35080 |
| 20 | 2 1/2 | 261 | 41355 |
| 22 | 2 3/4 | 316 | 50039 |
| 24 | 3 | 376 | 58310 |
| 26 | 3 1/4 | 423 | 65602 |
| 28 | 3 1/2 | 491 | 74464 |
| 30 | 3 3/4 | 564 | 81765 |
| 32 | 4 | 600 | 87007 |
| 34 | 4 1/4 | 677 | 98223 |
| 36 | 4 1/2 | 701 | 102803 |
| 38 | 4 3/4 | 846 | 111539 |
| 40 | 5 | 916 | 120737 |
| 42 | 5 1/4 | 1009 | 133113 |
| 44 | 5 1/2 | 1090 | 143791 |
| 46 | 5 1/4 | 1192 | 157160 |
| 48 | 6 | 1298 | 171124 |
| 50 | 6 1/4 | 1408 | 185681 |
| 52 | 6 1/2 | 1523 | 200833 |
| 54 | 6 1/4 | 1642 | 216578 |
| 56 | 7 | 1766 | 232918 |
| 60 | 7 1/2 | 1995 | 246659 |
| 64 | 8 | 2261 | 279502 |
| 68 | 8 1/2 | 2552 | 315531 |
| 72 | 9 | 2861 | 330162 |
| 76 | 9 1/2 | 3188 | 367865 |
| 80 | 10 | 3533 | 407607 |

2G100 GUIA POLIAMIDA 12 CORDONES

12 STRANDS POLYAMIDE GUIDE -- GUIDE POLYAMIDE 12 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|---|---|
| Cuerda de 12 cordones fabricado a base de fibras de Poliamida de alta tenacidad. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere máxima elasticidad y flexibilidad. Con su construcción antigiratoria se consigue una resistencia integral superior a los cabos de 3, 4 y 8 cordones en Poliamida. Se fabrica de 5 m/m hasta 26 m/m. | 12 strands rope made of high tenacity Polyamide fibers. It is a great rope for applications that require maximum elasticity and flexibility. Its antiguatory construction provides a superior resistance in comparison to the 3, 4 or 8 strands ropes in Polyamide. It is produced from 5 m/m to 26 m/m. | Cordage en 12 torons fabriqué en Polyamide de haute ténacité. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent un maximum de élasticité et flexibilité. Avec sa construction antigiratoire nous obtenons une résistance intégrale supérieure aux cordages de 3, 4 ou 8 torons en Polyamide. Fabrication de 5 m/m jusqu'à 26 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Eslingas. • Pesca. • Guías. • Armado de redes. | • Slings. • Fishing. • Guide. • Nets assemblage. | • Élingues. • Pêche. • Guide. • Assamblage de filets. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Poliamida. (AT) • Peso específico 1.14. • Absorción de agua del 1 al 7%. • Flotabilidad negativa. • Buena flexibilidad. • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV. • Excelente resistencia a la abrasión. • Elasticidad. • Empalmable. • Antigiratoria. • Tratamiento de poliuretano. | • Raw material: Polyamide. (HT) • Specific gravity 1.14. • Water absorption from 1 to 7%. • Non floating. • Good flexibility. • Minimum UV degradation. • Excellent abrasion resistance. • Elasticity. • Spliceable • Antigiratory. • Polyurethane treatment. | • Matière première : Polyamide. (HT) • Poids spécifique 1.14. • Absorption d'eau de 1 à 7%. • Flottabilité négative. • Bonne flexibilité. • Bonne résistance aux UV. • Excellente résistance à l'abrasion. • Élasticité. • Épisurable. • Antigiratoire. • Traitement de polyuréthane. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. | • Autres couleurs sur demande. |



| Diametro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Pulgadas de mera Inches circumference Pouce circonference | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--|---|---|--|
| 5 | 5/8 | 15 | 798 |
| 6 | 3/4 | 21 | 1038 |
| 8 | 1 | 40 | 1626 |
| 10 | 1 1/4 | 62 | 2302 |
| 12 | 1 1/2 | 88 | 3060 |
| 14 | 1 3/4 | 121 | 3892 |
| 16 | 2 | 158 | 4792 |
| 18 | 2 1/4 | 200 | 5759 |
| 20 | 2 1/2 | 246 | 6787 |
| 22 | 2 3/4 | 298 | 7876 |
| 24 | 3 | 355 | 9020 |
| 26 | 3 1/4 | 415 | 9920 |

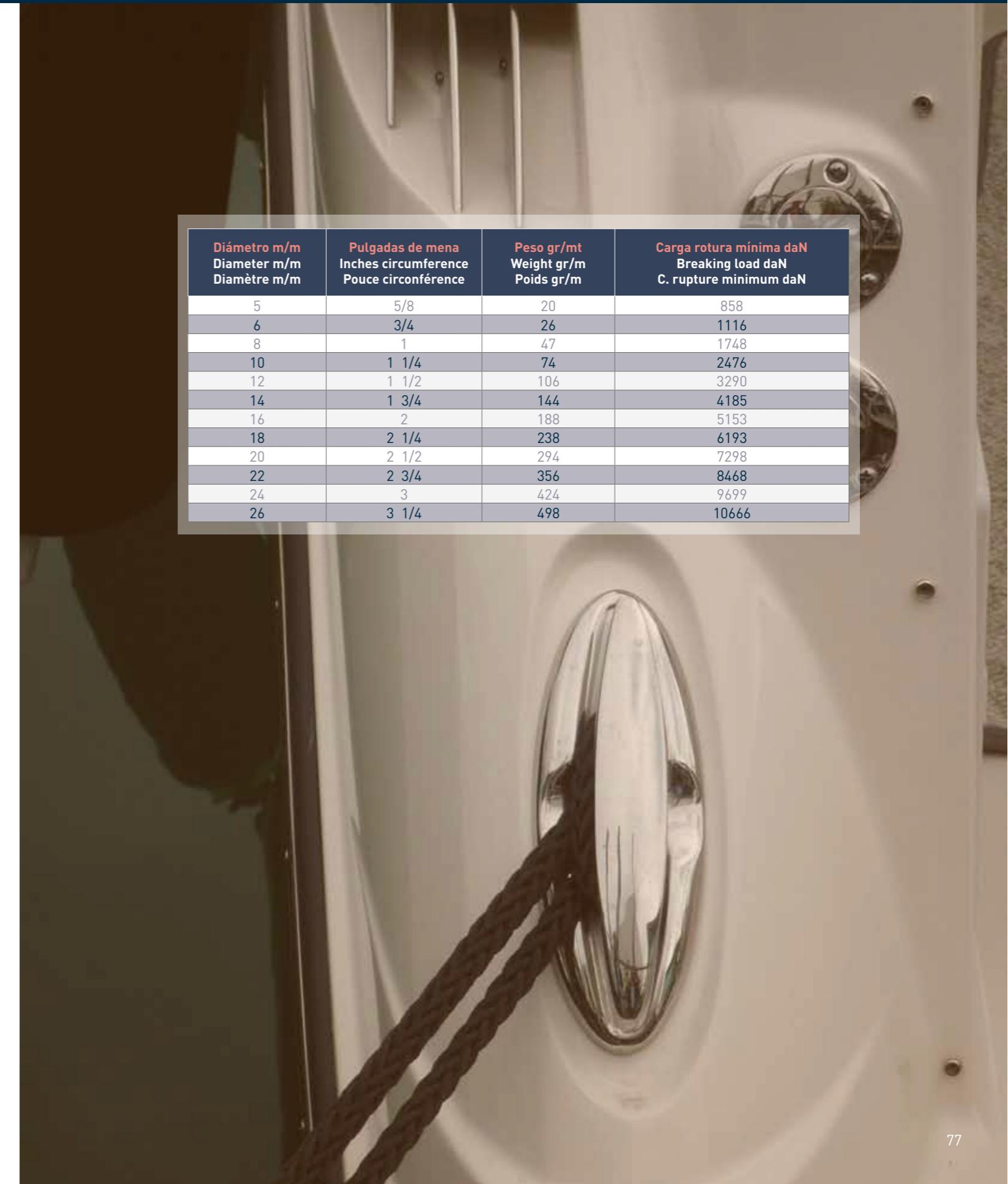
2G200 GUIA POLIESTER 12 CORDONES

12 STRANDS POLYESTER GUIDE -- GUIDE POLYESTER 12 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|--|--|---|
| Cuerda de 12 cordones fabricado a base de fibras de Poliéster de alta tenacidad. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere máxima resistencia, flexibilidad y mínima elasticidad. Con su construcción antigratoria se consigue una resistencia integral superior a los cabos de 3, 4 y 8 cordones en Poliéster. Se fabrica de 5 m/m hasta 26 m/m. | 12 strands rope made of high tenacity Polyester fibers. It is a great rope for applications that require maximum resistance, flexibility and minimum elasticity. Its antigiratory construction provides a superior resistance in comparison to the 3, 4 or 8 strands ropes in Polyester. It is produced from 5 m/m to 26 m/m. | Cordage en 12 torons fabriqué en Polyester de haute ténacité. C'est un cordeau idéal pour les travaux qui requièrent un maximum de résistance, de souplesse et un minimum de élasticité. Avec sa construction antigiratoire nous obtenons une résistance intégrale supérieur aux cordages de 3, 4 ou 8 torons en Polyester. Fabrication de 5 m/m jusqu'à 26 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Eslingas. • Pesca. • Guías. • Armado de redes. | • Slings. • Fishing. • Guide. • Nets assemblage. | • Élingues. • Pêche. • Guide. • Assamblage de filets. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Poliéster. (AT) • Peso específico 1.38. • Absorción de agua aproximada del 0,5 al 2%. • Flotabilidad negativa. • Buena flexibilidad. • Excelente resistencia a la exposición de los rayos UV. • Excelente resistencia a la abrasión. • Empalmable. • Antigratoria. • Tratamiento de Foliuretane. | • Raw material: Polyester. (HT) • Specific gravity 1.38. • Approximate water absorption from 0,5 to 2%. • Non floating. • Good flexibility. • Excellent UV resistance. • Excellent abrasion resistance. • Spliceable. • Antigiratory. • Foliuretane treatment. | • Matière première : Polyester. (HT) • Poids spécifique 1.38. • Absorption d'eau de 0,5 à 2%. • Flottabilité négative. • Bonne souplesse. • Excellente résistance aux UV. • Excellente résistance à l'abrasion. • Épisurable. • Antigiratoire. • Traitement avec foliuretane. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. | • Autres couleurs sur demande. |

| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Pulgadas de mera Inches circumference Pouce circonference | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--|---|---|--|
| 5 | 5/8 | 20 | 858 |
| 6 | 3/4 | 26 | 1116 |
| 8 | 1 | 47 | 1748 |
| 10 | 1 1/4 | 74 | 2476 |
| 12 | 1 1/2 | 106 | 3290 |
| 14 | 1 3/4 | 144 | 4185 |
| 16 | 2 | 188 | 5153 |
| 18 | 2 1/4 | 238 | 6193 |
| 20 | 2 1/2 | 294 | 7298 |
| 22 | 2 3/4 | 356 | 8468 |
| 24 | 3 | 424 | 9699 |
| 26 | 3 1/4 | 498 | 10666 |



20400E PILOT PP 12/16 CORDONES

12/16 STRANDS PP PILOT ROPE -- CORDAGE PILOT PP 12/16 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|--------------|--------------|--------------|
|--------------|--------------|--------------|

Cuerda de 12 o 16 cordones fabricado a base de fibras de Polipropileno Monofilamento de alta tenacidad. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere máximo aislamiento. Durante el proceso de fabricación se aplican diferentes aditivos para dotar a este cabo de unas prestaciones dieléctricas excelentes, tanto en seco como en húmedo. Con su construcción antigiratoria se consigue una resistencia integral superior a los cabos de 3 o 4 cordones. Se fabrica de 10 m/m hasta 28 m/m.

12 or 16 strands rope made of high tenacity Polypropylene Monofilament fibers. It is a great rope for applications that require maximum insulating properties. During the manufacturing process, different additives are applied in order to confer excellent dielectric properties. Its antigiratory construction provides a superior resistance in comparison to the 3 strands ropes. It is produced from 10 m/m to 28 m/m.

Cordage en 12 ou 16 torons fabriqué en Polypropylène Monofilament de haute ténacité. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent un maximum d'isolation. Durant le procédé de fabrication, on applique différents additifs de protection pour doter cette corde de caractéristiques diélectriques, tant en sec comme avec de l'humidité. Avec sa construction antigiratoire nous obtenons une résistance intégrale supérieure aux cordages de 3 torons. Fabrication de 10 m/m jusqu'à 28 m/m.

| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
|-----------|-----------|------------|
|-----------|-----------|------------|

Bajo pedido se suministra con:

- Gazas.
- Guardacabos.

On request, it can be supplied with:

- Thimbles.
- Spliced eyes.

Sous commande, on fournit le matériel avec:

- Boucles.
- Cosses.

| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
|---------------|---------------|---------------|
|---------------|---------------|---------------|

Trabajos en alta tensión o proximidad de línea.
- Tendidos:
• Aéreos.
• Fibra óptica.
• Subterráneos.

For works in high voltage or proximity to electrical line.
- Laying:
• Aerial.
• Optical fiber.
• Subterranean.

Travaux de haute tension ou de proximité de ligne.
- Lignes:
• Aériennes.
• Fibre optique.
• Souterraines.

| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
|------------------|------------------|-------------------|
|------------------|------------------|-------------------|

- Materia prima: Polipropileno Monofilamento. (AT)
- Peso específico 0.93.
- Absorción de agua nula.
- Flotabilidad positiva.
- Buena flexibilidad.
- Buena resistencia a la exposición de los rayos UV.
- Resistencia a la abrasión débil.
- Empalmable.
- Antigiratoria.
- Tratamiento termofijado.
- Tratamiento aditivado.
- Aislante.
- Excelentes propiedades dieléctricas.
- Punto de fusión 165° C.

- Raw material: Polypropylene Monofilament. (HT)
- Specific gravity 0.93.
- No water uptake.
- Flotability.
- Good flexibility.
- Good resistance to UV exposure.
- Weak abrasion resistance.
- Spliceable.
- Antigiratory.
- Heat treatment.
- Additive treatment.
- Insulating.
- Excellent dielectric properties.
- Melting point 165° C.

- Matière première: Polypropylène Monofilament. (HT)
- Poids spécifique 0.93.
- Absorption d'eau nulle.
- Flottabilité positive.
- Bonne flexibilité.
- Bonne exposition aux UV.
- Faible résistance à l'abrasion.
- Épissurable.
- Antigiratoire.
- Traitement thermique.
- Traitement aditifé.
- Isolante.
- Excellents propriétés diélectriques.
- Point de fusion 165° C.

| Advertencia: | Caution: | Avertissement: |
|--------------|----------|----------------|
|--------------|----------|----------------|

Aconsejamos mantener siempre en estado seco y limpio. En caso contrario las características dieléctricas pueden variar sustancialmente.

We recommend to keep the rope clean and dry to assure the highest dielectric properties. If the material is not used in good conditions, we do not assure the highest dielectric protection.

On conseille de toujours maintenir la corde propre et sèche. Dans le cas contraire les caractéristiques diélectriques peuvent varier substantiellement.

| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
|------------------|----------------------------------|--------------------------------|
| | • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. |

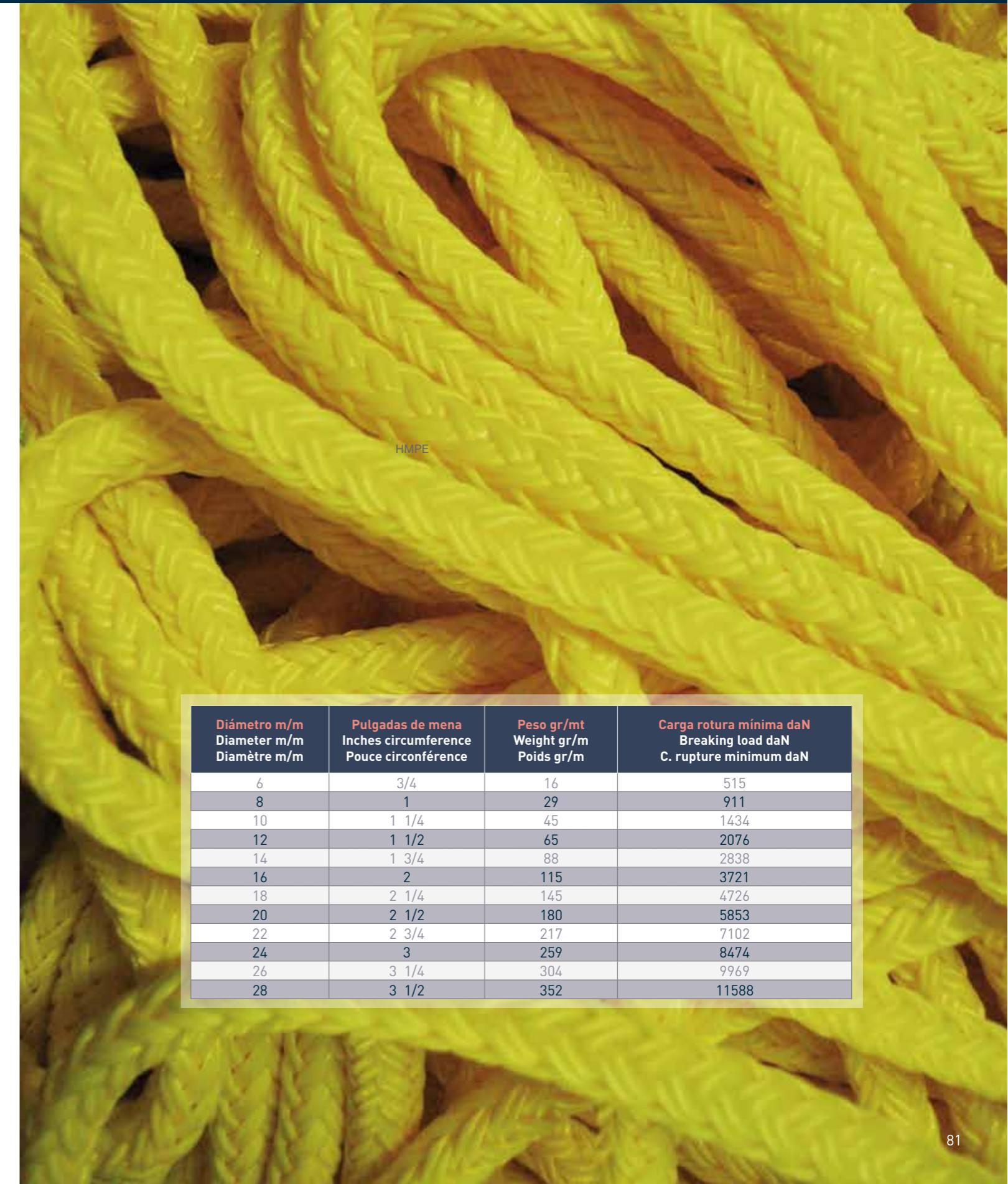


20400N PILOT PP 12/16 CORDONES

12/16 STRANDS PP PILOT ROPE -- CORDAGE PILOT PP 12/16 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|--|--|--|
| Cuerda de 12 o 16 cordones fabricado a base de fibras de Polipropileno Monofilamento de alta tenacidad. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere máxima ligereza y flotabilidad. Con su construcción antigratoria se consigue una resistencia integral superior a los cabos de 3 o 4 cordones en Polipropileno Monofilamento. Se fabrica de 6 m/m hasta 28 m/m. | 12 or 16 strands rope made of high tenacity Polypropylene Monofilament fibers. It is a great rope for applications that require maximum lightness and buoyancy. Its antigratory construction provides a superior resistance in comparison to the 3 strands ropes in Polypropylene Monofilament. It is produced from 6 m/m to 28 m/m. | Cordage en 12 ou 16 torons fabriqué en Polypropylène Monofilament de haute ténacité. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent un maximum de légèreté et de la flottabilité. Avec sa construction antigratoire nous obtenons une résistance intégrale supérieure aux cordages de 3 torons en Polypropylène Monofilament. Fabrication de 6 m/m jusqu'à 28 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gasas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Náutica. • Señalización / guía. • Balización. • Industria. • Esquí. | • Navigation. • Signaling / guide. • Buoy Laying. • Industry. • Skiing. | • Plaisance. • Signalisation / guide. • Balisage. • Industrie. • Ski. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Polipropileno Monofilamento. (AT) • Peso específico 0.91. • Absorción de agua nula. • Flotabilidad positiva. • Buena flexibilidad. • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV mediante aditivo. • Resistencia a la abrasión débil. • Empalmable. • Antigratoria. • Tratamiento termofijado. | • Raw material: Polypropylene Monofilament. (HT) • Specific gravity 0.91. • No water uptake • Flotability. • Good flexibility. • Good resistance to UV exposure when additive. • Weak abrasion resistance. • Spliceable. • Antigiratory. • Heat treatment. | • Matière première: Polypropylène Monofilament. (HT) • Poids spécifique 0.91. • Absorption d'eau nulle. • Flottabilité positive. • Bonne flexibilité. • Bonne exposition aux UV quand elle est traitée avec un additif. • Faible résistance à l'abrasion. • Épisurable. • Antigratoire. • Traitement termique. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. | • Autres couleurs sur demande. |



25100 PILOT PA 12/16 CORDONES

12/16 STRANDS PA PILOT ROPE -- CORDAGE PILOT PA 12/16 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|---|---|
| Cuerda de 12 o 16 cordones fabricado a base de fibras de Poliamida de alta tenacidad. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere máxima elasticidad. Con su construcción antigiratoria se consigue una resistencia integral superior a los cabos de 3 o 4 cordones en Poliamida. Se fabrica de 12 m/m hasta 56 m/m. | 12 or 16 strands rope made of high tenacity Polyamide fibers. It is a great rope for applications that require maximum elasticity. Its antigratory construction provides a superior resistance in comparison to the 3 or 4 strands ropes in Polyamide. It is produced from 12 m/m to 56 m/m. | Cordage en 12 ou 16 torons fabriqué en Polyamide de haute téna-cité. C'est un cordage idéal pour les tra-vaux qui requièrent un maximum de élasticité. Avec sa construction antigiratoire nous obtenons une résistance intégrale supérieur aux cordages de 3 ou 4 torons en Polyamide. Fabrication de 12 m/m jusqu'à 56 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| - Tendidos: • Aéreos. • Fibra óptica. • Subterráneos. | - Laying: • Aerial. • Optical fiber. • Subterranean. | - Lignes: • Aériennes. • Fibre optique. • Souterraines. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Poliamida. (HT) • Peso específico 1.14. • Absorción de agua del 1 al 7%. • Flotabilidad negativa. • Buena flexibilidad. • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV. • Buena elasticidad. • Empalmable • Antigiratoria. • Tratamiento termofijado. | • Raw material: Polyamide. (HT) • Specific gravity 1.14. • Water absorption from 1 to 7%. • Non floating. • Good flexibility. • Minimum UV degradation. • Good elasticity. • Spliceable. • Antigratory. • Heat treatment. | • Matière première : Polyamide. (HT) • Poids spécifique 1.14. • Absorption d'eau de 1 à 7%. • Flottabilité négative. • Bonne flexibilité. • Bonne résistance aux UV. • Bonne élasticité. • Épissurable. • Antigratoire. • Traitement thermique. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. | • Autres couleurs sur demande. |



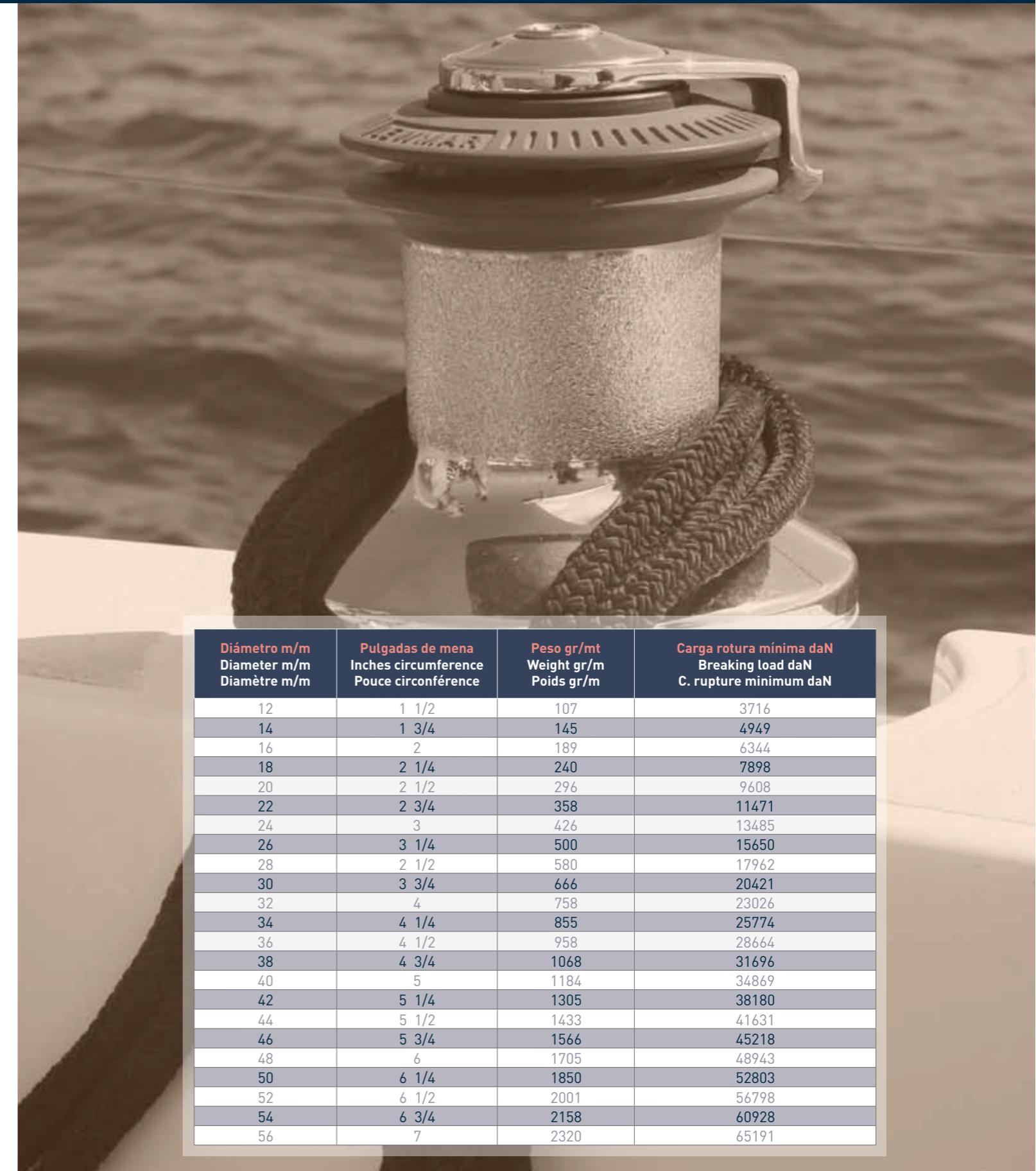
| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Pulgadas de mera Inches circumference Pouce circonference | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--|---|---|--|
| 12 | 1 1/2 | 89 | 3456 |
| 14 | 1 3/4 | 122 | 4654 |
| 16 | 2 | 159 | 6022 |
| 18 | 2 1/4 | 201 | 7560 |
| 20 | 2 1/2 | 248 | 9265 |
| 22 | 2 3/4 | 300 | 11137 |
| 24 | 3 | 357 | 13174 |
| 26 | 3 1/4 | 419 | 15376 |
| 28 | 2 1/2 | 486 | 17741 |
| 30 | 3 3/4 | 558 | 20268 |
| 32 | 4 | 635 | 22958 |
| 34 | 4 1/4 | 717 | 25809 |
| 36 | 4 1/2 | 804 | 28820 |
| 38 | 4 3/4 | 896 | 31990 |
| 40 | 5 | 993 | 35321 |
| 42 | 5 1/4 | 1094 | 38809 |
| 44 | 5 1/2 | 1201 | 42456 |
| 46 | 5 3/4 | 1313 | 46261 |
| 48 | 6 | 1429 | 50222 |
| 50 | 6 1/4 | 1551 | 54340 |
| 52 | 6 1/2 | 1677 | 58615 |
| 54 | 6 3/4 | 1809 | 63045 |
| 56 | 7 | 1945 | 67630 |

25200 PILOT PE 12/16 CORDONES

12/16 STRANDS PE PILOT ROPE -- CORDAGE PILOT PE 12/16 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|---|--|
| Cuerda de 12 o 16 cordones fabricado a base de fibras de Poliéster de alta tenacidad. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere máxima resistencia y poca elasticidad. Con su construcción antigiratoria se consigue una resistencia integral superior a los cabos de 3, 4 o 8 cordones en Poliéster. Se fabrica de 12 m/m hasta 56 m/m. | 12 or 16 strands rope made of high tenacity Polyester fibers. It is a great rope for applications that require maximum strength and low elasticity. Its antigratory construction provides a superior resistance in comparison to the 3, 4 or 8 strands ropes in Polyester. It is produced from 12 m/m to 56 m/m. | Cordage en 12 ou 16 torons fabriqué en Polyester de haute ténacité. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent un maximum de résistance et une faible élasticité. Avec sa construction antigiratoire nous obtenons une résistance intégrale supérieure aux cordages de 3, 4 ou 8 torons en Polyester. Fabrication de 12 m/m jusqu'à 56 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Amarres. • Fondeos. • Eslingas. • Remolques. • Pesca. • Lineas estáticas. | • Mooring. • Slings. • Towing. • Fishing. • Anchorage. • Static lines. | • Amarrage. • Sondage. • Élingues. • Remorques. • Pêche. • Lignes statiques. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Poliéster. (AT) • Peso específico 1.38. • Absorción de agua aproximada del 0,5 al 2%.. • Flotabilidad negativa. • Buena flexibilidad. • Excelente resistencia a la exposición de los rayos UV. • Excelente resistencia a la abrasión. • Empalmable. • Antigiratoria. • Tratamiento de Foliuretane. | • Raw material: Polyester. (HT) • Specific gravity 1.38. • Approximate water absorption from 0,5 to 2%. • Non floating. • Good flexibility. • Excellent UV resistance. • Excellent abrasion resistance. • Spliceable. • Antigiratory. • Foliuretane treatment. | • Matière première: Polyester. (HT) • Poids spécifique 1.38. • Absorption d'eau de 0,5 à 2%. • Flottabilité négative. • Bonne flexibilité. • Excellente résistance aux UV. • Excellente résistance à l'abrasion. • Épisurable. • Antigiratoire. • Traitement avec foliuretane. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. | • Autres couleurs sur demande. |

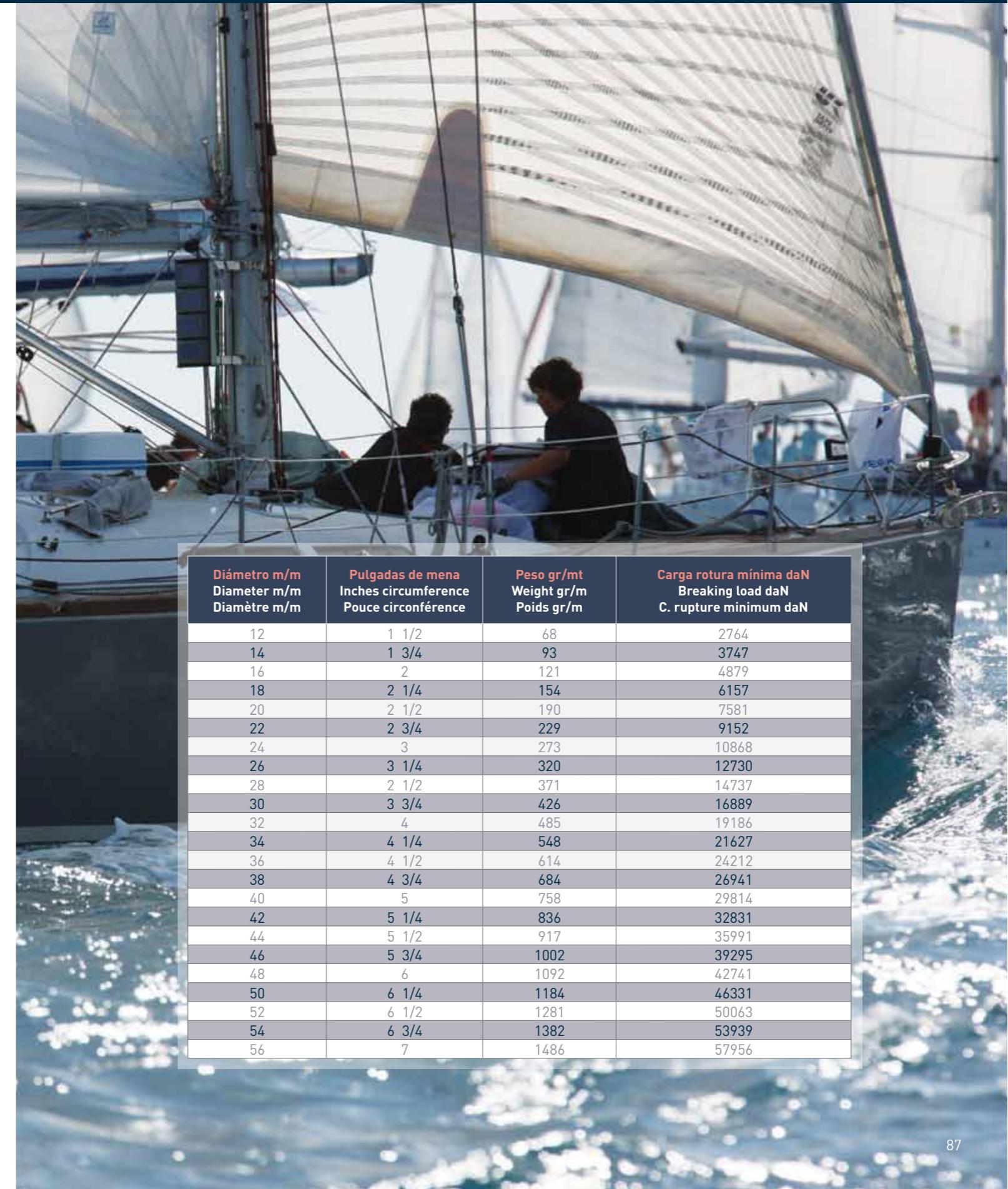


25400 PILOT PP MULTI 12/16 CORDONES

12/16 STRANDS PP MULTI PILOT ROPE -- CORDAGE PILOT PP MULTI 12/16 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|--|---|---|
| Cuerda de 12 o 16 cordones fabricado a base de fibras de Polipropileno Multifilamento de alta tenacidad. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere máxima flexibilidad y manejabilidad. Con su construcción antigiratoria se consigue una resistencia integral superior a los cabos de 3, 4 y 8 cordones en Polipropileno Multifilamento. Se fabrica de 12 m/m hasta 56 m/m. | 12 or 16 strands rope made of high tenacity Polypropylene Multifilament fibers. It is a great rope for applications that require maximum flexibility. Its antigiratory construction provides a superior resistance in comparison to the 3, 4 or 8 strands ropes in Polypropylene Multifilament. It is produced from 12 m/m to 56 m/m. | Cordage en 12 ou 16 torons fabriqué en Polypropylene Multifilament de haute ténacité. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent un maximum de flexibilité et maniabilité. Avec sa construction antigiratoire nous obtenons une résistance intégrale supérieur aux cordages de 3, 4 ou 8 torons en Polypropylene Multifilament. Fabrication de 12 m/m jusqu'à 56 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Amares. • Fondeos. • Remolques. | • Mooring. • Towing. • Anchorage. | • Amarrage. • Sondage. • Remorques. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Polipropileno Multifilamento. (AT) • Peso específico 0.91. • Absorción de agua del 0,5 al 1%. • Flotabilidad positiva. • Buena flexibilidad. • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV. • Resistencia a la abrasión débil. • Empalmable. • Antigiratoria. • Tratamiento de Foliuretane. | • Raw material: Polypropylene Multifilament. (HT) • Specific gravity 0.91. • Water absorption from 0.5 to 1%. • Flotability. • Good flexibility. • Minimum UV degradation. • Weak abrasion resistance. • Spliceable. • Antigiratory. • Foliurethane treatment. | • Matière première: Polypropylène Multifilament. (HT) • Poids spécifique 0.91. • Absorption d'eau de 0.5 à 1%. • Flottabilité positive. • Bonne flexibilité. • Bonne résistance aux UV. • Faible résistance à l'abrasion. • Épisurable. • Antigiratoire. • Traitement avec foliuretane. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. | • Autres couleurs sur demande. |

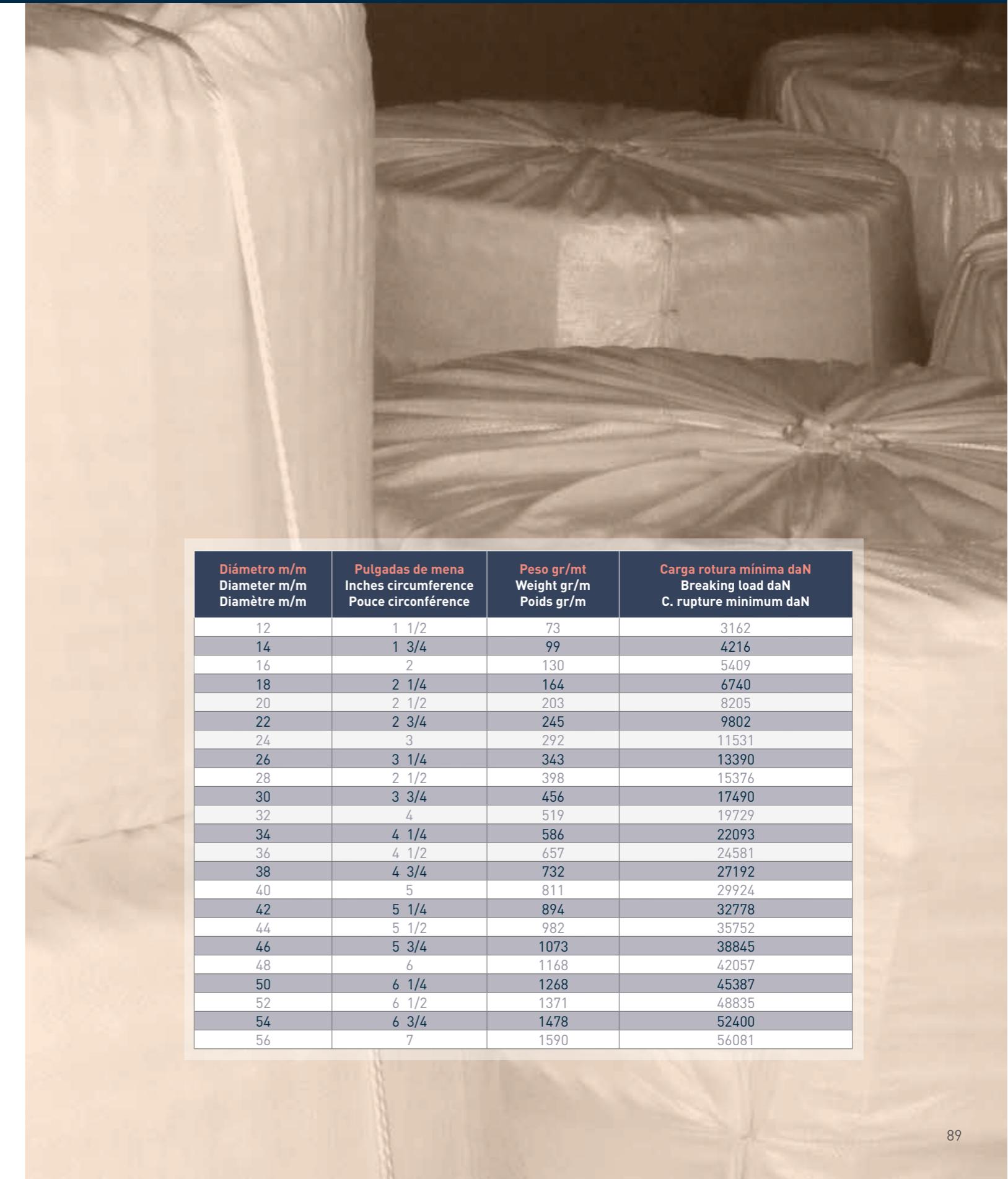


25500 PILOT COMPOS 12/16 CORDONES

12/16 STRANDS PILOT COMPOS ROPE -- CORDAGE PILOT COMPOS 12/16 TORONS



| Descripción: | Description: | Description: |
|--|---|--|
| Cuerda de 12 o 16 cordones fabricado a base de fibras de Polipropileno Multifilamento de alta tenacidad y Poliéster. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere máxima flexibilidad y flotabilidad. Con su construcción antigiratoria se consigue una resistencia integral superior a los cabos de 3, 4 o 8 cordones en Composite (Polipropileno Multifilamento y Poliéster). Se fabrica de 12 m/m hasta 56 m/m. | 12 or 16 strands rope made of high tenacity Polypropylene Multifilament fibers and mixed with Polyester. It is a great rope for applications that require maximum flexibility and floatability. Its antigiratory construction provides a superior resistance in comparation to the 3, 4 or 8 strands ropes in Composite (Polypropylene Multifilament and Polyester). It is produced from 12 m/m to 56 m/m. | Cordage en 12 ou 16 torons fabriqué en Polypropylène Multifilament de haute ténacité, mélangés avec polyester. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent un maximum de flexibilité et flottabilité. Avec sa construction antigiratoire nous obtenons une résistance intégrale supérieure aux cordages de 3, 4 ou 8 torons en Composite (Polypropylène Multifilament et Polyester). Fabrication de 12 m/m jusqu'à 56 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Amarres. • Remolques. • Pesca. | • Mooring. • Towing. • Fishing. | • Amarrage. • Sondage. • Pêche. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Polipropileno Multifilamento y Poliéster. (AT) • Peso específico 0.98. • Absorción de agua del 0,5 al 2%. • Flotabilidad positiva. • Buena flexibilidad. • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV. • Resistencia a la abrasión media. • Empalmable. • Antigiratoria. | • Raw material: Polypropylene Multifilament and Polyester. (HT) • Specific gravity 0.98. • Water absorption from 0.5 to 2%. • Flotability. • Good flexibility. • Minimum UV degradation. • Medium abrasion resistance. • Spliceable. • Antigiratory. | • Matière première: Polypropylène Multifilament et Polyester. (HT) • Poids spécifique 0.98. • Absorption d'eau de 0,5 à 2%. • Flottabilité positive. • Bonne flexibilité. • Bonne résistance aux UV. • Résistance moyenne à l'abrasion. • Épisurable. • Antigiratoire. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| Otros colores a consultar. | Other colors on request. | Autres couleurs sur demande. |



| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Pulgadas de mena Inches circumference Pouce circonférence | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--|---|---|--|
| 12 | 1 1/2 | 73 | 3162 |
| 14 | 1 3/4 | 99 | 4216 |
| 16 | 2 | 130 | 5409 |
| 18 | 2 1/4 | 164 | 6740 |
| 20 | 2 1/2 | 203 | 8205 |
| 22 | 2 3/4 | 245 | 9802 |
| 24 | 3 | 292 | 11531 |
| 26 | 3 1/4 | 343 | 13390 |
| 28 | 2 1/2 | 398 | 15376 |
| 30 | 3 3/4 | 456 | 17490 |
| 32 | 4 | 519 | 19729 |
| 34 | 4 1/4 | 586 | 22093 |
| 36 | 4 1/2 | 657 | 24581 |
| 38 | 4 3/4 | 732 | 27192 |
| 40 | 5 | 811 | 29924 |
| 42 | 5 1/4 | 894 | 32778 |
| 44 | 5 1/2 | 982 | 35752 |
| 46 | 5 3/4 | 1073 | 38845 |
| 48 | 6 | 1168 | 42057 |
| 50 | 6 1/4 | 1268 | 45387 |
| 52 | 6 1/2 | 1371 | 48835 |
| 54 | 6 3/4 | 1478 | 52400 |
| 56 | 7 | 1590 | 56081 |

doble
trenzado

Double braided / Double tressée

2D100 SIROCO DYNEEMA

SIROCCO DYNEEMA -- SIROCCO DYNEEMA



| Descripción: | Description: | Description: |
|--|--|--|
| Cabo trenzado de 12 cordones fabricado a base de fibras de Polietileno de alto módulo, 100% dyneema® (HMPE) y con funda exterior de Poliamida de alta tenacidad. Es un cabo ideal para la sustitución de los cables de acero, para los trabajos en que se requiera máxima resistencia, ligereza y mínimo alargamiento. Se fabrica de 6 m/m hasta 18 m/m. | Double braided rope made of high modulus Polyethylene fibers, 100% Dyneema® (HMPE) with high tenacity Polyamide protection. It is a great rope in order to replace the steel wire, for applications that require maximum resistance, levity and low elongation. It is produced from 6 m/m to 18 m/m. | Cordage double tressé fabriqué en Polyéthylène d'haut module, 100% Dyneema® (HMPE) avec une couverture en Polyamide haute tenacité. C'est un corde idéal pour remplacer les câbles d'acier, pour les travaux qui requièrent un maximum de résistance, légèreté et peu d'élasticité. Fabrication de 6 m/m jusqu'à 18 m/m. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Sustitución cables de acero. • Trabajos en cabrestante. | • Substitution of steel wire. • Applications with winche. | • Substitution de câbles en acier. • Travaux sur treuil. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Dyneema® (HMPE) y Poliamida. (AT) • Peso específico 1.07. • Absorción de agua aproximada del 4%. • Flotabilidad negativa. • Buena flexibilidad. • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV. • Excelente resistencia a la abrasión. • Antigiratoria. • Tratamiento termofijado. • Temperatura máxima de trabajo 70 °C. | • Raw material: Dyneema ® (HMPE) and Polyamide. (HT) • Specific gravity 1.07. • Approximate water absorption 4%. • Non floating. • Good flexibility. • Good resistance to UV exposure. • Excellent abrasion resistance. • Antigiratory. • Heat treatment. • Maximum working temperature 70 ° C. | • Matière première: Dyneema® (HMPE) et Polyamide. (HT) • Poids spécifique 1.07. • Absorption d'eau sur 4%. • Flottabilité négative. • Bonne flexibilité. • Bonne résistance à l'exposition aux UV. • Excellente résistance à l'abrasion. • Antigiratoire. • Traitement thermique. • Température maximale de travail 70 ° C. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. | • Autres couleurs sur demande. |



2D800C DYNAPLUS

DYNAPLUS -- DYNAPLUS



| Descripción: | Description: | Description: |
|--|---|--|
| Cabo trenzado de 12 cordones fabricado a base de fibras de Polietileno de alto módulo, 100% dyneema® (HMPE) y con funda exterior de Poliéster de alta tenacidad. Es un cabo ideal para la sustitución de los cables de acero y para los trabajos en cabrestante. Se fabrica de 10 m/m hasta 80 m/m. | 12 strands braided rope made of high modulus Polyethylene fibers, 100% Dyneema® (HMPE) with high tenacity Polyester protection. It is a great rope in order to replace the steel wire and for winch applications. It is produced from 10 m/m to 80 m/m. | Cordage tressé en 12 torons fabriqué en Polyéthylène d'high module, 100% Dyneema® (HMPE) avec une couverture en Polyester haute tenacité. C'est un cordeau idéal pour remplacer les câbles d'acier et pour les travaux sur treuil. Fabrication de 10 m/m jusqu'à 80 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Trabajos en cabrestante. • Sustitución cables de acero. • Amarres. • Remolque. • Fondeo. | • Applications with winche. • Substitution of steel wire. • Mooring. • Towing. • Anchorage. | • Travaux sur treuil. • Substitution de câbles en acier. • Amarrage. • Remorques. • Sondage. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Polietileno, 100% dyneema® (HMPE) y Poliéster. (AT) • Peso específico 1.07. • Absorción de agua del 0,5 al 2%. • Flotabilidad negativa. • Buena flexibilidad. • Empalmable. • Excelente resistencia a la exposición de los rayos UV. • Excelente resistencia a la abrasión. • Punto de fusión 144-152° C. • Temperatura máxima de trabajo 70° C. • Antigiratoria. | • Raw material: Polyethylene, 100% Dyneema® (HMPE) and Polyester. (HT) • Specific gravity 1.07. • Water absorption from 0,5 to 2%. • Non floating. • Good flexibility. • Spliceable. • Excellent UV resistance. • Excellent abrasion resistance. • Melting point 144-152° C. • Maximum working temperature 70 °C. • Antigiratory. | • Matière première: Polyéthylène, 100% Dyneema® (HMPE) et Polyester. (HT) • Poids spécifique 1.07. • Absorption d'eau de 0,5 à 2%. • Flottabilité négative. • Bonne flexibilité. • Épisurable. • Excellente résistance aux UV. • Excellente résistance à l'abrasion. • Point de fusion 144-152° C. • Température maximale de travail 70 °C. • Antigiratoire. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. | • Autres couleurs sur demande. |



23A00 TIFON ARAMIDA

TIFON ARAMIDA -- TIFON ARAMIDA



| Descripción: | Description: | Description: |
|--|--|--|
| Cabo de doble trenzado fabricado a base de fibras de alta tenacidad: Alma de Aramida y funda con con Poliéster de alta tenacidad. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere máxima resistencia. Se fabrica de 3 m/m hasta 14 m/m. | Double braided rope made of high tenacity fibers: Aramid core and high tenacity Polyester protection. It is a great rope for applications that require maximum resistance. It is produced from 3 m/m to 14 m/m. | Cordage en double tressé fabriqué en fibres de haute ténacité: âme d'Aramid et protection avec Polyester haute tenacité. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent un maximum de résistance. Fabrication de 3 m/m jusqu'à 14 m/m. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| <ul style="list-style-type: none"> Sustitución cables de acero. Amarres de profundidad. Líneas oceanográficas. Pilotos. | <ul style="list-style-type: none"> Substitution of steel wire. Depth moorings. Oceanographic lines. Pilots. | <ul style="list-style-type: none"> Substitution de câbles en acier. Amarrage de profondeur. Lignes océanographiques. Tirage de câbles. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| <ul style="list-style-type: none"> Materia prima: alma de Aramida y cubierta de Poliéster. (AT) Peso específico 1.39. Absorción de agua aproximada del 3 al 4%. Flotabilidad negativa. Buena flexibilidad. Excelente resistencia a la exposición de los rayos UV. Excelente resistencia a la abrasión. Empalmable. Antigiratoria. Tratamiento termofijado. | <ul style="list-style-type: none"> Raw material: Aramid core and Polyester cover. (HT) Specific gravity 1.39. Approximate water absorption from 3 to 4%. Non floating. Good flexibility. Excellent UV resistance. Excellent abrasion resistance. Spliceable. Antigiratory. Heat treatment. | <ul style="list-style-type: none"> Matière première : Aramid âme et protection avec Polyester. (HT) Poids spécifique 1.39. Absorption d'eau sur 3-4%. Flottabilité négative. Bonne flexibilité. Excellent résistance aux UV. Excellent résistance à l'abrasion. Épisurable. Antigiratoire. Traitement thermique. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| <ul style="list-style-type: none"> Otros colores a consultar. | <ul style="list-style-type: none"> Other colors on request. | <ul style="list-style-type: none"> Autres couleurs sur demande. |



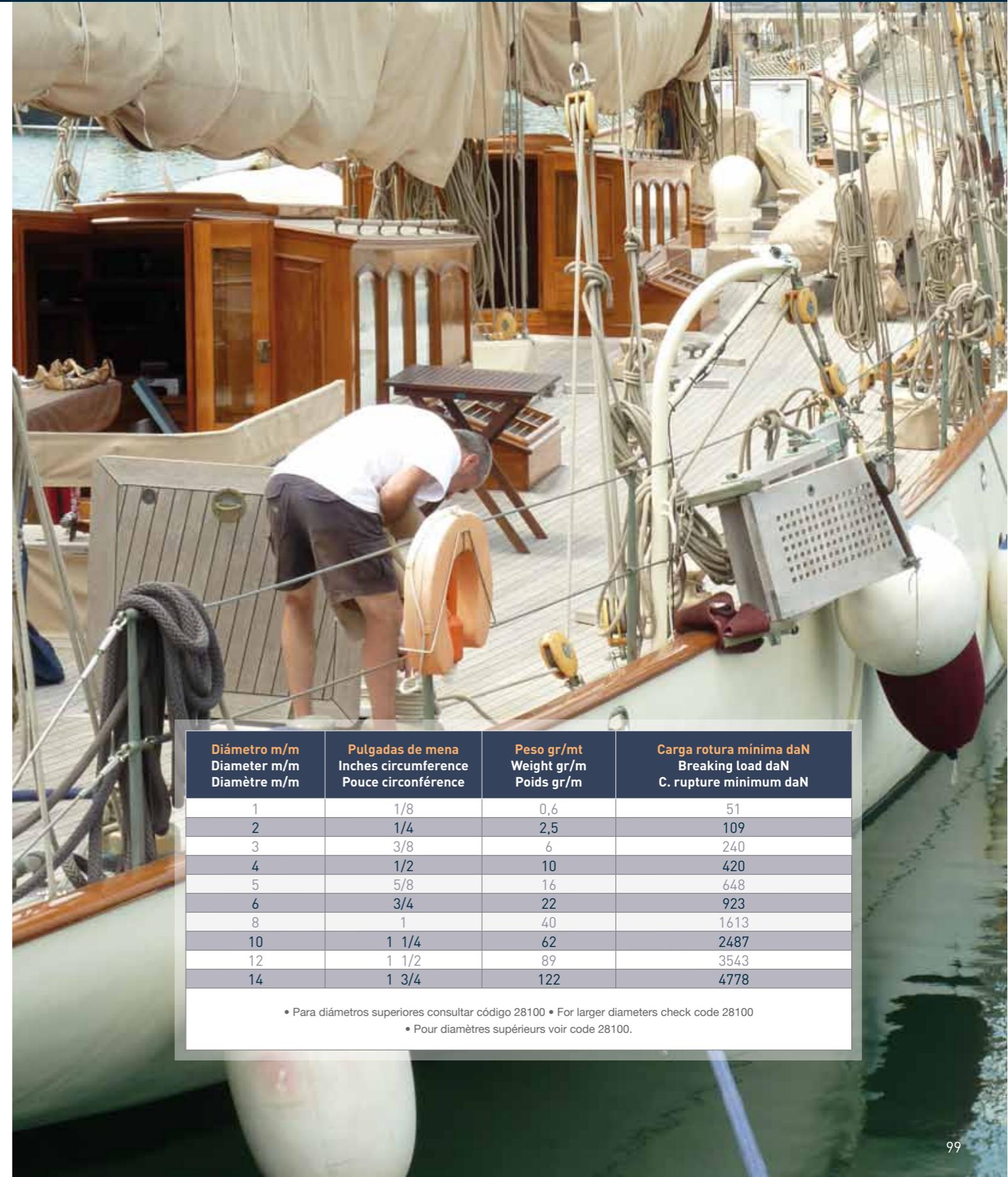
| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Pulgadas de manga Inches circumference Pouce circonference | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--|--|---|--|
| 3 | 3/8 | 7 | 370 |
| 4 | 1/2 | 12 | 659 |
| 5 | 5/8 | 20 | 1030 |
| 6 | 3/4 | 28 | 1483 |
| 8 | 1 | 50 | 2637 |
| 10 | 1 1/4 | 78 | 4119 |
| 12 | 1 1/2 | 112 | 5932 |
| 14 | 1 3/4 | 153 | 8073 |

20100 TRENZADO DE POLIAMIDA

POLYAMIDE BRAIDED ROPE -- CORDAGE POLYAMIDE TRESSÉ



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|--|---|
| Cuerda de doble trenzado fabricado con fibras de Poliamida de alta tenacidad. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere flexibilidad y elasticidad. Se fabrica de 1 m/m hasta 14 m/m. | Double braided rope made of high tenacity Polyamide fibers. It is a great rope for applications that require flexibility and elasticity. It is produced from 1 m/m to 14 m/m. | Cordage en double tressé fabriqué en Polyamide de haute ténacité. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent un maximum de flexibilité et élasticité. Fabrication de 1 m/m jusqu'à 14 m/m. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Amarres. • Fondeos. • Remolques. | • Mooring. • Anchorage. • Towing. | • Amarrage. • Sondage. • Remorques. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Poliamida. (HT) • Peso específico 1.14. • Absorción de agua aproximada del 4%. • Flotabilidad negativa. • Buena flexibilidad. • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV. • Excelente resistencia a la abrasión. • Buena elasticidad. • Empalmable. • Antigiratoria. • Tratamiento termofijado. | • Raw material: Polyamide. (HT) • Specific gravity 1.14. • Approximate water absorption of 4%. • Non floating. • Good flexibility. • Good resistance to UV exposure. • Excellent abrasion resistance. • Good elasticity. • Spliceable. • Antigiratory. • Heat treatment. | • Matière première : Polyamide. (HT) • Poids spécifique 1.14. • Absorption d'eau sur 4%. • Flottabilité négative. • Bonne flexibilité. • Excellente résistance aux UV. • Excellente résistance à l'abrasion. • Bonne élasticité. • Épisurable. • Antigiratoire. • Traitement thermique. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| ■ ■ ■ • Otros colores a consultar. • Fabricado según norma ISO 10554. | ■ ■ ■ • Other colors on request. • Manufactured according ISO 10554. | ■ ■ ■ • Autres couleurs sur demande. • Matériel fourni selon notice ISO 10554. |



| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Pulgadas de mena Inches circumference Pouce circonference | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--|---|---|--|
| 1 | 1/8 | 0,6 | 51 |
| 2 | 1/4 | 2,5 | 109 |
| 3 | 3/8 | 6 | 240 |
| 4 | 1/2 | 10 | 420 |
| 5 | 5/8 | 16 | 648 |
| 6 | 3/4 | 22 | 923 |
| 8 | 1 | 40 | 1613 |
| 10 | 1 1/4 | 62 | 2487 |
| 12 | 1 1/2 | 89 | 3543 |
| 14 | 1 3/4 | 122 | 4778 |

• Para diámetros superiores consultar código 28100 • For larger diameters check code 28100
• Pour diamètres supérieurs voir code 28100.

20200 TRENZADO DE POLIÉSTER

POLYESTER BRAIDED ROPE -- CORDAGE POLYESTER TRESSÉ

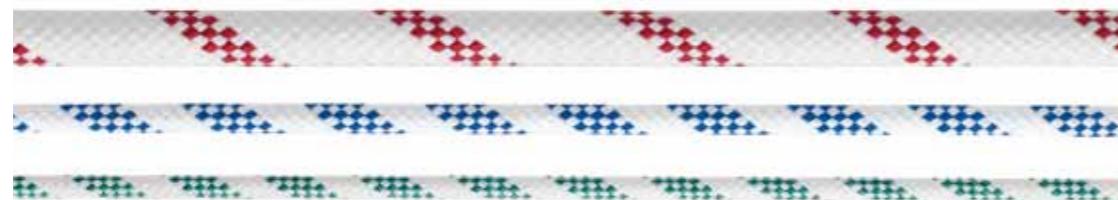


| Descripción: | Description: | Description: |
|--|--|--|
| Cuerda de doble trenzado fabricado con fibras de Poliéster de alta tenacidad. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere flexibilidad y baja elasticidad. Se fabrica de 1 m/m hasta 14 m/m. | Double braided rope made of high tenacity Polyester fibers. It is a great rope for applications that require flexibility and low elasticity. It is produced from 1 m/m to 14 m/m. | Cordage en double tressé fabriqué en Polyester de haute ténacité. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent flexibilité et peu d'élasticité. Fabrication de 1 m/m jusqu'à 14 m/m. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| <ul style="list-style-type: none"> Cabrestantes. Drizas. Amarres. Fondeos. Industria. | <ul style="list-style-type: none"> Winches. Halyards. Moorings. Anchorage. Industry. | <ul style="list-style-type: none"> Treuil. Drisses. Amarrage. Sondage. Industrie. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| <ul style="list-style-type: none"> Materia prima: Poliéster. (AT) Peso específico 1.38. Absorción de agua aproximada del 2%. Flotabilidad negativa. Buena flexibilidad. Excelente resistencia a la exposición de los rayos UV. Excelente resistencia a la abrasión. Antigiratoria. | <ul style="list-style-type: none"> Raw material: Polyester. (HT) Specific gravity 1.38. Approximate water absorption 2%. Non floating. Good flexibility. Excellent UV resistance. Excellent abrasion resistance. Antigiratory. | <ul style="list-style-type: none"> Matière première : Polyester. (HT) Poids spécifique 1.38. Absorption d'eau sur 2%. Flottabilité négative. Bonne flexibilité. Excellent résistance aux UV. Excellent résistance à l'abrasion. Antigiratoire. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| <ul style="list-style-type: none"> Otros colores a consultar. Fabricado según norma ISO 10547. | <ul style="list-style-type: none"> Other colors on request. Manufactured according ISO 10547. | <ul style="list-style-type: none"> Autres couleurs sur demande. Matériel fourni selon notice ISO 10547. |

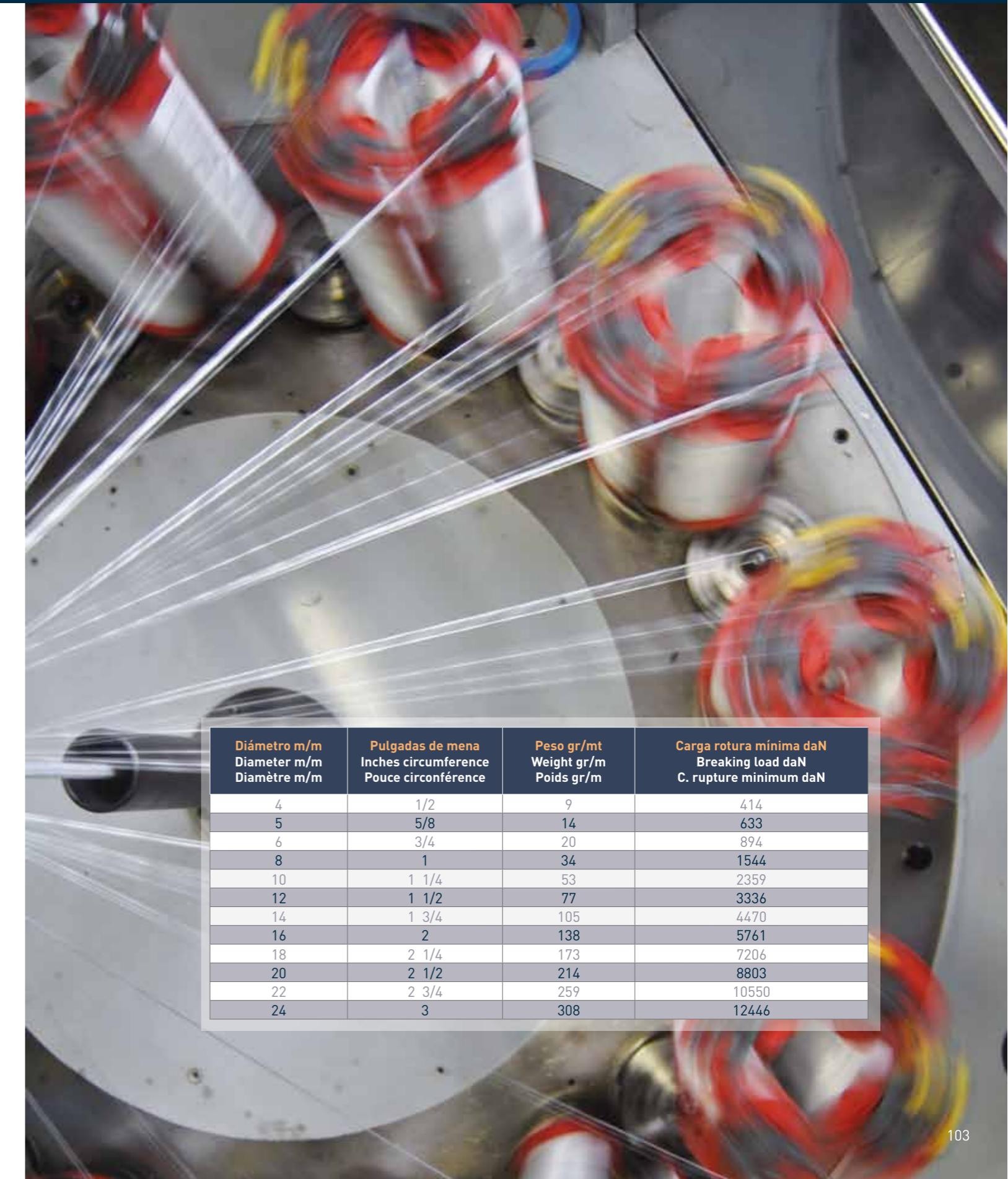


20500 BAHIA

BAHIA -- BAHIA

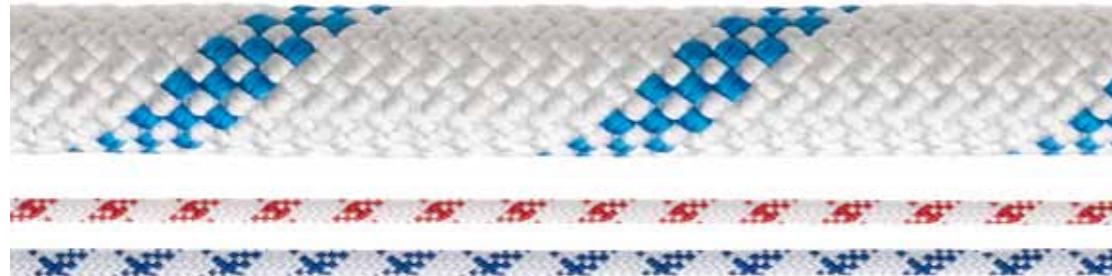


| Descripción: | Description: | Description: |
|---|--|---|
| Cuerda de doble trenzado fabricado a base de fibras de Poliéster. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere gran resistencia al roce y un tacto suave. Se fabrica de 4 m/m hasta 24 m/m. | Double braided rope made of Polyester fibers. It is a great rope for applications that require maximum strength and a soft touch. It is produced from 4 m/m to 24 m/m. | Cordage double tressé fabriqué en Polyester. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent un maximum de résistance et doux au toucher. Fabrication de 4 m/m jusqu'à 24 m/m. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Enrolladores. • Escotas. | • Holding machines. • Sheets. | • Moulinets. • Écoute. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| <ul style="list-style-type: none"> Materia prima: Poliéster. Peso específico 1.38. Absorción de agua aproximada del 2%. Flotabilidad negativa. Buena flexibilidad. Excelente resistencia a la exposición de los rayos UV. Excelente resistencia a la abrasión. Poco alargamiento. Antigiratoria. Tratamiento termofijado. | <ul style="list-style-type: none"> Raw material: Polyester. Specific gravity 1.38. Approximate water absorption of 2%. Non floating. Good flexibility. Excellent UV resistance. Excellent abrasion resistance. Low elongation. Antigiratory. Heat treatment. | <ul style="list-style-type: none"> Matière première : Polyester. Poids spécifique 1.38. Absorption d'eau de 2%. Flottabilité négative. Bonne flexibilité. Excellent résistance aux UV. Excellent résistance à l'abrasion. Faible élongation. Antigiratoire. Traitement thermique. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. | • Autres couleurs sur demande. |

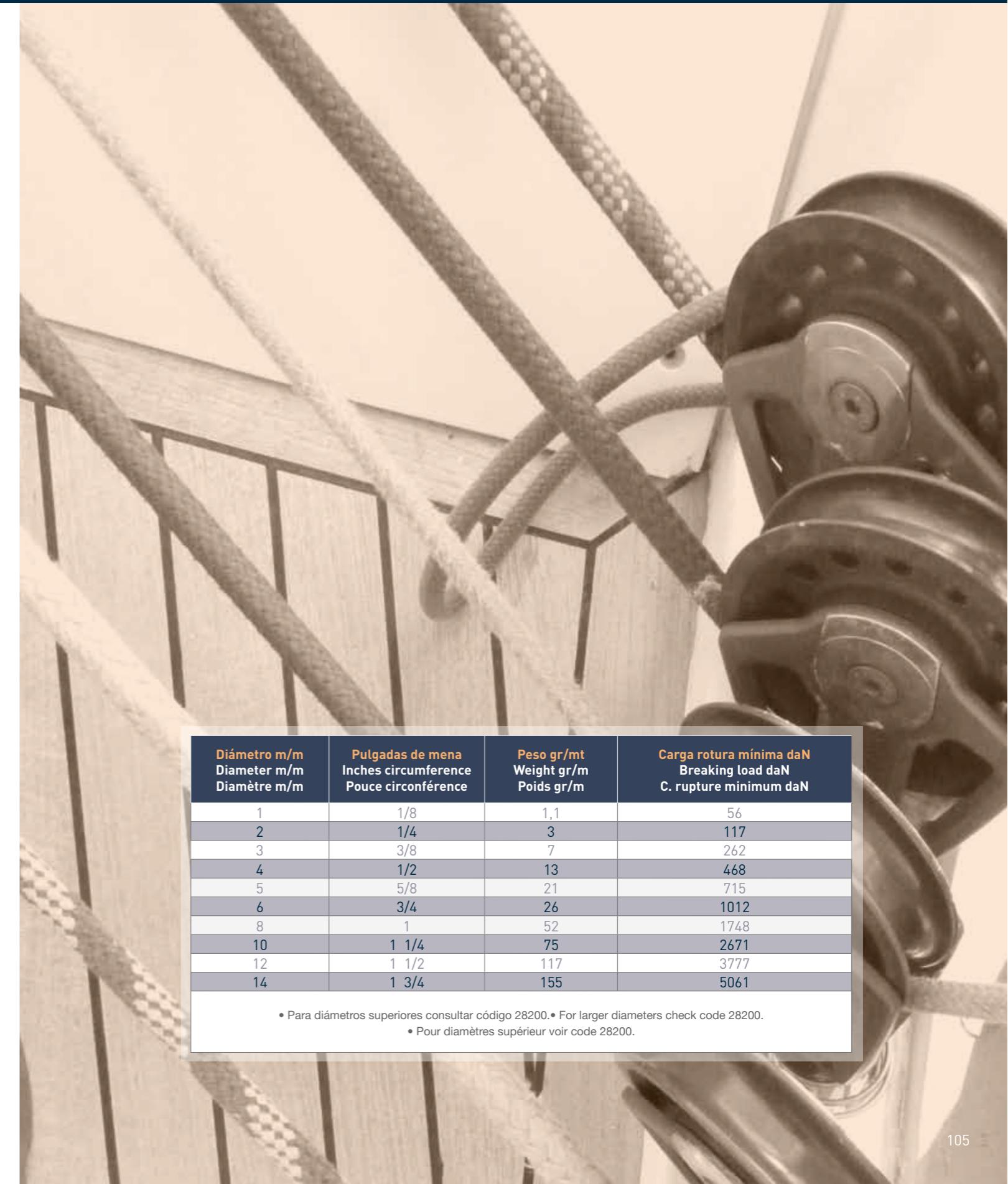


23200 PREESTIRADO TRENZADO DE POLIÉSTER

PREST. POLYESTER BRAIDED ROPE -- PRÉÉT. CORDAGE POLYESTER TRESSÉ



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|--|---|
| Cuerda de doble trenzado fabricado con fibras de Poliéster de alta tenacidad. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere flexibilidad y baja elasticidad. Se fabrica de 1 m/m hasta 14 m/m. | Double braided rope made of high tenacity Polyester fibers. It is a great rope for applications that require flexibility and low elasticity. It is produced from 1 m/m to 14 m/m. | Cordage en double tressé fabriqué en Polyester de haute ténacité. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent flexibilité et peu d'élasticité. Fabrication de 1 m/m jusqu'à 14 m/m. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| <ul style="list-style-type: none"> • Cabrestantes. • Drizas. • Amarres. • Fondeos. • Industria. | <ul style="list-style-type: none"> • Winche. • Halyards. • Moorings. • Anchorage. • Industry. | <ul style="list-style-type: none"> • Treuil. • Drisses. • Amarrage. • Sondage. • Industrie. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| <ul style="list-style-type: none"> • Materia prima: Poliéster. (AT) • Peso específico 1.38. • Absorción de agua aproximada del 2%. • Flotabilidad negativa. • Buena flexibilidad. • Excelente resistencia a la exposición de los rayos UV. • Excelente resistencia a la abrasión. • Empalmable. • Antigiratoria. • Tratamiento termofijado. | <ul style="list-style-type: none"> • Raw material: Polyester. (HT) • Specific gravity 1.38. • Approximate water absorption 2%. • Non floating. • Good flexibility. • Excellent UV resistance. • Excellent abrasion resistance. • Spliceable. • Antigiratory. • Heat treatment. | <ul style="list-style-type: none"> • Matière première : Polyester. (HT) • Poids spécifique 1.38. • Absorption d'eau sur 2%. • Flottabilité négative. • Bonne flexibilité. • Excellente résistance aux UV. • Excellente résistance à l'abrasion. • Épissurable. • Antigiratoire. • Traitement thermique. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| <ul style="list-style-type: none"> • Otros colores a consultar. • Fabricado según norma ISO 10547. | <ul style="list-style-type: none"> • Other colors on request. • Manufactured according ISO 10547. | <ul style="list-style-type: none"> • Autres couleurs sur demande. • Matériel fourni selon notice ISO 10547. |

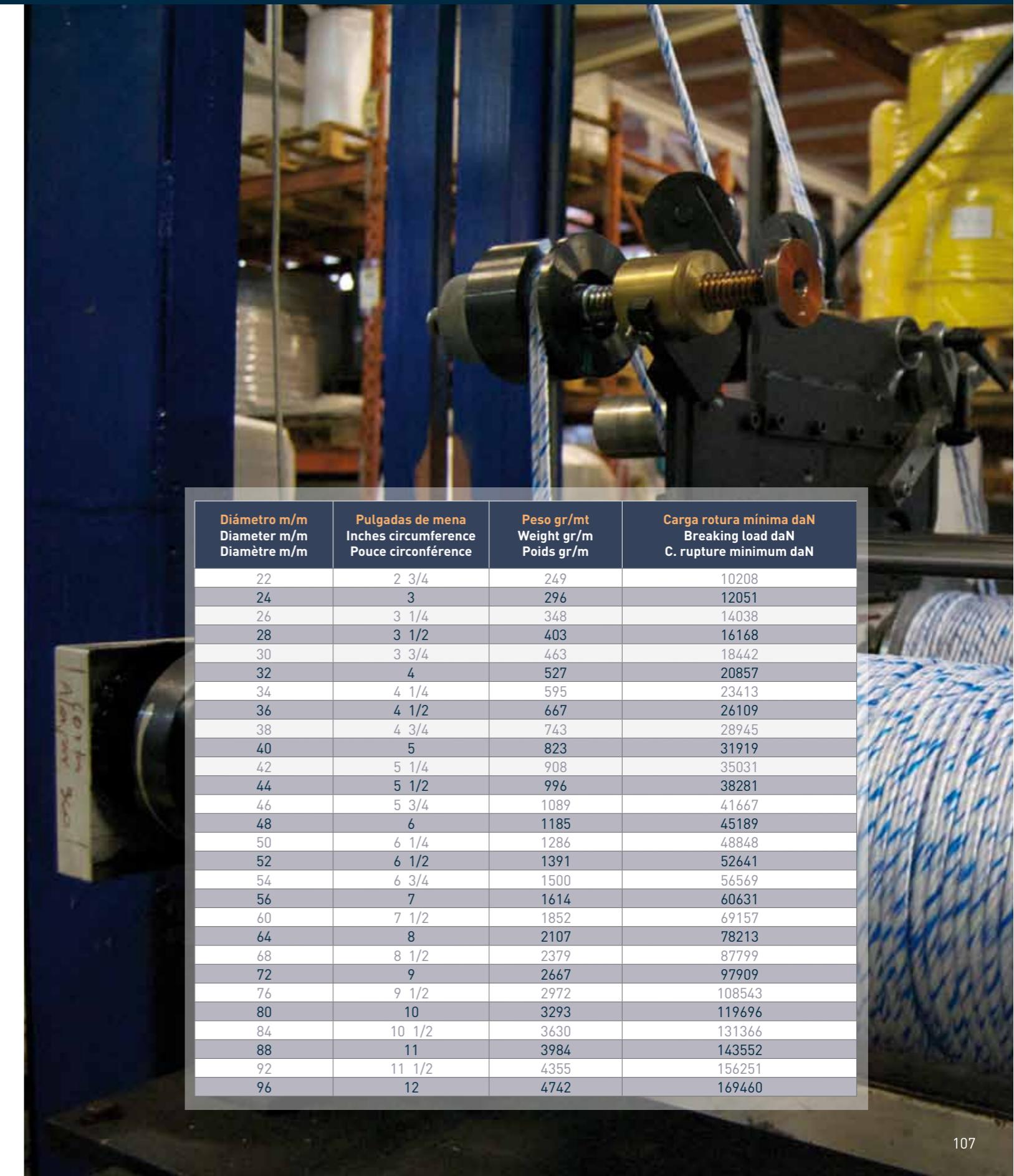


24400 DUPLEX COMPOS

DUPLEX COMPOS -- DUPLEX COMPOS



| Descripción: | Description: | Description: |
|--|--|--|
| Cabo de doble trenzado fabricado a base de fibras de Polipropileno Multifilamento de alta tenacidad y mezclado con Poliéster de alta tenacidad. Cabo confeccionado con dos elementos concéntricos; una alma trenzada que soporta la mayor parte de la resistencia y una cubierta, trenzada también que asegura la protección y completa la resistencia. A través de esta combinación se obtiene una mayor duración al roce y una mayor resistencia, manteniendo su flotabilidad, que es una de las características propias del polipropileno. Se fabrica de 22 m/m hasta 96 m/m. | Double braided rope made of high tenacity Polypropylene Multifilament fibers and mixed with high tenacity Polyester. It is constructed with two concentric elements; a braided core, which supports most of the resistance, and a braided cover, which ensures protection and enhances resistance. Through this construction we ensure longer fatigue life, greater resistance to friction, while maintaining its floating properties. It is produced from 22 m/m to 96 m/m. | Cordage double tressée élaboré à base de Polypropylène Multifilament de haute ténacité, mélangés avec Polyester haute ténacité. La confection se réalise avec deux éléments concentriques; une âme tressée qui supporte la part plus importante de la résistance et une couverture aussi tressée, qui assure la protection et complète la résistance. Cette combinaison de double tressée lui attribue une résistance supérieure au frottement, tout en conservant la flottabilité, qui est une des caractéristiques propre du polypropylène. Fabrication de 22 m/m jusqu'à 96 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Amarres. • Remolque. • Náutica. • Pesca. • Industria. • Fondeos. | • Mooring. • Towing. • Navigation. • Fishing. • Industry. • Anchorage. | • Amarrage. • Remorques. • Plaisance. • Pêche. • Industrie. • Sondage. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Polipropileno Multifilamento y Poliéster. (AT) • Peso específico 0.98. • Absorción de agua del 0,5 al 2%. • Flotabilidad positiva. • Buena flexibilidad. • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV. • Resistencia a la abrasión media. • Empalmable. • Antigiratoria. | • Raw material: Polypropylene Multifilament and Polyester. (HT) • Specific gravity 0.98. • Water absorption from 0.5 to 2%. • Flotability. • Good flexibility. • Minimum UV degradation. • Medium abrasion resistance. • Spliceable. • Antigiratory. | • Matière première: Polypropylène Multifilament avec Polyester. (HT) • Poids spécifique 0.98. • Absorption d'eau de 0,5 à 2%. • Flottabilité positive. • Bonne flexibilité. • Bonne résistance aux UV. • Résistance moyenne à l'abrasion. • Épisurable. • Antigiratoire. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. | • Autres couleurs sur demande. |



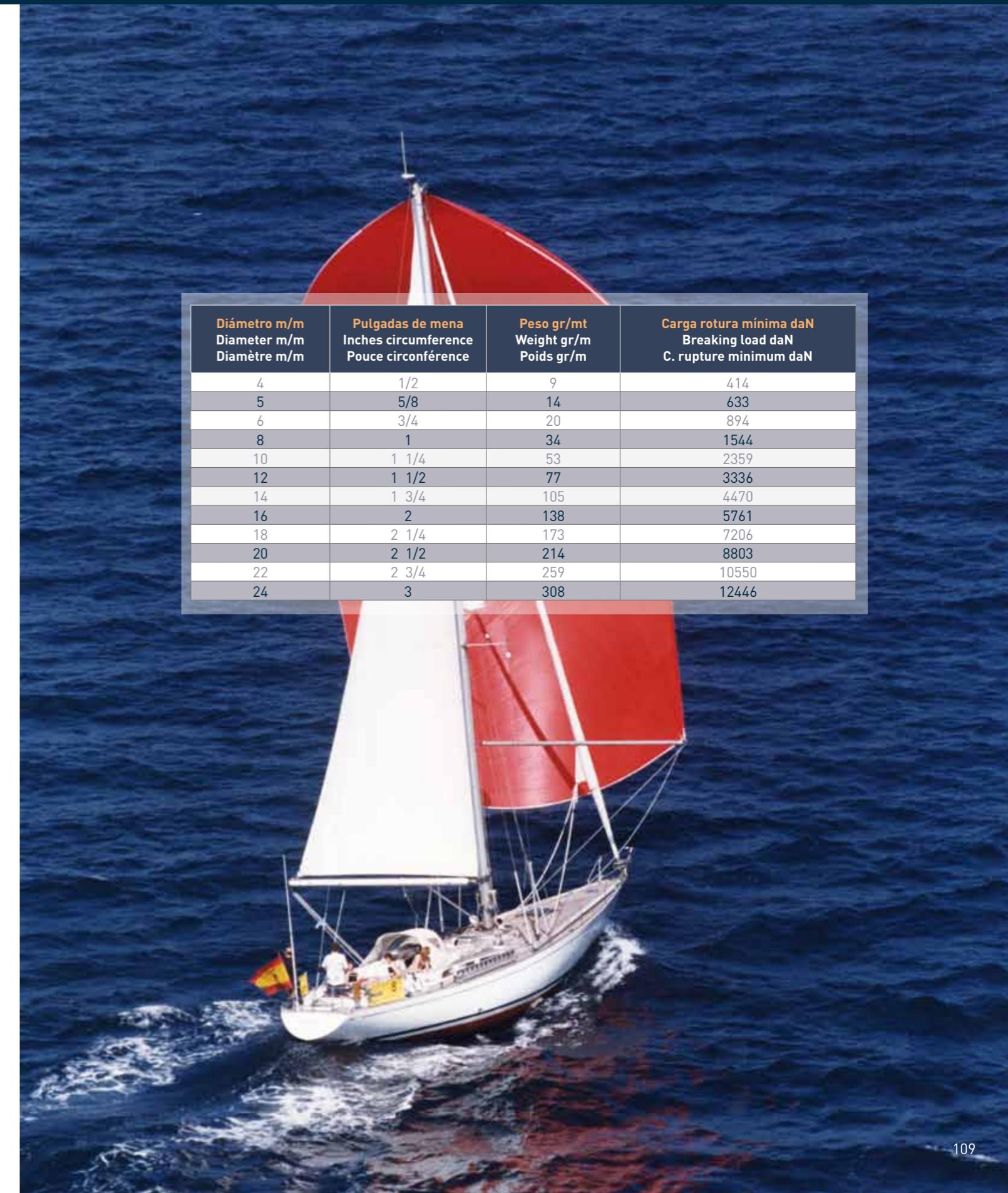
24500 BAHIA COLOR

BAHIA COLOR -- BAHIA COULEUR



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|--|--|
| Cuerda de doble trenzado fabricado a base de fibras de Poliéster. Es un cabo ideal para los trabajos en que se requiere gran resistencia al roce y un tacto suave. Se fabrica de 4 m/m hasta 24 m/m. | Double braided rope made of Polyester fibers. It is a great rope for applications that require maximum strength and a soft touch. It is produced from 4 m/m to 24 m/m. | Cordage double tressé fabriqué en Polyester. C'est un cordage idéal pour les travaux qui requièrent un maximum de résistance et doux au toucher. Fabrication de 4 m/m jusqu'à 24 m/m. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Enrolladores. • Escotas. | • Holding machines. • Sheets. | • Moulinets. • Écoute. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| <ul style="list-style-type: none"> Materia prima: Poliéster. Peso específico 1.38. Absorción de agua aproximada del 2%. Flotabilidad negativa. Buena flexibilidad. Excelente resistencia a la exposición de los rayos UV. Excelente resistencia a la abrasión. Poco alargamiento. Antigiratoria. Tratamiento termofijado. | <ul style="list-style-type: none"> Raw material: Polyester. Specific gravity 1.38. Approximate water absorption of 2%. Non floating. Good flexibility. Excellent UV resistance. Excellent abrasion resistance. Low elongation. Antigiratory. Heat treatment. | <ul style="list-style-type: none"> Matière première : Polyester. Poids spécifique 1.38. Absorption d'eau sur 2%. Flottabilité négative. Bonne flexibilité. Excellent résistance aux UV. Excellent résistance à l'abrasion. Faible elongation. Antigiratoire. Traitement thermique. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
|  • Otros colores a consultar. |  • Other colors on request. |  • Autres couleurs sur demande. |

| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Pulgadas de manga Inches circumference Pouce circonférence | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--|--|---|--|
| 4 | 1/2 | 9 | 414 |
| 5 | 5/8 | 14 | 633 |
| 6 | 3/4 | 20 | 894 |
| 8 | 1 | 34 | 1544 |
| 10 | 1 1/4 | 53 | 2359 |
| 12 | 1 1/2 | 77 | 3336 |
| 14 | 1 3/4 | 105 | 4470 |
| 16 | 2 | 138 | 5761 |
| 18 | 2 1/4 | 173 | 7206 |
| 20 | 2 1/2 | 214 | 8803 |
| 22 | 2 3/4 | 259 | 10550 |
| 24 | 3 | 308 | 12446 |



28100 DUPLEX POLIAMIDA

DUPLEX POLYAMIDE -- DUPLEX POLYAMIDE



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|--|---|
| Cabo de doble trenzado fabricado a base de fibras de Poliamida de alta tenacidad. Cabo confeccionado con dos elementos concéntricos; una alma trenzada que soporta la mayor parte de la resistencia y una cubierta, trenzada también que asegura la protección y completa la resistencia. A través de esta combinación se obtiene una mayor duración al roce y una mayor resistencia. Se fabrica de 16 m/m hasta 96 m/m. | Double braided rope made of high tenacity Polyamide fibers. It is constructed with two concentric elements; a braided core, which supports most of the resistance, and a braided cover, which ensures protection and enhances resistance. Through this construction we ensure longer fatigue life and greater resistance to friction. It is produced from 16 m/m to 96 m/m. | Cordage double tressée élaboré à base de Polyamide de haute tenacité. La confection se réalise avec deux éléments concentriques; une âme tressée qui supporte la part importante de la résistance et une couverture aussi tressée, qui assure la protection et complète la résistance. Cette combinaison de double tressée lui attribue une résistance supérieure au frottement. Fabrication de 16 m/m jusqu'à 96 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Amarres. • Remolque. • Pesca. • Fondeos. • Pilotos. | • Mooring. • Towing. • Fishing. • Anchorage. • Pilots. | • Amarrage. • Remorques. • Pêche. • Sondage. • Tirage de câbles. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Poliamida. (AT) • Peso específico 1.14. • Absorción de agua aproximada del 4%. • Flotabilidad negativa. • Buena flexibilidad. • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV. • Excelente resistencia a la abrasión. • Empalmable. | • Raw material: Polyamide. (HT) • Specific gravity 1.14. • Approximate water absorption 4%. • Non floating. • Good flexibility. • Minimum UV degradation. • Excellent abrasion resistance. • Spliceable. | • Matière première : Polyamide. (HT) • Poids spécifique 1.14. • Absorption d'eau sur 4%. • Flottabilité négative. • Bonne flexibilité. • Bonne résistance aux UV. • Excellente résistance à l'abrasion. • Épisurable. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. • Fabricado según norma ISO 10554. | • Other colors on request. • Manufactured according ISO 10554. | • Autres couleurs sur demande. • Matériel fourni selon notice ISO 10554. |



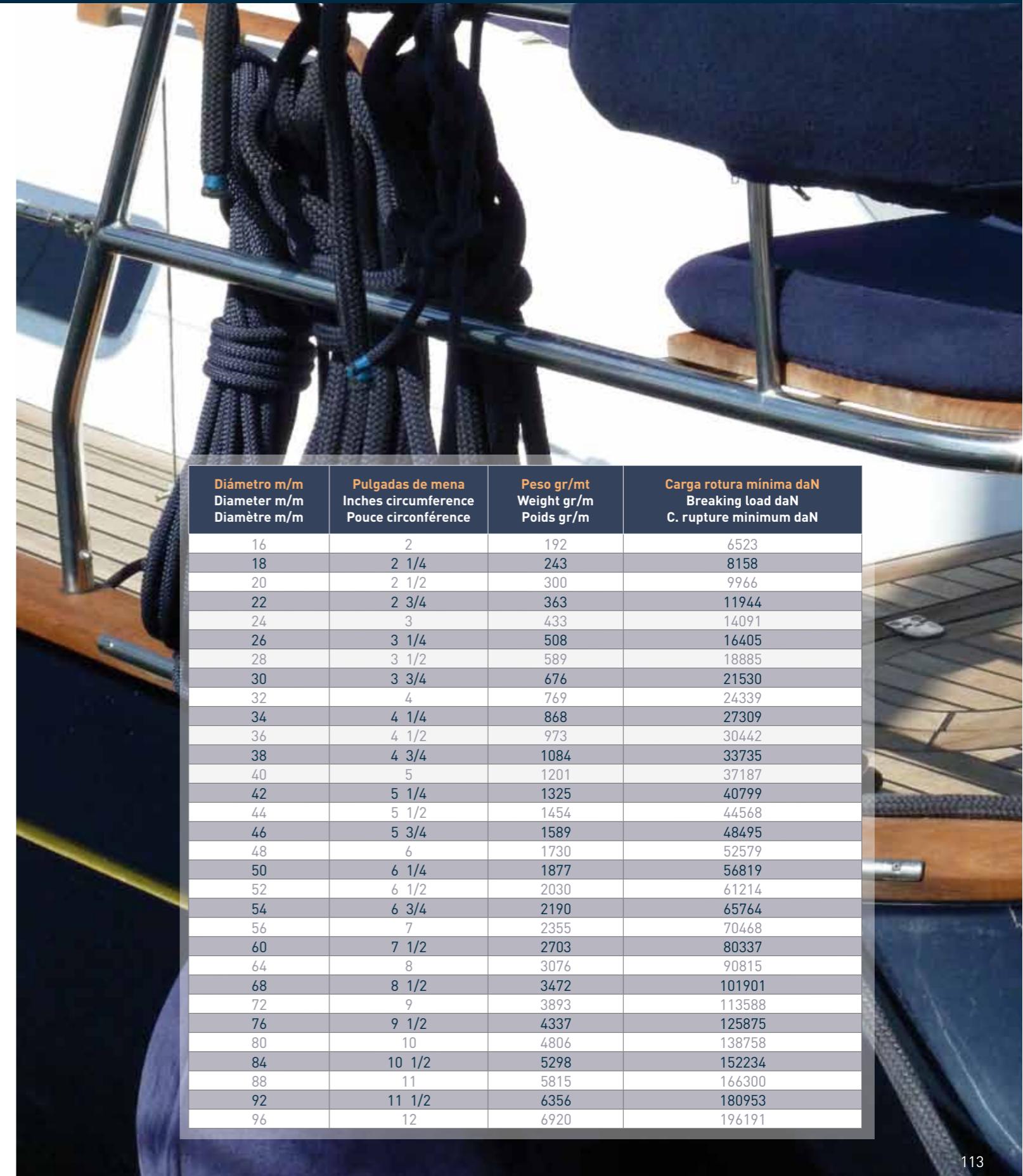
| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Pulgadas de mera Inches circumference Pouce circonference | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--|---|---|--|
| 16 | 2 | 159 | 6192 |
| 18 | 2 1/4 | 201 | 7782 |
| 20 | 2 1/2 | 248 | 9547 |
| 22 | 2 3/4 | 301 | 11487 |
| 24 | 3 | 358 | 13600 |
| 26 | 3 1/4 | 420 | 15885 |
| 28 | 3 1/2 | 487 | 18342 |
| 30 | 3 3/4 | 559 | 20970 |
| 32 | 4 | 636 | 23768 |
| 34 | 4 1/4 | 718 | 26735 |
| 36 | 4 1/2 | 805 | 29871 |
| 38 | 4 3/4 | 897 | 33176 |
| 40 | 5 | 994 | 36648 |
| 42 | 5 1/4 | 1096 | 40287 |
| 44 | 5 1/2 | 1202 | 44094 |
| 46 | 5 3/4 | 1314 | 48066 |
| 48 | 6 | 1431 | 52204 |
| 50 | 6 1/4 | 1553 | 56508 |
| 52 | 6 1/2 | 1679 | 60977 |
| 54 | 6 3/4 | 1811 | 65611 |
| 56 | 7 | 1948 | 70408 |
| 60 | 7 1/2 | 2236 | 80495 |
| 64 | 8 | 2544 | 91235 |
| 68 | 8 1/2 | 2872 | 102626 |
| 72 | 9 | 3220 | 114665 |
| 76 | 9 1/2 | 3587 | 127350 |
| 80 | 10 | 3975 | 140678 |
| 84 | 10 1/2 | 4382 | 154649 |
| 88 | 11 | 4810 | 169260 |
| 92 | 11 1/2 | 5257 | 184509 |
| 96 | 12 | 5724 | 200395 |

28200 DUPLEX POLIÉSTER

DUPLEX POLYESTER -- DUPLEX POLYESTER



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|--|--|
| Cabo de doble trenzado fabricado a base de fibras de Poliéster de alta tenacidad. Cabo confeccionado con dos elementos concéntricos; una alma trenzada que soporta la mayor parte de la resistencia y una cubierta, trenzada también que asegura la protección y completa la resistencia. A través de esta combinación se obtiene una mayor duración al roce y una mayor resistencia. Se fabrica de 16 m/m hasta 96 m/m. | Double braided rope made of high tenacity Polyester fibers. It is constructed with two concentric elements; a braided core, which supports most of the resistance, and a braided cover, which ensures protection and enhances resistance. Through this construction we ensure longer fatigue life and greater resistance to friction. It is produced from 16 m/m to 96 m/m. | Cordage double tressée élaboré à base de Polyester de haute téna-cité. La confection se réalise avec deux éléments concentriques; une âme tressée qui supporte la part plus importante de la résistance et une couverture aussi tressée, qui assure la protection et complète la résistance. Cette combinaison de double tres-sée lui attribue une résistance supérieure au frottement. Fabrication de 16 m/m jusqu'à 96 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Amarres. • Remolque. • Pesca. • Fondeos. • Pilotos. | • Mooring. • Towing. • Fishing. • Anchorage. • Pilots. | • Amarrage. • Remorques. • Pêche. • Sondage. • Tirage de câbles. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Poliéster. (AT) • Peso específico 1.38. • Absorción de agua del 0,5 al 2%. • Flotabilidad negativa. • Buena flexibilidad. • Excelente resistencia a la exposición de los rayos UV. • Excelente resistencia a la abrasión. • Empalmable. • Antigiratoria. | • Raw material: Polyester. (HT) • Specific gravity 1.38. • Water absorption from 0,5 to 2%. • Non floating. • Good flexibility. • Excellent UV resistance. • Excellent abrasion resistance. • Spliceable. • Antigiratory. | • Matière première : Polyester. (HT) • Poids spécifique 1.38. • Absorption d'eau de 0,5 à 2%. • Flottabilité négative. • Bonne flexibilité. • Excellente résistance aux UV. • Excellente résistance à l'abrasion. • Épisurable. • Antigiratoire. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. • Fabricado según norma ISO 10547. | • Other colors on request. • Manufactured according ISO 10547. | • Autres couleurs sur demande. • Matériel fourni selon notice ISO 10547. |



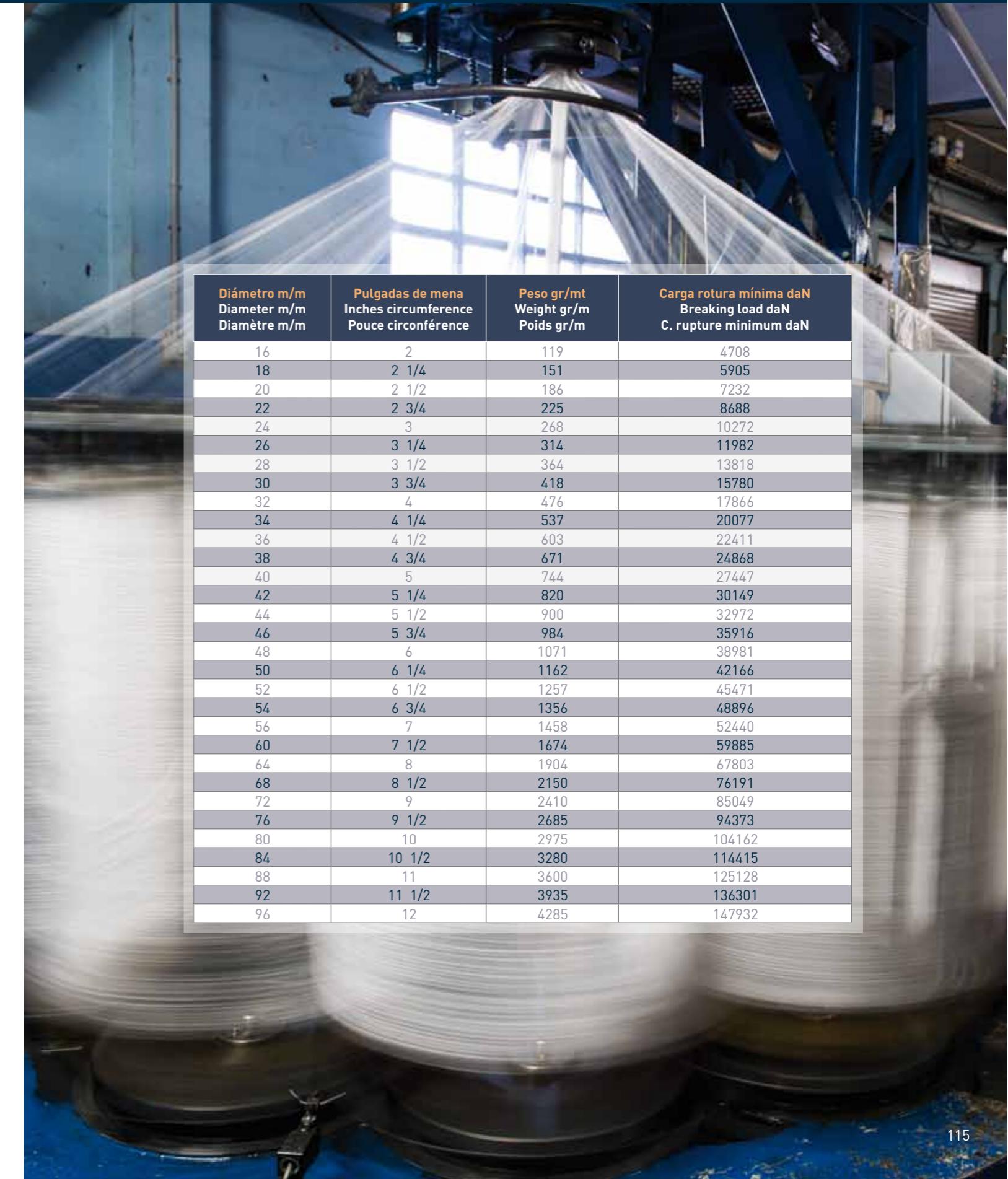
| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Pulgadas de mera Inches circumference Pouce circonference | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--|---|---|--|
| 16 | 2 | 192 | 6523 |
| 18 | 2 1/4 | 243 | 8158 |
| 20 | 2 1/2 | 300 | 9966 |
| 22 | 2 3/4 | 363 | 11944 |
| 24 | 3 | 433 | 14091 |
| 26 | 3 1/4 | 508 | 16405 |
| 28 | 3 1/2 | 589 | 18885 |
| 30 | 3 3/4 | 676 | 21530 |
| 32 | 4 | 769 | 24339 |
| 34 | 4 1/4 | 868 | 27309 |
| 36 | 4 1/2 | 973 | 30442 |
| 38 | 4 3/4 | 1084 | 33735 |
| 40 | 5 | 1201 | 37187 |
| 42 | 5 1/4 | 1325 | 40799 |
| 44 | 5 1/2 | 1454 | 44568 |
| 46 | 5 3/4 | 1589 | 48495 |
| 48 | 6 | 1730 | 52579 |
| 50 | 6 1/4 | 1877 | 56819 |
| 52 | 6 1/2 | 2030 | 61214 |
| 54 | 6 3/4 | 2190 | 65764 |
| 56 | 7 | 2355 | 70468 |
| 60 | 7 1/2 | 2703 | 80337 |
| 64 | 8 | 3076 | 90815 |
| 68 | 8 1/2 | 3472 | 101901 |
| 72 | 9 | 3893 | 113588 |
| 76 | 9 1/2 | 4337 | 125875 |
| 80 | 10 | 4806 | 138758 |
| 84 | 10 1/2 | 5298 | 152234 |
| 88 | 11 | 5815 | 166300 |
| 92 | 11 1/2 | 6356 | 180953 |
| 96 | 12 | 6920 | 196191 |

28400 POLIDUPLEX

POLIDUPLEX -- POLIDUPLEX



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|---|---|
| Cabo de doble trenzado fabricado a base de fibras de Polipropileno Multifilamento de alta tenacidad. Cabo confeccionado con dos elementos concéntricos; una alma trenzada que soporta la mayor parte de la resistencia y una cubierta, trenzada también que asegura la protección y completa la resistencia. A través de esta combinación se obtiene una mayor duración al roce y una mayor resistencia. Se fabrica de 16 m/m hasta 96 m/m. | Double braided rope made of high tenacity Polypropylene Multifilament fibers. It is constructed with two concentric elements; a braided core, which supports most of the resistance, and a braided cover, which ensures protection and enhances resistance. Through this double braided construction we ensure longer fatigue life, greater resistance to friction. It is produced from 16 m/m to 96 m/m. | Cordage double tressée élaboré à base de Polypropylène Multifilament de haute ténacité. La confection se réalise avec deux éléments concentriques; une âme tressée qui supporte la part plus importante de la résistance et une couverture aussi tressée, qui assure la protection et complète la résistance. Cette combinaison de double tressée lui attribue une résistance supérieure au frottement, tout en conservant la flottabilité. Fabrication de 16 m/m jusqu'à 96 m/m. |
| Acabados: | Finishes: | Finitions: |
| Bajo pedido se suministra con: • Gazas. • Guardacabos. | On request, it can be supplied with: • Thimbles. • Spliced eyes. | Sous commande, on fournit le matériel avec: • Boucles. • Cosses. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Amarres. • Remolque. • Pesca. • Fondeos. • Pilotos. • Náutica. | • Mooring. • Towing. • Fishing. • Anchorage. • Pilots. • Navigation. | • Amarrage. • Remorques. • Pêche. • Sondage. • Pilots. • Tirage de câbles. • Plaisance. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| • Materia prima: Polipropileno Multifilamento. (AT) • Peso específico 0.91. • Absorción de agua del 0,5 al 1%. • Flotabilidad positiva. • Buena flexibilidad. • Buena resistencia a la exposición de los rayos UV. • Resistencia a la abrasión débil. • Empalmable. • Antigiratoria. | • Raw material: Polypropylene Multifilament. (HT) • Specific gravity 0.91. • Water absorption from 0.5 to 1%. • Flotability. • Good flexibility. • Minimum UV degradation. • Weak abrasion resistance. • Spliceable. • Antigiratory. | • Matière première: Polypropylène Multifilament. (HT) • Poids spécifique 0.91. • Absorption d'eau de 0,5 à 1%. • Flottabilité positive. • Bonne flexibilité. • Bonne résistance aux UV. • Faible résistance à l'abrasion. • Épisurable. • Antigiratoire. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| | | |
| • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. | • Autres couleurs sur demande. |



| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Pulgadas de mera Inches circumference Pouce circonference | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--|---|---|--|
| 16 | 2 | 119 | 4708 |
| 18 | 2 1/4 | 151 | 5905 |
| 20 | 2 1/2 | 186 | 7232 |
| 22 | 2 3/4 | 225 | 8688 |
| 24 | 3 | 268 | 10272 |
| 26 | 3 1/4 | 314 | 11982 |
| 28 | 3 1/2 | 364 | 13818 |
| 30 | 3 3/4 | 418 | 15780 |
| 32 | 4 | 476 | 17866 |
| 34 | 4 1/4 | 537 | 20077 |
| 36 | 4 1/2 | 603 | 22411 |
| 38 | 4 3/4 | 671 | 24868 |
| 40 | 5 | 744 | 27447 |
| 42 | 5 1/4 | 820 | 30149 |
| 44 | 5 1/2 | 900 | 32972 |
| 46 | 5 3/4 | 984 | 35916 |
| 48 | 6 | 1071 | 38981 |
| 50 | 6 1/4 | 1162 | 42166 |
| 52 | 6 1/2 | 1257 | 45471 |
| 54 | 6 3/4 | 1356 | 48896 |
| 56 | 7 | 1458 | 52440 |
| 60 | 7 1/2 | 1674 | 59885 |
| 64 | 8 | 1904 | 67803 |
| 68 | 8 1/2 | 2150 | 76191 |
| 72 | 9 | 2410 | 85049 |
| 76 | 9 1/2 | 2685 | 94373 |
| 80 | 10 | 2975 | 104162 |
| 84 | 10 1/2 | 3280 | 114415 |
| 88 | 11 | 3600 | 125128 |
| 92 | 11 1/2 | 3935 | 136301 |
| 96 | 12 | 4285 | 147932 |

Especiales

Special / Spéciaux

2E111 LIFEFOLCH

LIFEFOLCH -- LIFEFOLCH



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|--|---|
| Cuerda fabricada a base de fibras de Poliamida de alta tenacidad. Lifefolch es una cuerda dinámica que está destinada para la escalada y para ser utilizada como cuerda simple. Esta cuerda retiene, perfectamente, la caída de una persona. Todos los elementos o accesorios, que se utilicen como complemento de la cuerda deben estar conformes a las exigencias de las Normas EN. | Rope made of high tenacity Polyamide fibers. Lifefolch is a dynamic rope which is designed for climbing and to be used as a single rope. This rope is perfectly prepared to retain the fall of a person. All items or accessories that are used as supplements to the rope must conform to the EN requirements. | Cordage fabriqué en Polyamide de haute ténacité. Lifefolch est une corde dynamique qui est conçue pour l'escalade et pour utilisation comme corde simple. Cette corde supporte parfaitement la chute d'une personne. Tous les éléments ou accessoires qui sont utilisés comme compléments de la corde doivent être conformes aux exigences des Normes EN. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| <ul style="list-style-type: none"> Trabajos en altura. Línea de vida. Escalada. | <ul style="list-style-type: none"> Works at height. Life lines. Climbing. | <ul style="list-style-type: none"> Travaux en hauteur. Ligne de vie. Escalade. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| <ul style="list-style-type: none"> Materia prima: Poliamida. (AT) Peso/metro 75 gramos. Flotabilidad negativa. Dinámica. Nº de caídas > 5 Alargamiento estático < 10%. Alargamiento dinámico < 40%. Fuerza de choque < 12 kN. Deslizamiento funda 0 +/- 1 m/m. Tratamiento termofijado. | <ul style="list-style-type: none"> Raw material: Polyamide. (HT) Weight/meter 75 grams. Non floating. Dynamic. Number of falls > 5 Static elongation < 10%. Dynamic elongation < 40%. Impact force < 12 kN. Cover glide 0 + / - 1 m / m. Heat treatment. | <ul style="list-style-type: none"> Matière première: Polyamide. (HT) Poids/mètre 75 grammes. Flottabilité négative. Dynamique . N° de chutes > 5. Allongement statique < 10%. Allongement dynamique < 40%. Force d'impact < 12 kN. Glissement gaine 0 + / - 1 m / m . Traitement thermique. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| <ul style="list-style-type: none"> Otros colores a consultar. Fabricado conforme norma EN 892 – CE0082. | <ul style="list-style-type: none"> Other colors on request. Manufactured according EN 892 – CE0082. | <ul style="list-style-type: none"> Autres couleurs sur demande. Matériel fourni selon notice EN 892 – CE0082. |

| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m |
|--|---|
| 10,7 | 75 |

1 LIFEFOLCH
CE 0082 - EN 892



2S110 FOLCHSTATIC

FOLCHSTATIC -- FOLCHSTATIC



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|---|---|
| Cuerda fabricada a base de fibras de Poliamida de alta tenacidad. Folchstatic es una cuerda semiestática tipo A que está destinada para la escalada, trabajos en altura y operaciones de rescate. Mediante la construcción en doble trenzado se logra proteger constantemente el alma de la cuerda para disponer de su resistencia en todo momento. Todos los elementos o accesorios, que se utilicen como complemento de la cuerda deben estar conformes a las exigencias de las Normas EN. | Rope made of high tenacity Polyamide fibers. Folchstatic is a semi-static type A rope, which is designed for climbing, works at height and rescue. The double braided construction protects the core of the rope in order to provide its resistance all the time. All items or accessories that are used as supplements to the rope must conform to the EN requirements. | Cordage fabriqué en Polyamide de haute ténacité. Folchstatic est une corde semistatische type A qui est conçu pour l'escalade, travaux en hauteur et les opérations de sauvetage. Grâce à la construction en double tressé on protège constamment l'âme de la corde pour disposer de sa résistance à tout moment. Tous les éléments ou accessoires qui sont utilisés comme compléments de la corde doivent être conformes aux exigences des Normes EN. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| <ul style="list-style-type: none"> Trabajos en altura. Línea de vida. Escalada. Espeleología. Trabajos de seguridad. Operaciones de rescate. | <ul style="list-style-type: none"> Works at height. Life lines. Climbing. Caving. Safety Works. Rescue. | <ul style="list-style-type: none"> Travaux en hauteur. Ligne de vie. Escalade. Spéléologie. Travaux de sécurité. Opérations de sauvetage. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| <ul style="list-style-type: none"> Materia prima: Poliamida. (AT) Peso/metro 75 gramos. Flotabilidad negativa. Semiestática. Alargamiento < 5%. Deslizamiento funda 0 m/m. Excelente resistencia a la abrasión. Tratamiento termofijado. | <ul style="list-style-type: none"> Raw material: Polyamide. (HT) Weight/meter 75 grams. Non floating. Semi-static. Elongation < 5%. Cover glide 0 m/m. Excellent abrasion resistance. Heat treatment. | <ul style="list-style-type: none"> Matière première: Polyamide. (HT) Poids/mètre 75 grammes. Flottabilité négative. Semistatische. Allongement < 5%. Glissement gaine 0 m/m. Excellent résistance à l'abrasion. Traitement thermique. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| • Otros colores a consultar. • Fabricado conforme norma EN 1891. | • Other colors on request. • Manufactured according EN 1891. | • Autres couleurs sur demande. • Matériel fourni selon notice EN 1891. |

| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m |
|--|---|
| 10,6 | 75 |

A **FOLCHSTATIC**
CE EN 1891



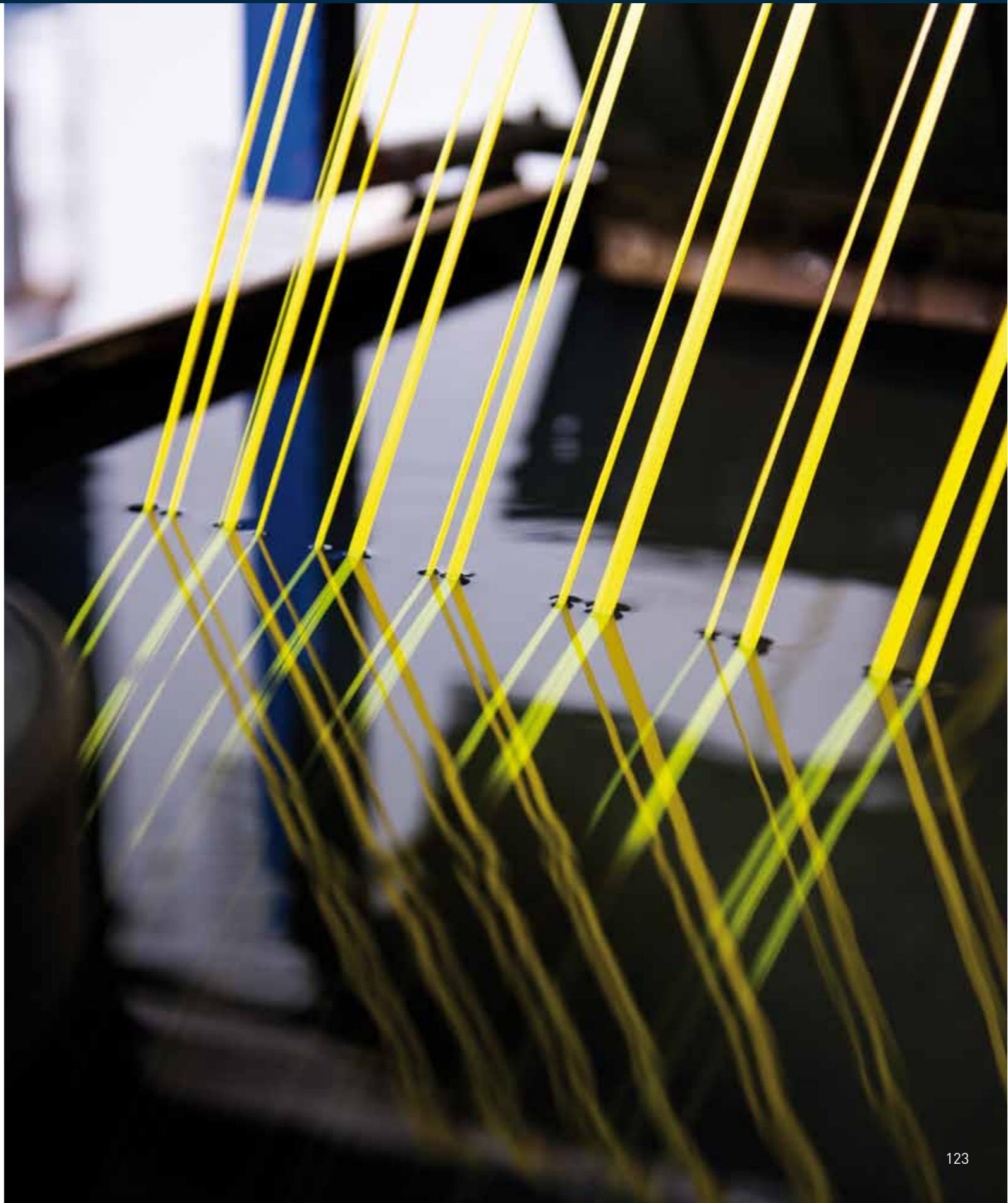
30400 HILO DE ATAR

PACKTHREAD -- FICELLE



| Descripción: | Description: | Description: |
|--|---|--|
| Bobinas de hilo de atar fabricadas a base de Polipropileno Monofilamento de alta tenacidad. A petición de nuestros clientes, se puede suministrar en diferentes formatos y medidas. | Coils of twisted yarn made of high tenacity Polypropylene Monofilament fibers. Under request of our customers, it can be supplied in different shapes and sizes. | Bobines de ficelle fabriqué en Polypropylène Monofilament de haute ténacité. A la demande de nos clients peuvent être fournis en différentes dimensions et tailles. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| <ul style="list-style-type: none"> Máquinas de embalaje. Industria. Agricultura. Señalización. | <ul style="list-style-type: none"> Packaging machines. Industry. Agriculture. Signaling. | <ul style="list-style-type: none"> Machines d'emballage. Industrie. Agriculture. Signalisation. |
| Características: | Characteristics: | Caractéristiques: |
| <ul style="list-style-type: none"> Materia prima: Polipropileno Monofilamento. (AT) Peso específico 0.91. Absorción de agua nula. Flotabilidad positiva. Buena flexibilidad. Buena resistencia a la exposición de los rayos UV mediante aditivo. Resistencia a la abrasión débil. | <ul style="list-style-type: none"> Raw material: Polypropylene Monofilament. (HT) Specific gravity 0.91. No water uptake. Floating. Good flexibility. Good UV exposure when additized. Weak abrasion resistance. | <ul style="list-style-type: none"> Matière première: Polypropylène Monofilament. (HT) Poids spécifique 0.91. Absorption d'eau nulle. Flottabilité positive. Bonne flexibilité. Bonne exposition aux UV avec un additif. Faible résistance à l'abrasion. |
| Gama de colores: | Colour range: | Gamme de couleurs: |
| • Otros colores a consultar. | • Other colors on request. | • Autres couleurs sur demande. |

| Referencia Reference Référence | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Carga rotura mínima daN Breaking load daN C. rupture minimum daN |
|--------------------------------------|---|--|
| P18/43/55 | 2,2 | 107 |
| P18/43/110 | 4,5 | 198 |
| P18/43/165 | 6,7 | 311 |
| P18/43/220 | 8,7 | 407 |



E0000 TRENZADO 13 CORDONES

13 STRANDS BRAIDED ROPE -- 13 TORONS TRESSÉES



| Descripción: | Description: | Description: |
|---|--|---|
| Cuerda de 13 cordones (8 cordones trenzados más 5 almas). Se utiliza en los trenes de lavado de lana virgen debido a su gran resistencia a las altas presiones que ejercen los cilindros durante los diferentes procesos de lavado y escurrido. Su superficie cuadrada y compacta es ideal para esta aplicación. Se suministra en diferentes longitudes y acabados, en función de las necesidades de cada cliente. Está disponible en una gama de materiales (Poliamida, Poliéster y lana) y mezclas. Se fabrica de 25 m/m. hasta 70 m/m. | 13 strands rope (8 braided strands plus 5 core strands). It is used in scouring wool process due to its high resistance to high pressures exerted by the rollers during the various processes of washing and draining. Its compact square surface is ideal for this application. It is supplied in different lengths and finishes, depending on the needs of each customer. It is available in a range of materials (Polyamide, Polyester and wool) and material blends. It is produced from 25 m/m to 70 m/m. | Cordage tressée 13 torons (8 torons tressés plus 5 âmes). Est utilisé pour les tambours de lavage de laine vierge du à sa résistance à les hautes pressions des cylindres pendant les différents procès de lavage et épuisage. Sa surface carrée et compacte lui confère un cordage idéal pour cette application. Ces cordages sont livrés en différentes longueurs et finissages, selon les besoins de chaque client. Il est disponible dans une gamme de matériaux (Polyamide, Polyester et laine) et mélanges de matières. Fabrication de 25 m/m jusqu'à 70 m/m. |
| Aplicaciones: | Applications: | Applications: |
| • Trenes de lavado. | • Scouring process. | • Tambours de lavage. |

| E1C00 Poliamida 6.6 fibra continua | E1D00 Poliamida 6.6 fibra discontinua | ELD00 Lana fibra discontinua | E2C00 Políester fibra continua | E2D00 Políester fibra discontinua |
|--|---|---|---|---|
| Diámetro m/m Diameter m/m Diamètre m/m | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m | Peso gr/mt Weight gr/m Poids gr/m |
| 25 | 475 | 350 | 471 | 580 |
| 30 | 627 | 470 | 632 | 785 |
| 35 | 770 | 580 | 750 | 1062 |
| 40 | 1112 | 828 | 1080 | 1380 |
| 45 | 1406 | 1050 | 1368 | 1750 |
| 50 | 1739 | 1417 | 1687 | 2160 |
| 55 | 2109 | 1562 | 2037 | 2621 |
| 60 | 2689 | 1861 | 2427 | 2955 |
| 65 | 2945 | 2151 | 2849 | 3660 |
| 70 | 3411 | 2535 | 3271 | 4242 |

May 3, 1949.

Filed Sept. 24, 1945

J. F. SALVANS
SQUARE SECTION CABLE FOR
POWER TRANSMISSIONS

2,469,178

2 Sheets-Sheet 1

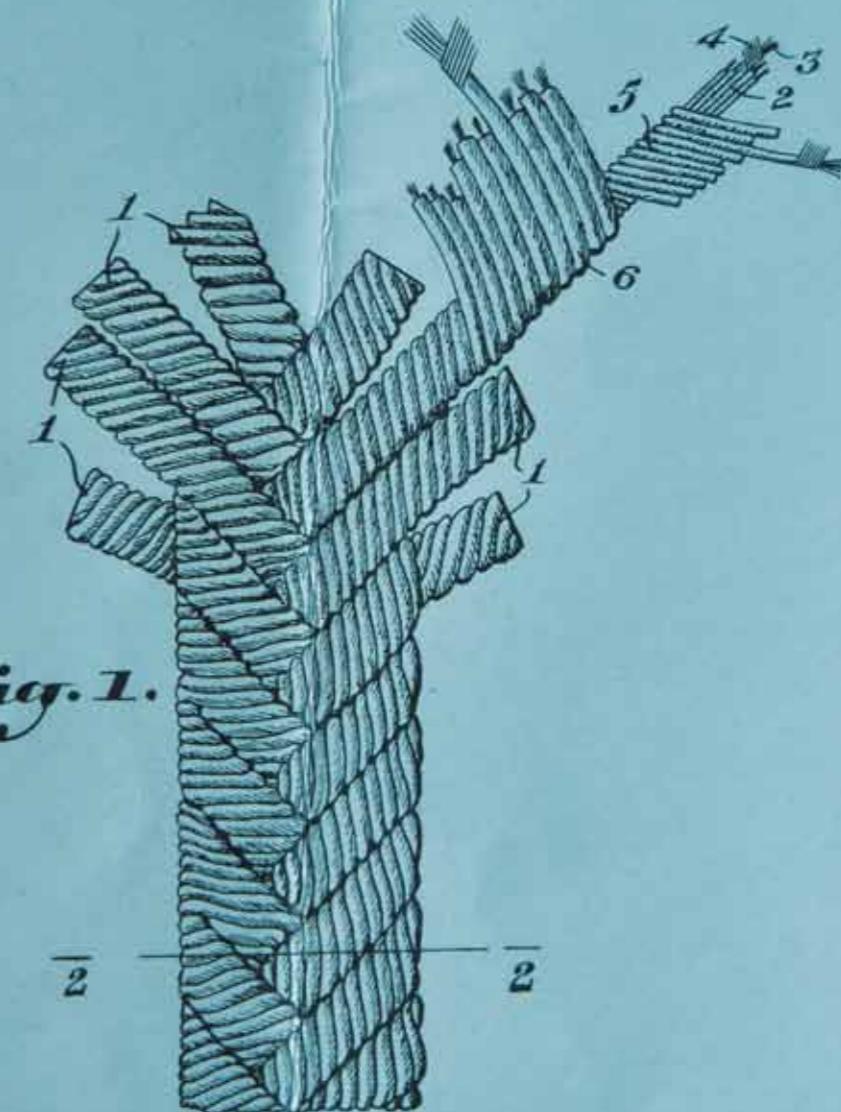


Fig. 1.

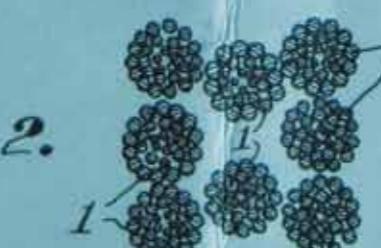


Fig. 2.

Patente 1949: Portugal y Estados Unidos
1949 patent 1949: Portugal and United States
Brevet 1949 : Portugal et Etats-Unis

Inventor

Jacinto Folch Salvans

Acabados

Finishes / Finitions



ACABADOS

A fin de satisfacer las necesidades de nuestros clientes, podemos suministrar nuestros productos con diferentes acabados:

- Termofijado: proceso mediante el cual conseguimos que las fibras trabajen al unísono.
- Resinado: proceso mediante el cual conseguimos aumentar la duración del cabo frente al roce.
- Gazas: pueden suministrarse con protección de funda tubular en poliéster o cuero.
- Grilletes.
- Guardacabos.

FINISHES

To meet our customer's needs, we can supply our products with different finishes:

- Thermofixed treatment: a process that leads to all the fibres working in unison.
- Coating: a process that increases the rope's resistance to rubbing.
- Spliced ends: which can be supplied in a polyester or leather protection.
- Shackles.
- Thimbles.

FINITIONS

Nous sommes en mesure de fournir nos produits avec plusieurs finitions afin de satisfaire les besoins de nos clients:

- Thermo-fixage (Traitement thermique): processus à travers lequel nous réussissons à ce que les fibres travaillent à l'unisson.
- Résinage: processus à travers lequel nous réussissons à augmenter la durée du cordage face aux frottements.
- Boucles: protégées avec une gaine tubulaire en polyester ou en cuir.
- Manilles.
- Cosses.



S. FOLCH, SA en el mundo

worldwide / dans le monde

PAÍSES

España
Francia
Italia
Alemania
Bélgica
Inglaterra

Dinamarca
Polonia
Portugal
Andorra
China
Argelia

Argentina
Australia
Brasil
Chile
Croacia
Chipre

Grecia
India
Irán
Malta
Emiratos Árabes
Rep. Dominicana

México
Marruecos
Perú
Senegal
Venezuela
Ecuador

El salvador
El congo
Cuba
Angola
Paraguay

COUNTRIES

Spain
France
Italy
Germany
Belgium
England

Denmark
Poland
Portugal
Andorra
China
Algeria

Argentina
Australia
Brazil
Chile
Croatia
Cyprus

PAYS

Greece
India
Iran
Malta
United Arab Emirates
Dominican Republic

Mexico
Morocco
Peru
Senegal
Venezuela
Ecuador

El Salvador
Congo
Cuba
Angola
Paraguay

Espagne
France
Italie
Allemagne
Belgique
Angleterre

Danemark
Pologne
Portugal
Andorre
Chine
Algérie

Grèce
Inde
Iran
Malte
Émirats arabes
République Dominicaine

Mexique
Maroc
Pérou
Sénégal
Venezuela
Equateur

Argentine
Australie
Brésil
Chili
Croatie
Chypre

El Salvador
du Congo
Cuba
Angola
Paraguay



6

Consejos útiles

Useful tips
Conseils utiles



MANTENIMIENTO Y CONSERVACIÓN DE LA CORDELERÍA EN FIBRA SINTÉTICA:

- Le aconsejamos que por su seguridad, revise la cuerda antes de su uso, para comprobar que no existen malformaciones o roturas de filamentos.
- Evite hacer nudos en las cuerdas porque éstos disminuyen considerablemente su resistencia.
- Evite el contacto de la cuerda con artículos cortantes, productos químicos y abrasivos ya que pueden mermar las propiedades mecánicas de la cuerda.
- Evite someter las cuerdas a fricción excesiva así como arrastrarlas sobre bordes afilados.
- A fin de asegurar la integridad de las fibras, los elementos que guían la cuerda deben ser lisos y suaves y los puntos de fricción deben estar protegidos debidamente.
- Durante la utilización, verifique que la cuerda trabaja sin formación de vueltas, ya que estas disminuyen la resistencia y pueden llegar a formar cocas.
- Las cuerdas deben ser almacenadas en un lugar protegido de las inclemencias meteorológicas.

INDICACIONES DE SEGURIDAD:

- Las cargas de rotura indicadas se refieren a productos nuevos. Con el uso y la exposición a la intemperie las cargas de rotura varían.
- Recomendamos que el factor de seguridad sea entre 4-5 veces inferior a la carga de rotura y en trabajos donde exista riesgo personal, se recomienda un coeficiente de seguridad de 10.
- Las cuerdas bajo carga implican un peligro. Asegúrese de que nunca haya personas cerca de la cuerda a fin de evitar lesiones.
- Por razones de seguridad, desaconsejamos la utilización de cuerdas que se hayan roto por sobrecarga.
- Si observa un estiramiento excesivo, endurecimiento, reducción de diámetro o de elasticidad bajo carga, desestime su utilización.
- En los casos en que sea aplicable, verifique que los extremos de las cuerdas estén sujetos de forma segura.
- Si no está seguro de que una cuerda esté en perfecto estado de uso, contáctenos. Sólo una prueba de rotura podrá determinar correctamente el estado de una cuerda.

FOLCH declina cualquier responsabilidad por el uso inadecuado de sus fabricados así como de las posibles consecuencias derivadas.

Guíe sus cuerdas... Su vida y la de los demás puede depender de ellas!



MAINTENANCE AND PRESERVATION OF SYNTHETIC FIBRE ROPES:

- With your safety in mind, we advise you to check the rope prior to use to ensure there aren't any defects or broken threads.
- Avoid tying knots in the ropes as this considerably reduces resistance.
- Ensure the rope does not come into contact with sharp edged items, or chemical or abrasive products, given that the mechanical properties of the rope may be impaired.
- Avoid subjecting the ropes to excessive friction, and do not drag them across sharp edges.
- To help to conserve the fibre integrity, the rope guides should be smooth and even, with possible friction points protected.
- Whilst in use, check that the rope doesn't form loops given that this reduces resistance and can lead to the formation of kinks.
- The ropes should be stored in a location away from the effects of the weather.

SAFETY INDICATIONS:

- The indicated breaking loads are for new products. Breaking loads are affected by use and exposure to the elements.
- We recommend the safety factor to be 4-5 times below the breaking load, and for tasks with potential risks to humans, a safety ratio of 10 is recommended.
- There is always a risk when ropes are under strain. Ensure people remain clear of the rope to avoid injuries.
- For safety reasons, we advise against using ropes that have previously broken due to overloading.
- Do not use if excessive stretching, hardening, a reduction in diameter, or elasticity under load is observed.
- If applicable, check the ends of ropes are securely fastened.
- If you are unsure whether or not a rope is in perfect usable condition, please feel free to contact us. A simple break test will determine the correct condition of the rope.

FOLCH is not responsible for the inappropriate use of their products, or any possible consequences derived from said use.

Look after your ropes...Both your life and the lives of others may depend on them!

ENTRETIEN ET CONSERVATION DE LA CORDERIE EN FIBRE SYNTHÉTIQUES:

- Nous vous conseillons pour votre sécurité de réviser la corde avant son utilisation, pour vérifier qu'il n'existe pas de malformations ou de ruptures de filaments.
- Évitez de faire des noeuds dans les cordes car cela diminue considérablement leur résistance.
- Évitez le contact de la corde avec des articles coupants, des produits chimiques et abrasifs car ils peuvent diminuer les propriétés mécaniques de la corde.
- Évitez de soumettre les cordes à une friction excessive ainsi que de les frotter sur les bords aiguisés.
- Afin d'assurer l'intégrité des fibres, les éléments qui guident la corde doivent être lisses et doux et les points de friction doivent être protégés de façon adéquate.
- Pendant l'utilisation, vérifiez que la corde ne prend pas de torsion, car ceux-ci diminuent la résistance, et elles peuvent arriver à former des coques.
- Les cordes doivent être stockées dans un lieu protégé des inclémences météorologiques.

INDICATIONS DE SÉCURITÉ:

- Les charges de rupture indiquées se réfèrent aux nouveaux produits. Avec l'utilisation et l'exposition à l'intempérie les charges de rupture varient.
- Nous recommandons que le facteur de sécurité soit entre 4-5 fois inférieur à la charge de rupture et dans des travaux où il existe un risque personnel, on recommande un coefficient de sécurité de 10.
- Les cordes sous charge impliquent un danger. Veuillez à ce qu'il n'y ait jamais de personnes près de la corde afin d'éviter des lésions.
- Pour des raisons de sécurité, nous déconseillons l'utilisation de cordes qui se soient cassées par surcharge.
- Si vous observez une tension excessive, un durcissement, une réduction de diamètre ou d'élasticité sous charge, rejetez son utilisation.
- Dans les cas où cela est applicable, vérifiez que les extrémités des cordes soient attachées de manière sûre.
- Si vous n'êtes pas sûr qu'une corde soit en parfait état d'utilisation, contactez nous. Seulement un essai de rupture pourra correctement déterminer l'état d'une corde.

FOLCH décline toute responsabilité en cas d'une utilisation inadéquate de ses produits ainsi que des possibles conséquences dérivées.

Prenez soin de vos cordes... Votre vie et celle des autres peuvent dépendre d'elles !

